

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 107 (1989)
Heft: 39

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 107. Jahrgang

Freitag

24. Februar 1989

Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 77.-, halbj. Fr. 46.-, Ausland Fr. 101.- jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎031 65 11 11, pro mm 70 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 77.-, un semestre fr. 46.-, étranger fr. 101.- par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎031 65 11 11, le mm 70 cts
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 107e année

Vendredi

24 février 1989

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zürich - Zurigo

14. Februar 1989

LBT Liegenschaftsbetreuungs AG, in Zürich, Herostrasse 9, Zürich 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 1. 2. 1989. Zweck: Unterhalt von Gebäuden, Ausführung von Reinigungs-, Umgebungs- und Gartenunterhaltsarbeiten, Hauswartungen, Renovationen und Gebäudeverwaltungen; kann Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern, sich an Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberrt, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Tortomano-Suter, Olivia, von Rüfenach, in Adliswil, Präsidentin mit Einzelunterschrift; Fasano, Mariella, von und in Adliswil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tortomano, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Zingg, Walter, von Busswil bei Büren, in Miglieglia, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Februar 1989

ABB Mittelspannungstechnik AG (ABB Medium Voltage Equipment Ltd) (ABB Tecnica di Media Tensione S. p. A.) (ABB Technique Moyenne Tension SA), in Zürich, Birchstrasse 180, Zürich 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 10. 1. 1989. Zweck: Produktion und Vertrieb von Geräten und Anlagen auf dem Gebiet der Stromverteilung und Stromerzeugung; Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Stromverteilung und der Stromerzeugung, insbesondere Abschluss von Service- und Wartungsverträgen, Netzberechnungen sowie Beratung und Consulting; kann Grundstücke erwerben. Grundkapital: Fr. 6 000 000, voll liberrt, 60 000 Namenaktien zu Fr. 100. Übernimmt von der «Asea Brown Boveri AG», in Baden, einen Teil ihrer Aktiven und Passiven, nämlich die Geschäftsbereiche «MSH Geschäftsbereich Mittelspannungstechnik Schweiz», in Zürich, sowie «ANI-W Verkauf und Engineering Kleinkraftwerke», in Lenzburg, gemäss Sacheinlagevertrag vom 10. 1. 1989 und Übernahmebilanz per 31. 12. 1988 mit Aktiven von Fr. 16 475 000 und Passiven von Fr. 9 349 000 zum Übernahmepreis von Fr. 7 126 000, wovon Fr. 6 000 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 3 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Helling, Nicolaas, niederländischer Staatsangehöriger, in Obersiegenenthal, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Isele, Werner, von Obersiegenenthal, in Würenlos, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogt, Rainer P., von Mandach, in Baden, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ganz, Armin, von Freienstein-Teufen, in Birnsendorf ZH, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Schumann, Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Hüttikon, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Weitere Zeichnungsberechtigte: Bollier, Arthur, von Adliswil, in Gebenstorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Morgenthaler, Peter, von Attelwil, in Birnsendorf ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Braun, Dieter, von und in Oberrieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gasser, Hans-Rudolf, von Wahlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kohler, Ernst, von Basel, in Würenlos, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Wüest, Walter, von Offikon und Zürich, in Wettswil am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Februar 1989

WIP Wirtschafts- und Personalberatungs AG, in Zürich (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1988, S. 4215). Statuten am 25. 1. 1989 und am 13. 2. 1989 geändert. Neue Firma: **WIP Wirtschafts- und Personalberatungs Aktiengesellschaft Peyer Brunner Partner**. Die 125 Inhaberaktien zu Fr. 1000 sind in 1250 Namenaktien zu Fr. 100 aufgeteilt worden und durch Ausgabe von 125 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 125 000 auf Fr. 250 000, nun zerfallend in 125 Namenaktien zu Fr. 1000 und in 1250 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien), erhöht worden; es ist voll liberrt. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Peyer, Jean-Marcel, von Zürich und Bergdietikon, in Bonstetten, Mitglied mit Einzelunterschrift, und Brunner, Rainer, von Zürich, in Boswil, Mitglied mit Einzelunterschrift.

14. Februar 1989

Oktagon AG, in Regensdorf, Hubstrasse 4, Watt, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 6. 2. 1989. Zweck: Verkauf und Vertrieb von Computern und Computerprogrammen sowie Vertrieb von verwandten Produkten, Dienstleistungen und Beratungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, überbauen, verkaufen und verwalten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberrt, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Amacher, Kurt, von Wilderswil, in Niederwiltach, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grabsch, Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Schöfflisdorf, Mitglied mit Einzelunterschrift, und Kletsch, Monique, von Fischingen, in Schöfflisdorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Februar 1989

Seat Garage R. Schwitzer AG, in Zürich, Weststrasse 117-119, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 11. 11. 1988 und 24. 1. 1989. Zweck: An- und Verkauf sowie Reparatur von neuen und gebrauchten Fahrzeugen und Zubehör; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberrt, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 3. 10. 1988 diverse Fahrzeuge und Zubehör zum Preis von Fr. 100 000, welche voll auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder: Schwitzer, Rolf, von Zürich, in Adliswil, einziges Mitglied mit Einzelunterschrift.

14. Februar 1989

MTG AG in Liquidation, in Bubikon, technische Geräte, insbesondere medizinische und messtechnische Fabrikate (SHAB Nr. 68 vom 21. 3. 1984, S. 998). Diese Firma wird gemäss Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht. (Eintragung gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 31. 1. 1989.)

14. Februar 1989

Iber Commerz SA in Liquidation, in Zürich 3, Gesundheitsartikel aller Art usw. (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1986, S. 993). Diese Firma wird gemäss Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht. (Eintragung gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 31. 1. 1989.)

14. Februar 1989

Erma-Engineering AG, in Wallisellen, technische Planung, Engineering und Unternehmensberatung auf allen Gebieten der Industrie usw. (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1985, S. 372). Die Generalversammlung vom 20. 1. 1989 hat die Fusion mit der «Erma Elan Engineering AG», in Horw, beschlossen. Demnach gehen die Aktiven und Passiven der Erma-Engineering AG gemäss Fusionsvertrag vom 20. 1. 1989 nach Art. 748 OR auf die Erma Elan Engineering AG über. Die Erma-Engineering AG ist aufgelöst.

14. Februar 1989

Chemap AG, in Volketswil, Apparate für die chemische und mikrobiologische Forschung (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1988, S. 3935). Die Prokuren von Dr. Berg, Guy, und Wik, Claes-Göran, sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Rutschmann, Ferdinand, von Madiswil, in Stäfa; Schlagenhauf, Heinz, von Buch SH, in Zürich, und Studer, Paul, von Grafenried, in Hittnau.

14. Februar 1989

H. A. Schlatter AG, in Schlieren, Fabrikation von und Handel mit Maschinen und Apparaten aller Art usw. (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1989, S. 646). Buchmann, Franz, Prokurist, wohnt nun in Bergdietikon.

14. Februar 1989

Delta-Lloyd Beteiligungsgesellschaft AG, bisher in Zollikon, Beteiligung an anderen Gesellschaften (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1988, S. 2585). Statuten am 2. 2. 1989 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Bellerivestrasse 11, Zürich 8, c/o Gloor & Sieger.

14. Februar 1989

DIW AG, bisher in Zollikon, Instandhaltung von technischen Anlagen (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1988, S. 1149). Statuten am 2. 2. 1989 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Bellerivestrasse 11, Zürich 8, c/o Gloor & Sieger.

14. Februar 1989

R & S Fashion AG, bisher in Zollikon, Textilien (SHAB Nr. 183 vom 9. 8. 1988, S. 3299). Statuten am 2. 2. 1989 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Bellerivestrasse 11, Zürich 8, c/o Gloor & Sieger.

14. Februar 1989

Das Beste aus Reader's Digest AG, in Zürich 3, Bücher, Werke jeder Art und Zeitschriften usw. (SHAB Nr. 298 vom 23. 12. 1987, S. 4982). Francis G. Ronnenberg ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jane Persommi, Bürgerin der USA, in Pelham, New York (USA). Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien: Heinz Billeter; seine Prokura ist erloschen.

14. Februar 1989

Iduna Vermögensverwaltungs AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1988, S. 4216). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Weinfelden (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1989, S. 451) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989

Interman Unternehmensberatung AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1989, S. 466). Neue Zeichnungsberechtigte: Lengfelder, Susanna, von Vrin, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes. Die übrigen bereits eingetragenen Zeichnungsberechtigten zeichnen für das Gesamtunternehmen.

14. Februar 1989

Grünau Immobilien AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 281 vom 1. 12. 1988, S. 4884). Dütsch, Fritz, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

14. Februar 1989

Rittal AG, in Dietikon, Herstellung und Vertrieb von elektrischen und elektronischen Geräten (SHAB Nr. 175 vom 31. 7. 1985, S. 2936). Neuer Zeichnungsberechtigter: Hauser, Jürg, von Winterthur, in Affoltern am Albis, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

14. Februar 1989

Inter-Crystal AG, in Zürich 1, in erster Linie Handel mit und Übernahme von Vertretungen und Auslieferungslagern von Kaufhauswaren aller Art usw. (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1979, S. 2046). Neue Adresse: Norastrasse 7, in Zürich 4.

14. Februar 1989

Ziaplast AG in Liquidation, in Zürich 3, Kunststoffe, Chemikalien und ähnliche Waren (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1988, S. 1907). Diese Firma wird gemäss Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht. (Eintragung gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 31. 1. 1989.)

14. Februar 1989

Scripta AG, in Zürich 1, Entwicklung, die Fabrikation, den Import und Export, den Verkauf und Unterhalt von Werkzeugmaschinen und Zubehör usw. (SHAB Nr. 192 vom 19. 8. 1975, S. 2271). Neue Adresse: Norastrasse 7, in Zürich 4.

14. Februar 1989

Sutor AG, in Zürich 2, Erzeugnisse aller Art aus Leder, Textilien (SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1988, S. 1557). Dr. Temperli, Ernst, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Denkstein, Josef, österreichischer Staatsangehöriger, in Grossmain (A), Präsident mit Einzelunterschrift, und Dr. Meister, Christian P., von und in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Zeichnungsberechtigter: Dr. Denkstein jun., Josef, österreichischer Staatsangehöriger, in Salzburg (A), mit Kollektivprokura zu zweien. Neue Adresse: Bahnhofstrasse 39, Zürich 1.

14. Februar 1989

Exuma Reisen AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 29 vom 6. 2. 1987, S. 478).

Eurim Handels AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 162 vom 17. 7. 1987, S. 2879).

Excargo Consultants AG, in Zürich 1, Beratung auf dem Gebiet des internationalen Warenverkehrs (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1987, S. 2233).

Neue Adresse: Bellerivestrasse 11, Zürich 8.

14. Februar 1989

Mivo «E» AG, in Winterthur I, Betrieb eines Supermarktes im Einkaufszentrum «Effimärkt», Effretikon (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1986, S. 474). Hans Felix ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Werner Beyer, Präsident des VR, wohnt nun in Frauenfeld.

14. Februar 1989

Mivo «B» AG, in Winterthur I, Betrieb eines Supermarktes im Quartierzentrum Bengen/Fällanden (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1986, S. 474). Hans Felix ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Pierre Antoine Lemaître, von und in Zürich. Werner Beyer, Präsident des VR, wohnt nun in Frauenfeld.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister - Reg. du commerce - Reg. di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel A.Rh., St. Gallen, Aargau, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes - Faillites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Diversi

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Jura.

Abhanden gekommene Wertpapiere - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Freigabe der Realakution eines ausserbörlichen Vermittlers von Wertpapieren.
Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.

Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
366717-366741

Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen - Appel d'offres selon l'accord du GATT relatif aux marchés publics.

Bauausschreibungen.

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

14. Februar 1989
Mivo «H» AG, in Winterthur I, Betrieb eines Supermarktes im Verwaltungszentrum Hünenberg (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1986, S. 474). Hans R. Felix ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Werner Beyer, Präsident des VR, wohnt nun in Frauenfeld.

14. Februar 1989
Mivo «M» AG, in Winterthur I, Kauf und Verwaltung eines Geschäftshauses mit Selbstbedienungsladen und Wohnung in Mumpf (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1983, S. 3334)
Mivo S AG, in Winterthur I, Kauf und Verwaltung einer Stockwerkeinheit in Sins usw. (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1983, S. 3334)

Werner Beyer, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Frauenfeld.

14. Februar 1989
Mivo «W» AG, in Winterthur I, Betrieb eines Supermarktes in Wettwil am Albis (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1986, S. 474). Hans Felix ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Pierre Antoine Lemaître, von und in Zürich. Werner Beyer, Präsident des VR, wohnt nun in Frauenfeld.

14. Februar 1989
Projectron AG, in Regensdorf, Maschinenbau und Feingeräte-technik (SHAB Nr. 185 vom 13. 8. 1987, S. 3256). Dr. Regnault, Georges Ch., bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Strobl, Franz O., von St. Gallen, in Wartau, und Dr. Walder, Manfred, von St. Gallen, in Versico.

14. Februar 1989
Buonvicini AG, in Zürich 9, Handel mit Früchten, Gemüse und Lebensmitteln aller Art (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1984, S. 3246). Kurt Briner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Renzo Buonvicini, von Cama, in Bellinzona.

14. Februar 1989
Cimalog Systems AG, in Wädenswil, Entwicklung und Vertrieb von rechnergestützten Systemen usw. (SHAB Nr. 44 vom 23. 2. 1988, S. 721). Nestler, Richard, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Regnault, Georges, nun den Dokortitel führend; er bleibt Vizepräsident und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Adresse der Gesellschaft: Moosacherstrasse 4, Au ZH.

14. Februar 1989
Banque Algérienne du Commerce Extérieur SA, Zürich (Algerische Aussenhandelsbank AG, Zürich), in Zürich 1 (SHAB Nr. 233 vom 6. 10. 1988, S. 4064). Neuer Zeichnungsberechtigter: Sieburg, Wolfgang, von und in Greifensee, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. Februar 1989
Garpag Garagenpersonal AG, in Zürich 8, Anstellung und Vermietung von Personal des Autogewerbes (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1984, S. 4546). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Belfanti, Marco, von Zürich, in Regensdorf, und Dätwyler, Robert, von Staffelfach, in Buchs ZH. Hagenhilt, Hubert, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

14. Februar 1989
Druck AG, in Hombrechtikon (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1988, S. 1996). Die Prokura von Tillmann, Walter, ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura: Läubli, Alfred, von Zürich, in Uster; er zeichnet zu zweien, jedoch ausschliesslich mit Oess, Erich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, oder Gasser, Hans Ulrich, Delegierter des Verwaltungsrates.

14. Februar 1989
Illycafé AG, in Thalwil (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1984, S. 2120). Statuten am 7. 2. 1989 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Kauf, Produktion, Zusammenstellung, Vertrieb und Verkauf von Kaffee und anderen Lebensmitteln sowie verwandten Produkten; Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Übertragung von Patenten, Handelsmarken sowie technischen und industriellen Kenntnissen; Leistung von technischen und administrativen Beratungsdiensten; Beteiligung an anderen Industrie- und Handelsunternehmen. Die Aktien lauten nun auf den Namen. Der Verwaltungsrat besteht jetzt aus 3 Mitgliedern. Die Bestimmung, wonach die Mitteilungen an die Aktionäre in SHAB oder brieflich erfolgen, ist aufgehoben worden. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen nun brieflich.

14. Februar 1989
DS Delikatess Service Sünikon AG, in Steinmaur (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1988, S. 4288). Statuten am 23. 1. 1989 geändert. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert.

14. Februar 1989
«Giattag» Grosswäscherei AG in Liquidation, in Opfikon (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1986, S. 541). Diese Firma wird gemäss Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht. (Eintragung gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 31. 1. 1989.)

14. Februar 1989
Victoria Textil-Holding AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1985, S. 854). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luven (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1989, S. 97) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989
United Bank AG (Zürich), in Zürich 8 (SHAB Nr. 176 vom 1. 8. 1988, S. 3183). Hussain, Tajammal, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Präsident desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Ali, S. Amjad, pakistanischer Staatsangehöriger, in Karachi (Pakistan).

14. Februar 1989
Orodor AG in Liquidation, in Zürich 2, Handel mit Edelmetallen (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1975, S. 1665). Durch Konkurs aufgelöste Gesellschaft. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird in sinngemässer Anwendung von Art. 66, Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989
Lienberger Finanzinvest AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 196 vom 26. 8. 1987, S. 3420). Statuten am 27. 1. 1989 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

14. Februar 1989
Burkhalter Immobilien AG, bisher in Küssnacht (SHAB Nr. 166 vom 20. 7. 1988, S. 3018). Statuten am 20. 12. 1988 geändert. Neue Firma: Burkhalter Management AG (Burkhalter Management SA) (Burkhalter Management Ltd). Neuer Sitz: Zürich; Adresse: Dachslernstrasse 67, Zürich 9. Neuer Zweck: Aufgaben der Leitung der Burkhalter Gruppe und der Aufsicht, Beratung und Unterstützung der zur Burkhalter Gruppe gehörenden Beteiligungsgesellschaften sowie Erbringung von Dienstleistungen im Finanz-, Unter-

nehmens- und Organisationsbereich; kann Grundeigentum erwerben, belasten und/oder veräussern. Die bisherigen 2000 Namenaktien zu Fr. 100 sind zu 200 Namenaktien zu Fr. 1000 zusammengelegt worden; das Grundkapital zerfällt deshalb nun in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Ruth Burkhalter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Anton H. Bucher, von Luzern, in Küssnacht ZH, zugleich Präsident; Hans Hagenbuch, von Basel und Aarau, in Arlesheim, und Urs Gasser, von Dielpoldsau und Fehraltorf, in Fehraltorf.

14. Februar 1989
Runken AG, in Zürich 2, Herstellung von und Handel mit Textilien aller Art (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1987, S. 2029). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 24. 1. 1989 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Runken AG in Liquidation durchgeführt. Unterschriften von Geier, Rolf, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, und Ammer, Hein, erloschen. Liquidatorin ist die Budliger Treuhand AG, in Zürich.

14. Februar 1989
CSFB Services AG, in Zürich 4, Buchhaltungs- und administrative Arbeiten usw. (SHAB Nr. 34 vom 17. 2. 1989, S. 666). Pfister, Ruth, Prokuristin, hat infolge Heirat den Familiennamen Marbot erhalten; ihre Personalien lauten demnach: Marbot-Pfister, Ruth.

14. Februar 1989
Clavag Annoncen AG, in Zürich 10 (SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1985, S. 4822). Häner, Urs, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Hauser, Hermann, von Näfels, in Langnau am Albis, mit Einzelunterschrift, und Piatu, Mario, von Regensdorf, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Februar 1989
Bauteam AG, Zürich, in Liquidation, in Zürich 4, Liegenschaften (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1975, S. 561). Durch Konkurs aufgelöste Gesellschaft. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird in sinngemässer Anwendung von Art. 66, Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989
Refresca AG, in Dietlikon, Fabrikation von und Handel mit Getränken und Esswaren aller Art usw. (SHAB Nr. 215 vom 15. 9. 1988, S. 3784). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Dr. Carlo Marelli, von Luzern, in Baden. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptzwecks: Heinz Huber, von Bubikon, in Fehraltorf, und Alain Staub, von Zürich, in Bünzen.

14. Februar 1989
Issa Automobil AG, in Schlieren (SHAB Nr. 113 vom 19. 5. 1987, S. 2006). Gertrud Wran, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, hat infolge Heirat den Familiennamen Krisko erhalten; sie ist nun auch Bürgerin von Neuheim.

14. Februar 1989
Schmitt & Schmitt Wirtschaftstreuhand AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1987, S. 36). Brunschweiler, Kurt E., ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Dr. Jenny, Rico, von Stäfa, in Erlenbach ZH, mit Einzelunterschrift.

14. Februar 1989
Bally International AG, in Zürich 2, Beratung der Gesellschaften der Bally-Gruppe (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1988, S. 1645). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Gottlieb Renz, von Winterthur und Wuppenau, in Zumikon.

14. Februar 1989
Inparita AG, in Bachenbülach, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1988, S. 4960). Ruckstuhl, Peter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dornbier, Hans, von Thal, in Seuzach. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Brach, Duane A., Bürger der USA, in Santa Ana, Kalifornien (USA).

14. Februar 1989
Toel Recycling AG, in Küssnacht, Beratung und Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1988, S. 4635). Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Toel, Wolfgang Karl-Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Fallanden.

14. Februar 1989
Lagran AG, in Zürich 8, Warenhandelsgeschäfte (SHAB Nr. 198 vom 25. 8. 1977, S. 2766). Dr. Streichenberg, Martin, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Stoll, Karl, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Seiz, Bernhard, von und in Zürich.

14. Februar 1989
Similasan AG, in Affoltern am Albis, pharmazeutische Produkte (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1988, S. 3387). Neuer Vizepräsident mit Einzelunterschrift: Chandler, Daniel; seine Prokura ist erloschen.

14. Februar 1989
Trendtex Trading Corporation in Liquidation, in Zürich 1, Aktiengesellschaft, Planung und Beratung beim Ausbau von Textilunternehmen usw. (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1979, S. 998). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

14. Februar 1989
Rudolf Steiner Schulverein Winterthur, in Winterthur I, Verein (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1983, S. 3913). Unterschrift von Dr. Johannes Ebersold erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift: Jakob Haubenschmid, von Hemishofen, in Winterthur, Vizepräsident des Vorstandes. Der Verein wird in der Weise vertreten, dass der Präsident oder der Vizepräsident mit je einem übrigen Vorstandsmitgliedern zeichnen.

14. Februar 1989
Tella Zürich AG, in Zürich 7, Betrieb des Restaurants Tell an der Weststrasse 112, in Zürich usw. (SHAB Nr. 224 vom 17. 10. 1980, S. 3390). Dr. Bruno Becchio ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft hat ihr Domizil an der Kantstrasse 14, Zürich 7, c/o Dr. Bruno Becchio eingeblüsst.

14. Februar 1989
TEN AG, in Winterthur, Schaffhauserstrasse 1, Winterthur I, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 2. 1989. Zweck: Dienstleistungen in der Informatik mit Import, Export, Entwicklung, Produktion, Service, Handel mit Hard- und Software und mit der Vertretung von EDV-Produkten; Handel mit Liegenschaften; kann sich an Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 30 000 liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bischoff, Thomas, von Oberwil BL, in Zürich, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zuberbühler, Ulrich, von Herisau, in Seuzach, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Baumeier, Urs, von und in Schüpfheim, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Februar 1989
IPF Aktiengesellschaft für integrierte Planungs- und Fertigungssysteme, in Horgen (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1988, S. 1691). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Schmid, Rolf, von Mühlebühl, in Egg bei Zürich, und Dora, Christoph, von Marmorera, in Zürich.

14. Februar 1989
H. Gabriel Atelier für Fotografie AG, in Dübendorf, Neugutstrasse 62, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 2. 1989. Zweck: Herstellung von fotografischen Gross-Vergrößerungen aller Art. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an oder Finanzierungen von Gesellschaften jeglicher Art übernehmen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Meyer, Bruno, von Basel und Eptingen, in Mönchaltorf, Präsident und Delegierter mit Einzelunterschrift, und Gabriel, Hans, von Mitlédi, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

14. Februar 1989
EPR AG (EPR SA) (EPR Ltd), in Dübendorf, Überlandstrasse 105, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 12. 1988 und 1. 2. 1989. Zweck: Planung, Förderung und Finanzierung von nationalen und internationalen Kooperationen in allen wirtschaftlichen Bereichen sowie Erbringung und Vermittlung von entsprechenden interdisziplinären und ganzheitlichen Dienstleistungen; kann eigene Forschungs- und Entwicklungsstellen betreiben, Tochtergesellschaften gründen und Beteiligungen eingehen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder: Knöpfel, Johannes Christian, von Hundwil, in Dietlikon, einziges Mitglied mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte: Brem, Peter Albert, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Bülach, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Disner, Alfred Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Heimenkirch (D), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, und Haid, Klaus Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

14. Februar 1989
Brainwork AG, in Zollikon, Brandisstrasse 54, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 1. 1989. Zweck: Ghost writing, Public Relations und Werbung, Unternehmensberatung und Investment Management; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 90 Inhaberaktien zu Fr. 1000 sowie 100 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Arter, Martin Friedrich, von Zürich und Zollikon, in Meilen, Präsident mit Einzelunterschrift; Arter, Matthias, von Zürich und Zollikon, in Zollikon, Delegierter mit Einzelunterschrift; Arter, Lotti, von Zürich und Zollikon, in Zollikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Arter, Alex, von Zürich und Zollikon, in Gaiserswald, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Februar 1989
La Perla AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1989, S. 134). Es ist nachzutragen, dass die Vorzugsrechte der 175 Namenaktien zu Fr. 1000 aufgehoben worden sind. Statuten am 10. 2. 1989 geändert. Neue Firma: Meier Generalunternehmung AG. Adresse: Felsenrainstrasse 1. Neuer Zweck: Erstellung und Verwaltung von Liegenschaften, Auftritten als Generalunternehmer; kann Liegenschaften erwerben und verkaufen. Die 200 bisherigen Inhaberaktien zu Fr. 1000 sind in 200 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt worden. Neu besteht der Verwaltungsrat aus 1 oder mehreren Mitgliedern.

Bern - Berne - Berna

Büro Bern

14. Februar 1989
Büro 70 Finanz AG, in Bern. Mit Statuten vom 27. Januar 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Übernahme und Ausführung von Verwaltungs-, Treuhand- und Finanzierungsgeschäften aller Art. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verkaufen und verwalten. Sie beabsichtigt die Liegenschaft Zieglerstrasse 42 in Bern bis zu einem maximalen Kaufpreis von Fr. 1 870 000 zu erwerben. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Max Steiner, von Lotzwil, in Spiegel, Gemeinde Köniz, Präsident; Kurt Steffenon, von Brienz BE, in Liebefeld, Gemeinde Köniz; Kurt Rohrer, von und in Bolligen, und Franz Aspöck, österreichischer Staatsangehöriger, in Ostermündigen. Geschäftsdomizil: Zieglerstrasse 42.

14. Februar 1989
ABM Au Bon Marché, Zweigniederlassung in Bern, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1988, S. 4981). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Hans Peter Mahler ist nicht mehr Direktor, führt jedoch weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen als Mitglied des Verwaltungsrates.

14. Februar 1989
Alpina Verpackungsmaschinen- und Käsereimaschinen GmbH, in Köniz (SHAB Nr. 214 vom 15. 9. 1986, S. 3551). Kollektivprokura zu zweien führt neu Erwin Flühmann, von Neuenegg, in Bern.

14. Februar 1989
Anliker AG Bern, in Bern (SHAB Nr. 211 vom 11. 9. 1986, S. 3515). Einzelprokura führt neu Peter Mani, von Diemtigen, in Bärwil.

14. Februar 1989
Baumann AG Rolladenfabrik, Zweigniederlassung Bern, in Bern (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1988, S. 2136), mit Hauptsitz in Wädenswil. Die Prokura von Michael Zurbügg ist erloschen. René Kohler, von Rüeggisberg, in Bremgarten bei Bern, führt neu Kollektivprokura zu zweien.

14. Februar 1989
Figur-Toning 2000 AG, in Bern. Mit Statuten vom 7. Februar 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Schönheitspflege durch Toninggeräte, Wickelmehden, Lymph-Drainage, Tiefenwärme, Gleitwelle, Solumar, Gesichtspflege, Fusspflege, Fitnessübungen an Geräten und dergleichen. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke kaufen, verkaufen und verwalten. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt die Aktien und Passiven der Einzelfirma «Figur-Toning Trudi Scheurer» gemäss Übernahmebilanz per 31. Dezember 1988 und Sacheinlagevertrag vom 7. Februar 1989, nämlich Aktien von Fr. 185 961.80 und Passiven von Fr. 110 937.90 zum Übernahmepreis von Fr. 75 023.90, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört mit Einzelunterschrift an: Trudi Scheurer-Weibel, von Bärnen, in Busswil bei Bärnen. Geschäftsdomizil: Spitalgasse 40.

14. Februar 1989
Garage 2000 Andreas Engimann, in K ö n i z, Inhaber der Firma ist Andreas Engimann, von Oberwiltach, in Utzigen, Gemeinde Vechigen. Betrieb einer Autogarage. Schwarzenburgstrasse 241.

14. Februar 1989
Gewerbetasse in Bern, in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1988, S. 4460). Kurt Streit ist neu Direktor, bisher stellvertretender Direktor; Max Schläfli ist neu stellvertretender Direktor, bisher Vizedirektor, sie führen beide weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Bruno Pedrazzoli, von Bellinzona, in Ittigen, führt neu Kollektivprokura zu zweien.

14. Februar 1989
Magazine zum Globus, Filiale Bern, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1988, S. 4981), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Hans Peter Mahler führt seine Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen nun als Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor (bisher Mitglied).

14. Februar 1989
Intersport Finanz AG, in Ostermündigen (SHAB Nr. 166 vom 20. 7. 1988, S. 3019). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsberechtigung sind: Josef Graber, von Kriens und Grossdietwil, in Kriens, und Hans Salber, von Reiden, in Rüfenacht, Gemeinde Worb.

14. Februar 1989
Intersport Management AG, in Ostermündigen (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1988, S. 4548). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsberechtigung sind: Heinz Galli, von Wetzwil am Albis, in Zürich, und Elio Wettstein, von Zürich, in Rapperswil SG.

14. Februar 1989
Hirschi-Baumann AG, in Bern, Baumaterial usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1979, S. 153). Die Prokura von Heinz Maurer ist erloschen.

14. Februar 1989
Perisol AG, in Bern. Mit Statuten vom 2. Februar 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Ausführung, Bau, Installation, Service, Unterhalt sowie Handel mit Wärme, Kälte, Schall- und Brandschutzisolationen. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Das mit Fr. 20'000 einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50'000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Vincenzo Di Tommaso, italienischer Staatsangehöriger, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlen, Präsident; er führt Einzelunterschrift; Peter Erichsen, von und in Bern, und Monika Di Tommaso-Dürey, von Alterswil, Arm und Islisberg, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlen; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten des VR. Geschäftsdomizil: Bümplistrasse 23.

14. Februar 1989
Renico AG, in Ittigen, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 125 vom 30. 5. 1984, S. 1969). Lisbeth Scheuner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führte die Unterschrift nicht.

14. Februar 1989
Revi Leasing und Finanz AG, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1988, S. 4029), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Langenthal. Carl Jürg Schlatterbeck, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neue Mitglieder des VR sind: Kurt W. Häni, von Grossaffoltern, in Langenthal, Vizepräsident; er zeichnet kollektiv zu zweien; Kurt Streit, von und in Zimmerwald, und Josef Marti, von Wyssachen, in Meikirch; sie führen keine Unterschrift. Peter Kohler (bisher Mitglied) ist neu Präsident des VR; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

14. Februar 1989
Schweizerischer Sägerei- und Holzindustrieverband (SHIV), in Bern (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1988, S. 3973). Werner Stüssi und Georges Alder sind aus dem Zentralvorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

14. Februar 1989
Sanitas AG, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1988, S. 4249), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich, Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Robert Merker, von Baden, in Zürich, und Christian Stricker, von Grabs, in Bern.

14. Februar 1989
R. Senn AG, Rolladen- und Storenfabrik, in Bern (SHAB Nr. 216 vom 16. 9. 1988, S. 3800). Die Prokuren von Walter Blum, Ernst Kunz und Robert Wagner sind erloschen.

14. Februar 1989
Union des Associations Européennes de Football (UEFA), in Bern. Verein (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1985, S. 698). Die Unterschrift von Hans Bangerter ist erloschen. Neuer Generalsekretär mit Einzelunterschrift ist Gerhard Aigner, deutscher Staatsangehöriger, in Ostermündigen.

14. Februar 1989
Baugenossenschaft Waldapersonal, in Bern (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1984, S. 1558). Konrad Brönnimann, Präsident, Charles Schwab, Vizepräsident, und Christoph A. Schwengeler, Sekretär, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus der Verwaltung ausgeschieden. Der Verwaltung gehören nun an: mit Kollektivunterschrift zu zweien Hans Balsiger, von Bolligen und Mühlethurnen, in Bolligen, Präsident; Fritz Bigler, von Muri bei Bern, in Bolligen, Vizepräsident, und Dorothea Ritter, von Bözingen-Biel, in Bolligen, Sekretärin. Neues Geschäftsdomizil: Schermenweg 9 (Büro von Hans Balsiger, Kantonspolizei).

14. Februar 1989
E. Weber & Cie., Bern AG, in Bern (SHAB Nr. 184 vom 12. 8. 1987, S. 3245). Die Gesellschaft, welche sich infolge Fusion mit der «E. Weber & Cie. AG» in Zürich, aufgelöst hat, wird, nachdem die Gläubiger sichergestellt worden sind, im Handelsregister gelöscht.

Büro Biel - Bureau de Bienne

14. Februar 1989
Fitness-Institut 77 AG Biel, in Biel, Fitness-Center für Körpererleichterung (SHAB Nr. 78 vom 2. 4. 1984, S. 1151). Antoine-René Gubler, Präsident, zufolge Todes, und Felix Jenni sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dem VR gehören neu an: Attilio Carlo Dante Valente, von und in Biel BE, Präsident, und Jan Bena, nun von und in Leubringen, beide mit Einzelunterschrift. Die Kollektivunterschrift des Jan Bena, der Geschäftsführer bleibt, ist demnach erloschen.

14 février 1989
Gestach & Co. AG, à Bienne, entreprise de travaux publics et génie civil (FOSC du 22. 8. 1985, n° 194, p. 3238). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 10 février 1989, la société a modifié ses statuts. Nouvelle raison sociale: **De Luca Façades SA** (De Luca Fassaden AG). Nouveau but: construction de façades, constructions et rénovations de tout genre ainsi que location de machines et de moyens de transport. D'autres modi-

fications de statuts ne sont pas soumises à publication. Fabio De Luca, de Bienne, à Evilard, a été nommé directeur avec signature individuelle.

14. Februar 1989
Multishop Brogle, in Biel. Inhaber der Firma ist Leo Brogle, von Sisseln, in Biel BE. Handel mit Hardware und Software. Primelweg 13.

Büro Fraubrunnen

14. Februar 1989
TMR Insur-Broke AG, in Münchenbuchsee, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 13. 2. 1989. Zweck: Erarbeitung von Schadenverhütungs- und Versicherungskonzepten, Verwaltung von Versicherungspoliceportfolios sowie Vermittlung von Versicherungsgeschäften; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 100'000, voll libertiert, eingeteilt in 80 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien zu Fr. 100. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Theophil Müller, von Bolligen, in Urtenen. Geschäftsdomizil: Bielstrasse 12, 3053 Münchenbuchsee.

14. Februar 1989
R. Zürcher, in Münchenbuchsee (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Hans-Rudolf Zürcher, von Rüderswil, in Münchenbuchsee. Malerei. Bielstrasse 69, 3053 Münchenbuchsee. Einzelunterschrift wird erteilt an Susanne Zürcher-Siemer, von Rüderswil, in Münchenbuchsee.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

14. Februar 1989
Margrit Stettler, in Lauperswil, Inhaberin der Firma ist Margrit Stettler-Schmutz, von Landiswil, in Lauperswil. Betrieb der Braut-Boutique «Margrit», Näh- und Änderungsatelier. Bomatt, 3436 Zollbrück.

14. Februar 1989
Widmer & Rüeggesser AG, in Trub. Gemäss Statuten vom 9. Februar 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Übernahme und Ausführung von Architekturaufträgen, insbesondere Bauberatung, Planung und Bauleitung von Wohnbauten, öffentlichen Bauten, Industrie- und Gewerkebauten und landwirtschaftlichen Bauten. Sie kann auch Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Das voll libertierte Grundkapital beträgt Fr. 60'000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss 2 Sacheinlageverträgen vom 9. 2. 1989 von Meinrad Widmer und Ulrich Rüeggesser Aktiven (angefangene Arbeiten, Mobilien, transitorische Aktiven) von Fr. 202'418.70 und Passiven (Kreditoren, Kontokorrent-Darlehen, Darlehen, transitorische Passiven) von Fr. 51'921.85, so dass sich ein Aktivüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 51'921.85 ergibt. Davon werden Fr. 51'000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB; Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief oder Publikation im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Meinrad Widmer, von Spreitenbach, in Trub, als Präsident, und Ulrich Rüeggesser, von Langnau im Emmental, in Trubschachen, als Vizepräsident; beide zeichnen einzeln. Geschäftslokal: Mühlekehr, 3556 Trub.

14. Februar 1989
Pflegeheim Bäru, in Langnau im Emmental, Genossenschaft (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1988, S. 2490). Katharina Bachmann, von Buchholterberg, in Thun, wurde die Prokura erteilt. Sie zeichnet kollektiv zu zweien.

14. Februar 1989
Bernische Kraftwerke AG, Zweigniederlassung in Langnau im Emmental (SHAB Nr. 32 vom 9. 2. 1988, S. 504), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Dr. Peter Stoll und die Prokura von Hermann Jungi sind erloschen. Peter Weyeremann, von Kleindietwil, in Kerzers, wurde zum Direktor ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen. Hugo Forster, von Hugelshofen, in Langnau im Emmental, wurde die Prokura erteilt. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Nidau

Berichtigung
Atlas Copco (Schweiz) AG (SHAB Nr. 29 vom 10. 2. 1989, S. 564). Der Sitz dieser Firma befindet sich in St u d e n (nicht in Nidau).

14. Februar 1989
Stabois AG (Stabois SA), in Nidau. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 20. Januar 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Verarbeitung und Veredelung von Holz, insbesondere die Fertigung von Halbfabrikaten und deren Vermarktung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Lizenzen verwerten, Grundstücke erwerben und veräußern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50'000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Hans Fischer, von und in Brienz BE, als Präsident; Hans Lüthi, Rohrbach, in Brienz BE, als Sekretär, und Christian Stauffer, von Sigriswil, in Mäglingen, Gemeinde Evilard, als Mitglied. Geschäftsdomizil: Weyeremattstrasse 49, 2560 Nidau.

Büro Schloszwil (Bezirk Konolfingen)

14. Februar 1989
Waffenhaus Schneider, in Niederwiltach. Inhaber der Firma ist Werner Schneider, von Trub, in Niederwiltach. Zweck: Handel mit und Reparatur von Waffen, Handel mit Zubehörartikeln. Einzelprokura wird erteilt an Verena Schneider, von Trub und Trubschachen, in Niederwiltach. Dorfplatz 12a, 3114 Niederwiltach.

14. Februar 1989
Ernst Bigler Dachdecker-geschäft, in Grosshöchstetten. Inhaber der Firma ist Ernst Bigler, von Worb, in Grosshöchstetten. Führung eines Dachdecker-geschäftes. Moosweg 2, 3506 Grosshöchstetten.

14. Februar 1989
Käsergenossenschaft Konolfingen-Hötschigen, in Konolfingen (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1988, S. 340). Die Genossenschaft hat an ihrer Generalversammlung vom 20. 12. 1988 die Statuten revidiert. Sie bezweckt die wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe usw. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet neu ausschliesslich deren Vermögen. Die persönliche Haftung der Mitglieder wird aufgehoben. Gemäss Verfügung der Justizdirektion des Kantons Bern, vom 9. 2. 1989, werden die Bestimmungen betreffend

Stammanteilschekkapital aus den Statuten gestrichen. Mitteilungen an die Genossenschafter erfolgen schriftlich; offizielles Publikationsorgan ist das SHAB. Der Vorstand besteht nun aus 5 oder mehr Mitgliedern (bisher: 5 bis 7 Mitglieder). Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen kollektiv zu zweien der Präsident oder Vizepräsident zusammen mit dem Sekretär oder Kassier.

Büro Thun

14. Februar 1989
Ersparniskasse von Konolfingen, Zweigniederlassung in Heimberg (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1988, S. 4585). Genossenschaft mit Hauptsitz in Grosshöchstetten. Einzelprokura ist erteilt an Andreas Kirchhoff, von Unterseen, in Münsingen.

Büro Trachselwald

14. Februar 1989
Renate Lüdi, in Rüegsau, Restaurant Sternen (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1987, S. 2123). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

14. Februar 1989
Minder Brennstoffe AG, in Huttwil (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1986, S. 4854). Yvonne Vollenweider-Gerhard ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Werner Hofmann, von Netstal, in Küssnacht ZH, in den Verwaltungsrat gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Wangen an der Aare

13. Februar 1989
Optique Kuster SA, in Herzogenbuchsee, Import und Export von sowie Handel mit Brillengestellen, optischen Artikeln und Apparaten usw. (SHAB Nr. 151 vom 28. 10. 1985, S. 4042). Statutenänderung vom 25. 1. und 9. 2. 1989. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 150'000 auf Fr. 500'000 durch Ausgabe von 350 Inhaberaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 70'000 libertiert. Kapital nun: Fr. 500'000, mit Fr. 220'000 libertiert. Firma nun: Toga Brillen SA. Ergänzung des Gesellschaftszweckes: Übernahme von Agenturen und Vertretungen im Lebensmittelhandel. VR (Verwaltungsrat): Ernst Gabathuler, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident desselben, mit Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR ohne Unterschriftsberechtigung: Heinrich Gossweiler, von Dübendorf, in Herzogenbuchsee.

Luzern - Lucerne - Lucerna

14. Februar 1989
Kalbermatten & Schöpfer AG, in Adligenswil, Sigristenpfundweid, 6043 Adligenswil (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 10. 2. 1989. Zweck: Gestaltung und Unterhalt von Gartenanlagen; Betrieb von Baumschulen, Gärtnereien sowie weiteren artverwandten Unternehmungen; Beteiligungen; Erwerb und Veräußerung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50'000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 20'000 einbezahlt sind. Die Gesellschaft beabsichtigt, von Ludwig Kalbermatten, von Blatten, in Adligenswil, und Alois Schöpfer, von Hasle LU und Root, in Root, sämtliche Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Kalbermatten und Schöpfer», in Adligenswil, zu einem maximalen Nettoübernahmepreis von Fr. 200'000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder schriftliche Empfangsbestätigung. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Alois Schöpfer, von Hasle LU und Root, in Root. Mitglied: Ludwig Kalbermatten, von Blatten, in Adligenswil. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

14. Februar 1989
Famo AG (Famo SA) (Famo Ltd.), Zweigniederlassung in Luzern, Pilatusstrasse 53, 6003 Luzern. Neueintragung gemäss Verwaltungsratsbeschluss vom 30. 9. 1988. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich unter der Firma «Famo AG (Famo SA) (Famo Ltd.)», eingetragen im Register des Hauptstitzes am 16. 1. 1967 (letzte Publikation im SHAB Nr. 272 vom 21. 11. 1988, S. 4720). Zweck: Import und Fabrikation von und Handel mit Fahrrädern, Motorrädern und Bestandteilen und Zubehör von solchen sowie Handel mit anderen Fahrzeugen und Waren aller Art; Übernahme von einschlägigen Vertretungen; Beteiligungen; Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Vertretung: Für die Filiale zeichnet mit Einzelunterschrift: Verwaltungsratsdelegierter Rudolf Eisener, von Zürich und Menzingen, in Zürich (Filialleiter).

14. Februar 1989
MT Steeltrading AG, bisher in Zug (SHAB Nr. 144 vom 26. 6. 1987, S. 2580). Statutenänderung vom 11. Januar 1989. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Adresse: Zinggertstrasse 1a, 6006 Luzern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 15. Juni 1987. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Stahl und Stahlprodukten und andern Nichteisenmetallen; Durchführung von Finanzgeschäften; Erwerb von Grundstücken; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50'000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, wenn die Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, sonst im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Dr. Bruno F. Bitzi, von Escholzmat, in Zug (bisher). Einzelprokura: Helena Hillebrand, deutsche Staatsangehörige, in Luzern (neu).

14. Februar 1989
Arreger AG Wolhusen, in Wolhusen, Bauten (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1984, S. 2135). Karl Hinni ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Delegierter des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Markus Arnet, von Gettnau und Wolhusen, in Wolhusen. Hans Arreger, Präsident, zeichnet nun einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Erwin Bachofer zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach ist seine Prokura erloschen.

14. Februar 1989
Brino-Paint AG, in Luzern, Malergeschäft usw. (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1988, S. 2080). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 88bis in Verbindung mit Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Brino-Paint AG in Liquidation** durch den Liquidator Arnold Britschgi (bisher einziger Verwaltungsrat); er zeichnet weiterhin einzeln.

14. Februar 1989
Farben-Shop AG, in Sursee (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1988, S. 851). Christian Elmiger, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Sursee.

14. Februar 1989
Giesecke AG, in Meierskappel, Heizungen, Lüftungsanlagen (SHAB Nr. 209 vom 7. 9. 1979, S. 2878). Josef Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Adresse: Chalet Dörfli 3, 6344 Meierskappel.

14. Februar 1989

Kälin AG, Wikon, in Wikon, Schreinerei usw. (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 546). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Niederwil AG** (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1989, S. 284) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989

Steiner & Büttiker, bisher in **Baar** (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1989, S. 239). Diese Kollektivgesellschaft hat ihren Sitz nach Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, verlegt. Adresse: Im Hubel 4, 6020 Emmenbrücke. Gesellschafter: Urs Büttiker, von Neudorf, in Baar. Rudolf Steiner, von Emmen, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Ausführung von Maurerarbeiten.

15. Februar 1989

Landwirtschaftliche Genossenschaft Neudorf, in Neudorf (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1986, S. 2706). Adolf Amrein ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident ist Otto Hüslar, von und in Neudorf. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder dem Geschäftsführer.

Obwalden – Obwald – Intervaldo Sopraselva

14. Februar 1989

Wegenstein Management Sarnen AG, in Sarnen (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1989, S. 116). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Ennetbürgen** (SHAB Nr. 29 vom 10. 2. 1989, S. 565) im Handelsregister von Obwalden von Amtes wegen gelöscht.

Nidwalden – Nidwald – Intervaldo Sottoselva

14. Februar 1989

Wilhelm Kvartic, in Hergiswil, Herstellung von Unterlagen für gedruckte Schaltungen usw. (SHAB Nr. 222 vom 22. 9. 1978, S. 2933). Sitzverlegung der Einzelfirma nach **Buochs**. Neue Firma: **EKD, W. Kvartic**. Der Inhaber, Wilhelm Kvartic, wohnt nun in Buochs. Geschäftslokal: Guggerhofstrasse 7, 6374 Buochs.

14. Februar 1989

Mariqua S.A., bisher in Lugano, Kauf und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 59 vom 13. 3. 1987, S. 990). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. Januar 1989 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 11. Dezember 1963 datieren, letztmals und zwar auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen, geändert. Sitzverlegung nach **Stans**. Schreibweise der Firma nun: **Mariqua AG**. Neuer Zweck: Import, Export und Vermittlung von Waren und Dienstleistungen; Planung und Ausführung von Bauarbeiten, Architekturarbeiten, Verwaltungen und Buchhaltungen. Die Gesellschaft kann als Generalunternehmerin auftreten, Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an anderen Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Lizenzen erwerben. Sachübernahme bei der Gründung: Kauf der Parzellen Nrn. 664 und 666 in Lugano, mit einer Gesamtfläche von 1151 m², zum Preise von Fr. 1 650 000. Grundkapital: Fr. 250 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: nur noch das SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Alfred Steffen, von Brütten, in Horw. Domizil: Breitenweg 6, c/o Suimob AG, 6370 Stans.

14. Februar 1989

Sulena S.A., bisher in Canobbio, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Mobilien und Immobilien usw. (SHAB Nr. 82 vom 11. 4. 1986, S. 1353). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. Januar 1989 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 4. März 1970 datieren, letztmals und zwar auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen, geändert. Sitzverlegung nach **Stans**. Schreibweise der Firma nun: **Sulena AG**. Neuer Zweck: Import, Export und Vermittlung von Waren und Dienstleistungen; Planung und Ausführung von Bauarbeiten, Architekturarbeiten, Verwaltungen und Buchhaltungen. Die Gesellschaft kann als Generalunternehmerin auftreten, Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an anderen Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Lizenzen erwerben. Grundkapital: Fr. 60 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Alfred Steffen, von Brütten, in Horw. Domizil: Breitenweg 6, c/o Suimob AG, 6370 Stans.

Glarus – Glaris – Glarona

14. Februar 1989

Urska Immobilien AG, bisher in Unterägeri (SHAB Nr. 51 vom 1. 3. 1984, S. 743). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. Januar 1989 wurden die ursprünglichen Statuten vom 24. Januar 1983, die am 16. Februar 1984 bereits geändert wurden, erneut revidiert und der Sitz der Gesellschaft nach **Netstal** verlegt. Die Firma lautet nun: **Urska Finanz- und Immobilien AG** und bezweckt nun: An- und Verkauf sowie Verwaltung von Beteiligungen und Wertpapieren aller Art sowie Grundbesitz. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 bis 3 Mitgliedern. Weitere Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist wie bisher Fridolin Michel, von Basel und Netstal, in Basel. Domizil: Risi 17.

14. Februar 1989

Niverwa A.G., in Glarus, Finanzgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1989, S. 20). Durch Verfügung vom 20. Januar 1989 hat der Zivilgerichtspräsident des Kantons Glarus als Konkursrichter über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

14. Februar 1989

Medi AG, in Glarus, Liegenschaften (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1988, S. 915). Durch Verfügung vom 27. Januar 1989 hat der Zivilgerichtspräsident des Kantons Glarus als Konkursrichter über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

14. Februar 1989

Tramcol AG, in Filzbach, Beteiligungen, Finanzierungen (SHAB Nr. 69 vom 22. 3. 1984, S. 1011). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Manfred Meier-Hormann, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin (D).

14. Februar 1989

Tanada Inter-Grundstücks- und Verwaltungs AG, bisher in Glarus (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1988, S. 368). Infolge Sitzverlegung nach **Fribourg** (SHAB Nr. 29 vom 10. 2. 1989, S. 566), wird die Firma von Amtes wegen im Handelsregister des Kantons Glarus gelöscht.

14. Februar 1989

Partofina AG, bisher in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1977, S. 3964). Infolge Sitzverlegung nach **Lys** (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1989, S. 214), wird die Firma von Amtes wegen im Handelsregister des Kantons Glarus gelöscht.

14. Februar 1989

Alletto AG in Liquidation, in Glarus, Waren aller Art (SHAB Nr. 283 vom 4. 12. 1986, S. 4651).

Anlage-A.G. in Liquidation, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 234 vom 9. 10. 1987, S. 3963).

Baudata AG in Liquidation, in Glarus, Datenbanken für die Bauwirtschaft (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1987, S. 2708).

ETC Exotic Timber Company in Liquidation, in Glarus, Aktiengesellschaft, Handel mit Hölzern (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1986, S. 4231).

Film- und Fotosatz Désirée AG in Liquidation, in Glarus (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1988, S. 3938).

Glabet AG in Liquidation, in Glarus, Vermögenswerte (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1984, S. 3928).

Halfina GmbH in Liquidation, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1988, S. 867).

Interpolytex AG in Liquidation, in Näfels, Beteiligungen (SHAB Nr. 35 vom 12. 3. 1987, S. 580).

Die Firmen werden nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

14. Februar 1989

Leitico AG in Liquidation, in Glarus, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 180 vom 7. 8. 1987, S. 3184).

Lion's Investments Ltd. in Liquidation, in Glarus (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1987, S. 50).

Mafra A.G. in Liquidation, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1986, S. 676).

Muffinor Holding AG in Liquidation, in Niederurnen (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1986, S. 4559).

Neo Membran AG in Liquidation, in Glarus, Membrantechnik (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1987, S. 884).

Paratherm in Liquidation, in Glarus, Wärme- und kältetechnische Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 7. 4. 1987, S. 1351).

Parfor Glarus A.G. in Liquidation, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 92 vom 24. 4. 1987, S. 1584).

Pavaco AG in Liquidation, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1984, S. 3315).

Die Firmen werden nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

Zug – Zoug – Zugo

14. Februar 1989

Helweld AG (Helweld SA) (Helweld Ltd), in Zug, Baarerstrasse 10, c/o Dr. Josef Schwerzmann, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 13. Februar 1989. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Schweissmaschinen, -anlagen und schweiss-technischem Zubehör sowie Vergabe und Auswertung von Lizenzen, Patenten und anderen Rechten im Bereich der Schweiss-technologie und verwandten Bereichen; kann Beteiligungen an/andern Unternehmungen erwerben, verwalten und finanzieren sowie mit dem Zweck zusammenhängende Finanztransaktionen und Treuhandgeschäfte abwickeln. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Josef Schwerzmann, von Risch und Zug, in Zug.

14. Februar 1989

Champi-Service AG, in Zug, Produktion und Vertrieb von Pilzen usw. (SHAB Nr. 270 vom 20. 11. 1987, S. 4527). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **St-Aubin** (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 548) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989

Inter Finanz- & Leasing AG, in Steinhausen, Eschenweg 10, c/o Dykjan AG, 6312 Steinhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 9. Februar 1989. Zweck: Abwicklung und Durchführung von Finanzierungs- und Leasinggeschäften aller Art; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Beat A. Moos, von Zug, in Steinhausen, Präsident, und Arthur Brühlmann, von Muri AG, in Steinhausen, beide mit Einzelunterschrift, sowie Paul Dittli, von Gurtellen, in Walchwil, und Rudolf Zweifel, von Kalbrunn, in Baar, beide ohne Zeichnungsbefugnis.

14. Februar 1989

D & W Revisionsgesellschaft AG, in Zug (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1988, S. 5203). Kollektivprokura zu zweien führt neu Jürg Wehrli, von Küttigen, in Horw.

14. Februar 1989

Nestlé AG, in Cham und Vevey, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmungen usw. (SHAB Nr. 237 vom 11. 10. 1988, S. 4125). Direktor mit Einzelunterschrift ist neu Luigi Dusmet, amerikanischer Staatsangehöriger, in Lausanne. Stellvertreter Direktor ist neu Karl Fleischacker, bisher Vizedirektor. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Vizedirektoren mit Einzelunterschrift sind neu Werner Nuber, dessen Prokura demnach erloschen ist, sowie Thomas Schelling, von St. Gallen, in Saint-Légier-La Chésaz, und Marcel Rubin, von Genf, in Jongny.

14. Februar 1989

Hafri Aktiengesellschaft, in Zug, Handel mit, insbesondere Import und Export von Textilartikeln usw. (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1988, S. 4741). Statutenänderung: 8. Februar 1989. Neue Firma: **Hucke AG**.

14. Februar 1989

Fitol AG, in Zug, Beteiligung an andern Unternehmen usw. (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1983, S. 1937). Statutenänderung: 10. Februar 1989. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

14. Februar 1989

Papierfabriken Cham-Tenero AG Cham, in Cham (SHAB Nr. 108 vom 11. 5. 1988, S. 942). Die Unterschrift von Roberto Winistörfer, Direktor, sowie die Prokuren von Paul Hess, Robert Inäbnit und Robert Daule sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen neu Pius Baumgartner, von Hünenberg, in Cham, und Robert Bidie, von und in Cham.

14. Februar 1989

Elkem Finanz AG, in Zug (SHAB Nr. 117 vom 23. 5. 1978, S. 1615). Kurt Martinsson, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte mit

Kollektivunterschrift zu zweien sind: Gunnar Viken, norwegischer Staatsangehöriger, in Asken (Norwegen), zugleich Präsident; Thorvald Reinertsen, norwegischer Staatsangehöriger, in Høvik (Norwegen), und Dr. Georg R. Wiederkehr, von Zürich, in Bäch, Gemeinde Freienbach.

14. Februar 1989

Dino-S AG, in Zug, Durchführung von Handels-, Verwaltungs- und Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1988, S. 4866). Christa Gisler, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Die Firma ist nun ohne Domizil.

14. Februar 1989

Meier & Sacchet, in Menzingen, Holzhäuserstrasse 9, 6313 Menzingen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. März 1989. Gesellschafter: Roland Meier, von Sursee, in Baar, und Maurizio Sacchet, italienischer Staatsangehöriger, in Menzingen. Betrieb eines Malergeschäftes.

14. Februar 1989

A-N Trading AG, in Zug, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1989, S. 324). Direktoren mit Einzelunterschrift sind neu Dave Björn Bensky, finnischer Staatsangehöriger, in Esbo (Finnland), und Leo-Dan Bensky, finnischer Staatsangehöriger, in Helsinki (Finnland).

14. Februar 1989

Aldon AG, in Zug, finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 111 vom 15. 5. 1985, S. 1886). Mauro Poretti ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Aldo Nessi, von Vacallo, in Manno.

14. Februar 1989

Calas AG, in Zug, finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 111 vom 15. 5. 1985, S. 1886). Mauro Poretti ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Aldo Nessi, von Vacallo, in Manno.

14. Februar 1989

H. A. Wyss, bisher in Hünenberg, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 13 vom 18. 1. 1988, S. 200). Neuer Sitz: **Baar**. Adresse: Sonnenweg 24, 6340 Baar.

14. Februar 1989

Finmo AG, in Zug, Durchführung von Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1984, S. 459). Mauro Poretti ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Aldo Nessi, von Vacallo, in Manno.

14. Februar 1989

Teknoserv AG, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen und Beratungen usw. (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1975, S. 1098). Auflösung durch Generalversammlung vom 9. Februar 1989. Firma nun: **Teknoserv AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Rudolf Heiz, er ist als einziges Mitglied aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

14. Februar 1989

Francart SA, in Zug, An- und Verkauf von Gemälden und anderen Kunstwerken usw. (SHAB Nr. 130 vom 10. 6. 1987, S. 2329). Dr. Josef Scherrer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Kurt Sieger, von Zürich, in Küsnacht.

14. Februar 1989

Informatik Quelle Ingenieurbüro Hösli & Partner, in Zug, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1988, S. 4157). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Rapperswil SG** (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 549) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989

Anobag AG, in Zug, Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1988, S. 4661). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Glarus** (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 547) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989

Intertouristik Holiday AG, in Zug, Errichtung von Hotels, Feriendörfern usw. (SHAB Nr. 213 vom 15. 9. 1987, S. 3656). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist neu Dr. Jürgen Amann, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

7 février 1989

Barras Ingénieurs-Conseils S.A., à Bulle. Suivant acte authentique et statuts du 4 février 1989, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un bureau d'ingénieurs et plus particulièrement la fourniture de services en matière de dessins, calculs statiques, calculations et études, bureau-tique et informatique. La société peut participer à d'autres entreprises, faire toutes opérations financières ou commerciales, mobilières ou immobilières. Le capital social est de fr. 200 000, divisé en 200 actions nominatives ordinaires, de classe A, de fr. 500 chacune, et 1000 actions nominatives à droit de vote privilégié, de classe B, de fr. 100 chacune. Il est entièrement libéré par versement en espèces à concurrence de fr. 50 000 et par apports en nature à concurrence de fr. 150 000. Il est fait apport à la société des actifs et passifs du bureau d'ingénieurs civils Auguste Barras, à Bulle, le 4 février 1989, selon bilan au 31 décembre 1988 accusant un actif de fr. 275 553.80 et un passif de fr. 123 722.35, soit un actif net et prix de fr. 151 831.45 imputé sur le capital social à concurrence de fr. 150 000. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Auguste Barras, de Châtel-sur-Montsalvens, à Bulle, administrateur unique. La société est engagée par sa signature individuelle. Adresse: rue de Gruyères 9B.

13 février 1989

Nicolas Frioud, à Le Bry. Le chef de la maison est Nicolas Frioud, de Rossens, à Le Bry. Travaux forestiers et terrassements.

Bureau de Châtel-St-Denis

14 février 1989

NBI SA en liquidation, à Châtel-St-Denis, installations de purification d'air (FOSC du 26. 1. 1988, no 20, p. 317). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

14 février 1989

Sesam Holding SA en liquidation, à Châtel-St-Denis (FOSC du 26. 1. 1988, no 20, p. 317). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Bureau de Fribourg

14 février 1989

ADI Auto-Directimport S.A., à Fribourg, rue Hans-Fries 1, c/o Etude Andrey, notaires. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 2. 1989. But: importer et exporter, acheter, vendre et distribuer tous véhicules automobiles; fournir tous conseils et services ressortissant au domaine de la distribution et de l'organisation de la vente de marchandises; assumer les fonctions de représentant, d'agent, de courtier; faire des études de marché; prendre des participations. Capital de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Pierre Lucac, de Genève, à Veyrier, est administrateur unique avec signature individuelle.

14 février 1989

Leco Rubb S.A., à Fribourg, boulevard de Pérolles 23, c/o FF Fiduciaire Fischer S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 2. 1989. But: à l'étranger, la prise de participations dans toutes entreprises. Capital de fr. 80 000, entièrement libéré, divisé en 80 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. André Noth, de Zumholz, à Com-mugny, est administrateur unique avec signature individuelle.

14 février 1989

Société immobilière Villaz-St-Pierre à Fribourg S.A., à Fribourg (FOSC du 5. 2. 1986, no 29, p. 448). Nouvelle raison sociale: **SI Bau Consult + Invest AG**. Statuts modifiés le 7. 2. 1989.

14 février 1989

PSG Trading S.A., à Fribourg, commerce de matériel informatique, etc. (FOSC du 23. 11. 1988, no 274, p. 4765). Peter Schurig et Paul Koeman ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Thomas Straubhaar, de Thun, à Nürensdorf, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle. Peter Schurig (jusqu'ici administrateur), a été nommé directeur avec signature individuelle.

14 février 1989

Tabelco S.A., à Givisiez, construction de tableaux électriques, etc. (FOSC du 9. 10. 1986, no 235, p. 3844). Procuration collective à deux a été conférée à Hugo Jungo, de Guin, à Fribourg.

14 février 1989

Agim Investments S.A., précédemment à Bulle (FOSC du 1. 7. 1986, no 149, p. 2552). Siège transféré à Ependes. Nouvelle raison sociale: **Agim Invest S.A. (Agim Invest AG) (Agim Invest Ltd)**. Nouveau but: achat, vente, courtage et gérance d'immeubles, de sociétés et de participations de tous genres; peut assumer les fonctions de courtier, de représentant, d'agent et de tout intermédiaire en matière mobilière et immobilière; peut exploiter des brevets et licences, prendre des participations. Statuts originaux du 17. 6. 1986, modifiés sur ces points le 9. 1. 1989. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Beiner, de Schüpfen, actuellement à Ependes, président; Francis Beiner, de Schüpfen, à Erlinsbach, vice-président; Reto Frey, de Schötz et Lucerne, à Winkel, secrétaire, et Daniela Beiner, de Schüpfen, actuellement à Ependes. La société est engagée par la signature individuelle de Bernard et Daniela Beiner et par la signature collective à deux des autres administrateurs.

14 février 1989

Vichet Constructeurs S.A., à Givisiez, élaborer et étudier des projets de constructions, etc. (FOSC du 17. 8. 1988, no 190, p. 3408). Abdellatif Fafa, de nationalité algérienne, à Fribourg, a été nommé directeur avec signature collective à deux. L'administrateur Bernard Vichet signe désormais collectivement à deux.

14 février 1989

Westland S.A., à Fribourg, commerce de véhicules de transport, etc. (FOSC du 15. 12. 1988, no 293, p. 5107). La procuration de Bernadette Audergon est éteinte.

14 février 1989

Sogaco S.A. en liquidation, à Fribourg, commerce de produits dans le domaine énergétique, etc. (FOSC du 16. 11. 1987, no 266, p. 4459). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

14 février 1989

Latraco S.A., à Fribourg, commerce international de produits manufacturés, etc. (FOSC du 17. 8. 1987, no 188, p. 3300). L'administrateur Georges Fabry a démissionné; sa signature est radiée. Yves Bérubé, de Canada, à Montréal (Canada), a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

14 février 1989

Vercor S.A. Société de Holding, à Fribourg, participation, etc. (FOSC du 11. 6. 1985, no 132, p. 2249). Roger Ammann n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Ulysse Lamon, de Lens, à Chelin, commune de Lens, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

14 février 1989

Choralys Holding S.A., à Fribourg, boulevard de Pérolles 55, c/o Fiduconsult S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 31. 1. 1989. But: détention de participation dans les entreprises des secteurs de l'hôtellerie et de la restauration. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Reprise de biens envisagée: achat de Guillaume Ruff, à Nyon, du capital et de la créance chirographaire de la société «Hôtel-Résidence Mont-Blanc S.A.», à Genève, pour le prix maximum de fr. 60 000 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Guillaume Ruff, de Zurich et Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

14 février 1989

C.O.R.S.A.T. Compagnie d'Organisation, de Recherches et de Services dans le domaine Alimentaire et Technique S.A., précédemment à Montreux (FOSC du 20. 12. 1985, p. 4771). Siège transféré à Fribourg, avenue du Midi 7. Statuts originaux du 8. 9. 1982, modifiés en conséquence le 20. 1. 1989. But: recherche et commercialisation de produits alimentaires et de ceux destinés à l'économie d'énergie. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. René Allemann, de Welschenrohr, actuellement domicilié à Fribourg, est administrateur unique avec signature individuelle.

14 février 1989

Kamwelt S.A., à Fribourg, conseil et recherche dans le domaine du pétrole, etc. (FOSC du 29. 2. 1988, no 49, p. 801). L'administrateur Franco Baggi a démissionné; sa signature est radiée. Roberto Verga, de Lugano, à Cureglia, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

14 février 1989

Asto Disques Ch. Wildi, à Fribourg, fabrication et distribution de décalques, etc. (FOSC du 21. 11. 1985, no 272, p. 4376). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Fribourg par suite de transfert du siège de la maison à Mendrisio (FOSC du 10. 2. 1989, no 29, p. 569).

14 février 1989

Rostal Consultants S.A., à Villars-sur-Glâne, conseils et services en marketing, etc. (FOSC du 14. 7. 1987, no 159, p. 2829). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Fribourg par suite de transfert du siège de la société à Prangins (FOSC du 10. 2. 1989, p. 569).

14 février 1989

Bubble Incorporated S.A., à Fribourg, exploitation de brevets, etc. (FOSC du 10. 12. 1987, no 287, p. 4796). Le président Jean-Félix Paschoud a démissionné; sa signature est radiée. François Perret, de Berne, à Genève, a été nommé président avec signature collective à deux.

Büro Murten (Bezirk See) – Bureau de Morat (district du Lac)

14 février 1989

Comadur S.A., succursale de Courtépin (FOSC du 10. 10. 1988, no 236, p. 4110), avec siège à La Chaux-de-Fonds. Armin Moser, de Neuhausen am Rheinfall, à La Chaux-de-Fonds, jusqu'ici fondé de pouvoir, est nommé directeur adjoint avec signature collective à deux. Sa procuration est éteinte.

14 février 1989

Saia AG, in Murten (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1988, S. 5107). Die Prokura von Erich Anker ist erloschen. Neu wurde zum Prokuristen mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt: Daniel Hirschi, von Rüschegg, in Biel.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

14 février 1989

Société de laiterie de Torny-le-Grand, à Torny-le-Grand, société coopérative (FOSC du 9. 4. 1984, no 84, p. 1244). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 24 mars 1988, la société a adopté les nouveaux statuts-type des sociétés coopératives de laiterie de la Fédération des sociétés fribourgeoises de laiterie. Ces nouveaux statuts remplacent ceux du 8 mai 1947. Le président Armand Bugnon est décédé; sa signature est radiée. Francis Robatel, de et à Torny-le-Grand, secrétaire inscrit, a été nommé président. Michel Roulin, de Treyvaux, à Torny-le-Grand, a été nommé secrétaire. La société est dorénavant engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire. Hubert Bapst n'est plus vice-président; sa signature est radiée.

14 février 1989

G. Périsset S. à r.l., à Ursy, achat, vente, réparation et installation d'appareils radios, télévision (FOSC du 18. 2. 1988, no 40, p. 655). Gilbert et Patricia Périsset sont domiciliés actuellement à Ursy.

14 février 1989

Jules Chassot, à Sivreriez, épicerie-mercerie, débit de vin (FOSC du 21. 1. 1974, no 16, p. 187). Cette raison est radiée par suite du décès du titulaire.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

13. Februar 1989

Autogenossenschaft Düringen in Liquidation, in Düringen (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1985, S. 177). Liquidation beendet. Firma erloschen.

13. Februar 1989

Raiffeisenkasse St. Silvester, in St. Silvester, Genossenschaft (SHAB Nr. 118 vom 26. 5. 1986, S. 2025). Die Unterschrift von Stefan Jungo, Verwalter, ist erloschen. Neuer Verwalter mit Kollektivunterschrift zu zweien: Erich Kaeser, von Bödingen, in St. Silvester.

13. Februar 1989

SKM Sport Spörri + Kallen, bisher in Niederscherli, Gemeinde Köniz, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 24. 3. 1987, S. 1135). Sitz nun: Wünnwil. Gesellschaftsbeginn: 1. Januar 1985. Gesellschaftler: Beat Robert Spörri, von Untersiggental, nun in Liebfeld, Gemeinde Köniz, und Ulrich Kallen, von Frutigen, nun in Wünnwil. Zweck: Handel mit und Reparatur von Motorrädern. Geschäftsadresse: Felsenegg 12, 3184 Wünnwil.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

14. Februar 1989

Vollenweider AG, in Grenchen, Import von und Handel mit Mineralölen und ähnlichen Produkten usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1985, S. 61). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Yvonne Vollenweider-Gerhard, Vizepräsidentin, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Heinrich Vollenweider, VR-Präsident, führt nun Unterschrift zu zweien. VR-Mitglieder neu: Werner Hofmann, von Netstal, in Küssnacht ZH, Delegierter; Dr. Roland Ganz, von Luzern, in Oberwil AG, und Werner Schwarz, von Trubschachen, in Bergdietikon; alle mit Unterschrift zu zweien. Die Prokura von Max Zimmermann ist erloschen.

Büro Olten-Gösgen in Olten

14. Februar 1989

HS-Baumermöbel Haldimann & Stettler, in Trimbach, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 2. 6. 1987, S. 2213). Firma nun: **HS-Baumermöbel M. Haldimann + S. Stettler**. Sitz nun: Wangen bei Olten, Dorfstrasse 130. Die Gesellschafter Markus Haldimann und Silvia Stettler wohnen nun in Gretzenbach.

14. Februar 1989

Woma Anita Wobmann, in Obergösgen, Seidenhofweg 321, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Anita Wobmann, von Malters, in Dulliken. Vermittlung von Krediten.

14. Februar 1989

Handcraft AG, bisher in Pfaffnau (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1989, S. 35). Statutenänderung: 2. 12. 1988. Ursprüngliche Statuten: 16. und 28. 4. 1987. Sitz nun: Olten, Ziegelfeldstrasse 2. Zweck: Durchführung von handwerklichen Dienstleistungen in den Bereichen Versorgung und Entsorgung, Service-, Unterhalts- und Reinigungsarbeiten, Zurverfügungstellung von Temporär- und Festangestellten für Private, Gewerbe und Industrie sowie öffentliche und private Institutionen. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Aus VR ausgeschieden: Ulrich Imhof, von Zürich und Romanshorn, in Zürich; Unterschrift zu zweien erloschen. Neue Mitglieder des VR: Angela Celebi, von Aarburg, in Pfaffnau, Präsidentin mit Unterschrift zu zweien, und Yvonne Walser, von Wisen SO, in Olten, ohne Zeichnungsberechtigung. Dem VR gehört weiterhin an: Sakir Kocatürk, türkischer Staatsangehöriger, in Rothrist, mit Unterschrift zu zweien (Bisher). Prokura zu zweien neu: Ali Celebi, türkischer Staatsangehöriger, in Pfaffnau.

14. Februar 1989

INF Industriebauten AG, in Olten (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1985, S. 4237). Gesellschaft infolge Konkurses vom 17. 1. 1989 aufgelöst.

14. Februar 1989

Schaer Modellbau AG, in Eppenberg-Wöschnau (SHAB Nr. 91 vom 22. 4. 1986, S. 1512). Aus VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: Hugo Zubler; Unterschrift erloschen. Daniel Schaer, bisher Präsident des VR, ist nun einziger VR und zeichnet weiterhin einzeln.

14. Februar 1989

Nedia Laser-Technik AG, in Olten, Feldstrasse 42, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. 12. 1988. Zweck: Herstellung von und Handel mit lasergeschweißten Diamantwerkzeugen. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräußern. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberriert, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Johanna Nadler-Roeck, von Basel, in Olten, Präsidentin; Peter F. Wyatt, amerikanischer Staatsangehöriger, in West Boylston (USA), Vizepräsident, und Leo Nadler, von Basel, in Olten, Delegierter, alle mit Einzelunterschrift.

14. Februar 1989

Stesag, in Lostorf, Bovrain 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 9. 2. 1989. Zweck: Entwicklung, Kauf und Verkauf von Produkten und Systemen im Bereich der Industrieautomation. Für diesen Zweck erbringt sie auch sämtliche Dienstleistungen. Kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, vermieten, belasten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Samuel Rindlisbacher, von Lauperswil, in Lostorf, Präsident; Armin Rickli, von Thunstein, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen, Vizepräsident; Willi Leiba-cher, von Hemishofen, in Wälenstadt, und Werner Bolliger, von Leutwil und Muttenz, in Muttenz.

Büro Stadt Solothurn

14. Februar 1989

Ascom Autophon AG, in Solothurn, Apparate und Anlagen der Kommunikations- und Informationstechnologien, der Elektronik und der Präzisionsmechanik, insbesondere auf dem Gebiet der Telefonie (SHAB Nr. 208 vom 7. 9. 1988, S. 3682). Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Erik Haussener, Hansruedi Labhart, Hans-Rudolf Reber, Eduard Weber, Ernst Zwahlen; ihre Prokuren sind demnach erloschen, sowie Peter Biberstein, von Hubersdorf, in Dettlingen, und Max P. Weber, von Zürich, in Uerikon, Gemeinde Stäfa. Neu führen Kollektivprokura zu zweien: Luciano Boscaini, von Welschenrohr, in Lommiswil; Jürg Brotschi, von Selzach, in Gerlafingen; Peter Fluri, von Matzendorf, in Riedholz; Manfred Frei, von und in Winistorf; Peter Imholz, von Schattdorf, in Feldbrunnen-St. Niklaus; Christian Keller, von Genf und Konolfingen, in Kirchberg BE; Hans Rieder, von Bretzwil, in Bellach, und Werner von Burg, von und in Lommiswil. Die Unterschrift von Jürgen Thorenz ist erloschen.

14. Februar 1989

Gertrud Weber-Bachmann, in Solothurn, Betrieb der Snack-Bar «Lucky» (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1985, S. 143). Firma infolge Geschäftsauflage erloschen.

14. Februar 1989

Motel Schöneegg AG Solothurn, in Solothurn, Gurlzelgasse 27, c/o Advokaturbüro Monteil & Stampfli, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendum: 6. 2. 1989. Zweck: Beherbergung und Bewirtung von Gästen, insbesondere die Führung von Motels und Restaurationsbetrieben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachübernahme: Übernimmt von Hans Bernasconi, in Solothurn, die Liegenschaften Grundbuch Rüttenen Nr. 108 und Grundbuch Solothurn Nr. 114 zum Preis von Fr. 2 000 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Conrad Stampfli, von Büren SO und Aeschi SO, in Solothurn, Präsident, und Gabriel Lüscher, von Moosleerau, in Grenchen, Delegierter; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Februar 1989

MDV-AG Dienstleistungen für Ärzte, Zahnärzte und Tierärzte, in Solothurn (SHAB Nr. 96 vom 27. 4. 1988, S. 1676). Geschäftsdomizil nun: Niklaus-Konradstrasse 19.

14. Februar 1989

Immobilienaktiengesellschaft Aris, in Solothurn (SHAB Nr. 238 vom 13. 10. 1982, S. 3267). Dr. med. Robert Schmidlin ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates), gehört diesem aber weiterhin an und führt weiter Einzelunterschrift. Neu wurde in den VR als Präsident gewählt: Michael Schmidlin, von Basel, in Grenchen; er führt Einzelunterschrift. Die Unterschrift von Margrit von Arx-Kunz, Mitglied des VR, ist erloschen. Domizil nun: Werkhofstrasse 9, c/o Alltrag Treuhand AG.

14. Februar 1989

Immobilienaktiengesellschaft Solvita, in Solothurn **Immobilienaktiengesellschaft Media Vita**, in Solothurn (SHAB Nr. 238 vom 13. 10. 1982, S. 3267). Die Unterschrift von Margrit von Arx-Kunz ist erloschen. Domizil nun: Werkhofstrasse 9, c/o Alltrag Treuhand AG.

Büro Thal-Gäu in Balsthal

14. Februar 1989

Landwirtschaftliche Genossenschaft Wolfwil in Liq., in Wolfwil (SHAB Nr. 67 vom 21. 3. 1986, S. 1100). Nachdem nun auch die Steuerverwaltung des Kantons Solothurn der Löschung zugestimmt hat, kann die Genossenschaft im Handelsregister Thal-Gäu in Balsthal gelöscht werden.

14. Februar 1989

Viehzeuggenossenschaft Aedermannsdorf, in Aedermannsdorf (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1983, S. 2032). Aus Verwaltung infolge Demission ausgeschieden: Gottlieb Brunner, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Mitglied und Vorstand ganz mit Unterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier neu: Martin Brunner, von Laupersdorf, in Aedermannsdorf. Geschäftsadresse nun: beim Präsidenten Ernst Stettler, Weidacker.

Büro Thierstein in Breitenbach

14. Februar 1989

Milchgenossenschaft Himmelried-Dorf, in Himmelried (SHAB Nr. 194 vom 22. 8. 1988, S. 3462). Othmar Thomann, von und in Himmelried, wurde zum Präsidenten gewählt. Er zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

14. Februar 1989
Ostimpex Eduard Brezny, in Birsfelden, Burenweg 37, Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Eduard Brezny, von und in Birsfelden. Import und Export von Waren und Gütern aller Art, insbesondere von und nach Ländern im Ostblock.

14. Februar 1989
Gehr. Schaffner, in Sissach, Kollektivgesellschaft, Baugeschäft usw. (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1986, S. 4761). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Hermann Schaffner-Wirz. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzel-Firma durch die Gesellschafterin Madeleine Schaffner. Firma nun: M. Schaffner.

14. Februar 1989
Brechbühl Transport AG Arlesheim, in Arlesheim (SHAB Nr. 43 vom 23. 2. 1987, S. 710). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Rudolf Brechbühl; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Paul Brechbühl, bisher Prokurist; Prokura demnach erloschen. Prokura Oskar Gebhart erloschen. Arthur Wild führt nun Einzelprokura.

14. Februar 1989
Akus Media AG, in Birsfelden, Medienerzeugnisse usw. (SHAB Nr. 49 vom 29. 2. 1988, S. 803). Domizil nun: Muttenerstrasse 124.

14. Februar 1989
Mutrag AG, in Reinach, Treuhandfunktionen und -geschäfte usw. (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1986, S. 256). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Heidy Erhart; Unterschrift erloschen. Peter Erhart, nun in Reinach BL, bisher Verwaltungsratspräsident und -delegierter, ist nun einziger Verwaltungsrat und zeichnet weiterhin einzeln.

14. Februar 1989
Bühlmann Laboratories Ltd (Bühlmann Laboratories AG) (Bühlmann Laboratories SA), bisher in Basel (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1988, S. 3041). Statutenänderung: 20. Dezember 1988. Sitz nun: Schönenbuch, Baselstrasse 55. Firma nun: Bühlmann Laboratories AG (Bühlmann Laboratories Ltd) (Bühlmann Laboratories SA). Ursprüngliche Statuten: 28. März 1978. Zweck nun: Herstellung von und internationaler Handel mit Präparaten der In-vitro-Labor-diagnostik, biotechnologischen, biologischen und chemischen Produkten und Geräten. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 250 000, wovon Fr. 125 000 liberiert, 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme bei der Gründung: Aktiven von Fr. 148 228.60 und Passiven von Fr. 44 019.98 (inkl. Fr. 30 012.18 Rückstellungen) der erloschenen Einzel-Firma «Bühlmann Laboratories», in Basel, gemäss Bilanz per 1. Januar 1978 zum Preise von Fr. 104 208.62, wovon Fr. 80 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Fr. 12 000 des Grundkapitals wurden durch Verrechnung mit einer in den übernommenen Passiven enthaltenen Forderung liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Dr. Christian Richner, von Zürich und Rohr AG, in Winterthur, Präsident; Gustav Bühlmann, von und in Basel; Dr. Roland Bühlmann, von Basel, in Bottmingen, welcher auch als Direktor einzeln zeichnet, sowie Hanspeter Sorg, von Rüthi (Rehental), in Zug, alle bisher. Prokuren zu zweien: Bernard Jeanrenaud, von Villeneuve VD, in Basel, und Jean-Régis Vuillemin, französischer Staatsangehöriger, in Michelbach le Haut (F), beide bisher, sowie Marie-Thérèse Bühlmann, von Basel, in Bottmingen, neu.

14. Februar 1989
Walter Knus, Inh. E. Knus, in Thürnen, Montage, Reparaturen und Service von Kühl- und Gefrieranlagen (SHAB Nr. 148 vom 28. 6. 1976, S. 1835). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die neue «Knus Kühlanlagen AG», in Sissach, erloschen.

14. Februar 1989
Knus Kühlanlagen AG, in Sissach, Hauptstrasse 36, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 9. Februar 1989. Zweck: Beratung, Montage, Reparatur, Service und Verkauf von Klima-, Kühl- und Tiefkühlanlagen, Wärmepumpen und Wärmerückgewinnungsanlagen. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 25 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachübernahme: Aktiven von Fr. 31 499.10 und Passiven von Fr. 25 326.15 der erloschenen Einzel-Firma «Walter Knus, Inh. E. Knus», in Thürnen, zum Preis von Fr. 6172.95 gemäss Bilanz per 31. Dezember 1988. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder, ihm gehören an: René Knus-Ramel, in Sissach, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Doris Knus-Ramel, in Sissach, und Ernestine Knus-Garoni, in Thürnen, beide ohne Unterschrift, alle drei von Märstetten.

14. Februar 1989
Köetsu Roland Meier, in Reinach, Gruthweg 6, Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Roland Meier, von Büren SO, in Reinach BL. Netzwerkberatung für Datenverarbeitung.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

14. Februar 1989
Picar Recording Studio, in Stein am Rhein, Kleine Schanze 296 (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 13. Februar 1989. Zweck: Produktion von Ton- und Bildaufzeichnungen jeglicher Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Beabsichtigte Sachübernahme: Studiogeräte, -einrichtungen und Instrumente sowie Leasingverträge zum Preis von höchstens Fr. 350 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Herbert Hofmann (Künstlername Phil Carmen), von Weggis, in Stein am Rhein.

14. Februar 1989
Bimex AG, in Stetten, Import und Export von Stahl, Metallen (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1988, S. 869). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt.

14. Februar 1989
Vestner Handel und Vertrieb, in Schaffhausen, Winkelriedstrasse 22, Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Hanspeter Vestner, von Schönbühlswilen, in Bülchingen (D). Handel mit und Vertrieb von Lastwagen, Landmaschinen und Werkstatteinrichtungen.

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

14. Februar 1989
Hänseler AG, in Herisau, biologisch-pharmazeutische Produkte usw. (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1988, S. 40). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Alexander Klöti, von Zürich, in Herisau.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

14. Februar 1989
Zollkoffer AG, in St. Gallen, Betrieb einer Druckerei usw. (SHAB Nr. 113 vom 18. 5. 1988, S. 2046). Die Unterschriften von Dr. Herbert Wattenhofer und Herbert Furrer, beide Vizedirektoren, sowie die Prokuren von René Gantenbein und Andreas Mazenauer sind erloschen. Alex Zahner wurde zum Vizedirektor ernannt und führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rolf Akermann, von Reinach AG, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald. Hans Peter Klausner, Vizedirektor, wohnt nun in Gais.

14. Februar 1989
Bollhalder Elektro AG, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1986, S. 25). mit Hauptsitz in Degersheim. Neue Geschäftsadresse: Kräzernstrasse 12a, 9014 St. Gallen.

14. Februar 1989
E. Urech, bisher in Rorschach, Betrieb des Restaurants Marabu-Club (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1983, S. 4236). Die Firma hat den Sitz nach St. Gallen verlegt, wo der Firmainhaber nun auch wohnt. Die Geschäftsnatur lautet nun: Betrieb des Restaurants Alte Pfeffermühle. Geschäftsadresse: Martinsbruggstrasse 45, 9016 St. Gallen.

14. Februar 1989
Rest. Hirschen H. Wüst, in Balgach. Inhaberin der Firma ist Hulda Wüst, von Oberriet SG, in Balgach. Betrieb eines Restaurants. Hauptstrasse 45, 9436 Balgach.

14. Februar 1989
Danluc - Videovertrieb L. Gsell, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist Lucia Gsell, von Zihlschlacht, in St. Gallen. Einzelprokura: Daniel Luchinger, von Schalunen, in St. Gallen. Videovertrieb. Rorschacherstrasse 277a, 9000 St. Gallen.

14. Februar 1989
Sieber Restaurant Ricken, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Armin Sieber-Hemmi, von Widnau, in St. Gallen. Betrieb des Restaurants Ricken. Walserstrasse 2, 9014 St. Gallen.

14. Februar 1989
Erwin Bieri Nulvi, in Wil. Inhaber der Firma ist Erwin Bieri, von Schanagnu, in Rickenbach bei Wil. Handel mit Niedervolt-Halogenbeleuchtungen. Hörnlistrasse 10, 9500 Wil.

14. Februar 1989
Alois Haas, Bodenbeläge, in St. Margrethen. Inhaber der Firma ist Alois Haas, österreichischer Staatsangehöriger, in St. Margrethen. Verlegen von Bodenbelägen (Parkett, Teppiche, PVC). Schachenstrasse 14a, 9430 St. Margrethen.

14. Februar 1989
Ag's Lädli Agnes Morgenroth, in St. Gallen, Gemeinde Thal. Inhaberin der Firma ist Agnes Morgenroth-Seitz, von Häggenschwil, in St. Gallen, Gemeinde Thal. Kaufhaus (Handel mit Waren aller Art). Hauptstrasse 34, 9422 St. Gallen.

14. Februar 1989
Hansheiri Heller, in Thal, Gärtnerei (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1962, S. 2096). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

14. Februar 1989
Töffbuddi Gabriel Bischof, in St. Gallen, Gemeinde Thal (SHAB Nr. 16 vom 22. 1. 1987, S. 261). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

14. Februar 1989
Erger Guido Bäckerei-Konditorei, in St. Gallen (SHAB Nr. 146 vom 25. 6. 1980, S. 2164). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

14. Februar 1989
Veribag AG, in Wil, Handel mit Immobilien usw. (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1987, S. 2561). Neue Geschäftsadresse: Geschäftshaus Atlantis, Zürcherstrasse 65, 9500 Wil.

14. Februar 1989
Franz Müller, in Stein, Betrieb des Gasthauses Ochsen (SHAB Nr. 229 vom 30. 9. 1952, S. 2407). Die Geschäftsnatur lautet nun: Holzhandel.

14. Februar 1989
Balestra AG, Ingenieure und Planer, Zweigniederlassung Jona, in Jona. Unter dieser Firma hat die gleichnamige Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Schwyz, welche am 19. Dezember 1988 im Handelsregister des Kantons Schwyz eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1989, S. 4), durch Verwaltungsratsbeschluss vom 19. Dezember 1988 in Jona eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Ausführung von Studien, Planungs-, Projektierungs- und Konstruktionsaufgaben; Koordination und Leitung von Ausführungsaufgaben; Erbringung von Leistungen als Generalplaner. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräussern. Die Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch Luigi Balestra, von Gerra (Gambarogno), in Schwyz, Präsident des VR (Verwaltungsrates), mit Kollektivunterschrift zu zweien durch Dr. Ernst Inderbitzin, von Morschach, in Küsnacht ZH, Mitglied des VR, sowie mit Kollektivprokura zu zweien durch Heinz Beretta, von Maisprach, in Brunnen, und Rudolf Dürst, von Sool, in Jona. Geschäftsadresse: Stadtdor, Molkereistrasse 1, 8645 Jona.

14. Februar 1989
Grob AG Wil, bisher in Wil, Maschinen und Apparate für die Milch-, Getränke- und verwandte Industrien usw. (SHAB Nr. 77 vom 3. 4. 1981, S. 1045). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Chur (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1989, S. 470) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989
Warha AG, bisher in St. Gallen, Export von Schweizer Mineralwasser usw. (SHAB Nr. 201 vom 30. 8. 1988, S. 3571). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Oberegg (SHAB Nr. 29 vom 10. 2. 1989, S. 567) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989
Hug Hans, Landesprodukte, in Muolen (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3393). Einzelprokura wurde erteilt an Heidi Hug-Enderli, von Muolen und Niederbüren, in Muolen. Der Firmainhaber Hans Hug trägt nun den Allianznamen Enderli.

14. Februar 1989
Physiotherapie Risegg AG, in St. Gallen, Gemeinde Thal (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1988, S. 55). Das bisher einzige Mitglied Regula Knaus-Müller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Dr. Werner Scheuss, von Gais, in Au SG.

14. Februar 1989
Gera Verwaltungs AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1976, S. 33). An der Generalversammlung vom 13. Februar 1989 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Gera Verwaltungs AG in Liq. durchgeführt. Als Liquidator wurde das einzige Verwaltungsratsmitglied Dr. Peter Nabholz ernannt, welcher seine Einzelunterschrift nun als Liquidator führt.

14. Februar 1989
Howeda Immobilien AG, in Buchs, Erwerb, Überbauung und Verkauf von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 129 vom 7. 6. 1988, S. 2337). An der Generalversammlung vom 13. Februar 1989 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun **Howeda AG** und der Zweck: Betrieb einer Schreinerei; Handel mit Holzprodukten und artverwandten Erzeugnissen; Erstellung von Bauten auf eigene und auf Rechnung Dritter; Ausführung von Umbauten und Renovationen an eigenen wie an fremden Objekten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern.

14. Februar 1989
Widmer AG, Gipsergeschäft, in Gossau (SHAB Nr. 281 vom 3. 12. 1981, S. 3812). Neue Geschäftsadresse: Ebnet 1783, 9202 Gossau.

14. Februar 1989
Neli AG, in Gossau, Erstellung von Bauten aller Art usw. (SHAB Nr. 205 vom 4. 9. 1985, S. 3395). Neue Geschäftsadresse: St. Gallerstrasse 99, 9202 Gossau.

14. Februar 1989
Sauna Park Sevelen AG, in Sevelen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 14. Februar 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer öffentlichen Sauna mit: Sauna, Blocksaua, Privatsauna, Dampfbad, Schwimmbad, Solumium und Massagen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Daniel Carriot, von Aigle, in Zürich, Präsident; Monica Donatz, von Malans, in Buchs SG, Vizepräsidentin, beide mit Einzelunterschrift; Hans-Ulrich Brand, von Lauenen, in Triesen (FL); Otto Liesch, von Malans, in Trin-Diuff, Gemeinde Trin, und Walter Moser, von Neuhausen am Rheinfall, in Vaduz (FL), letztere drei mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 3a, 9475 Sevelen.

14. Februar 1989
Moser & Heule AG, in St. Margrethen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 14. Februar 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten sowie damit zusammenhängende Planungsarbeiten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Grundstücke verwalten, erwerben oder veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, von Otto Moser, Baugeschäft, St. Margrethen, sämtliche betriebliche Aktiven des Baugeschäftes, eingeschlossen die Liegenschaft Schutzmühlestrasse 20 (Grundstücke Nr. 1929, 1933), St. Margrethen, zum Preise von Fr. 1 200 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Dr. Walter Kägi, von Bauma, in Rorschacherberg, Präsident; Hanspeter Schnüriger, von Muotathal, in Rorschach, und Benno Heule, von Widnau, in Rorschacherberg. Geschäftsadresse: Schutzmühlestrasse 20, 9430 St. Margrethen.

Aargau - Argovie - Argovia

14. Februar 1989
Vitax AG, in Wettingen, Grubenstrasse 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 10. 2. 1989. Zweck: Beratung, Verwaltung und Vermittlung von materiellen und immateriellen Gütern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Barbara Meier-Fehlbaum, Präsidentin, und Christoph Meier, beide von Birmenstorf AG, in Wettingen, mit Einzelunterschrift.

14. Februar 1989
Heco Data AG, in Wettingen, Dorfstrasse 37, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 8. 2. 1989. Zweck: Entwicklung von Software sowie Vertrieb von Soft- und Hardware. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Rolf Engler, von Sevelen, in Birmenstorf AG, Präsident, und Jean-Jacques Ernst, von Aarau, in Wettingen, Vizepräsident, beide mit Unterschrift zu zweien.

14. Februar 1989
Stöckli Geflechte AG, in Seengen (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1988, S. 4032). Statutenänderung: 6. 2. 1989. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 150 000, voll liberiert, 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

14. Februar 1989
Sun House AG, in Reinach (SHAB Nr. 196 vom 25. 8. 1986, S. 3300). Statutenänderung: 2. 2. 1989. Firma nun: **Knüllwald Sauna (Schweiz) AG**. Zweck nun: Handel mit Saunaaanlagen, Solarien, Fitness- und Freizeitgeräten sowie Ausrüstung von Freizeit- und Fitnesszentren in der Schweiz, vorwiegend in Wahrnehmung der Interessen der Knüllwald Sauna GmbH & Co. Produktions- und Vertriebs KG, Hüttenmühle, D-3589 Knüllwald-Wallenstein. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ernst Allgöwer. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Erika Muri, von Reinach AG, in Oberkirch, und Roland Schlosser, deutscher Staatsangehöriger, in Knüllwald-Remsfeld (D). René Erismann, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Reinach AG.

14. Februar 1989
Rowatec Walter Roost AG, bisher in Binningen (SHAB Nr. 274 vom 24. 11. 1986, S. 4493). Statutenänderung: 9. 2. 1989. Sitz nun: Magden, im Stügel 27. Datum der ursprünglichen Statuten: 2. und 24. 9. 1986. Zweck: Handel mit allen Artikeln des Labor- und Industriebedarfs. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme anlässlich der Gründung: Aktiven und Passiven der Einzel-Firma «Rowatec Walter Roost», in Basel, zum Höchstpreis von Fr. 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an (bisher): Walter Roost, von Basel, nun in Magden, Präsident, und Ruth Lüdi, von Bolligen, nun in Magden, beide mit Einzelunterschrift.

14. Februar 1989
EHW Auto- und Reparaturen AG, in Niederwil (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1988, S. 1913). Gesellschaft durch Konkurs vom 31. 1. 1989 aufgelöst.

14. Februar 1989
Binario Software AG, in Wettingen, Schwimmbadstrasse 45, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 9. 2. 1989. Zweck: Entwicklung von, Handel mit und Dienstleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung (Hard- und Software). Grundkapital: Fr. 120 000, voll liberiert, 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Lilly Meier, von Schneisingen, in Ennetbaden, Präsidentin; Hans Peter Glaus, von Wilderswil, in Uster, und Peter Hauenstein, von Dietikon, in Würenlos, alle mit Unterschrift zu zweien.

14. Februar 1989
D + L Signs Dillier + Leemann, in Rheinfelden, grafische Artikel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1985, S. 4061). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

14. Februar 1989
Siltron Computer AG, in Widen (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1988, S. 2285). Prokura Erich Jakob erloschen.

14. Februar 1989
Bossard + Co, in Möriken-Wildegg, Gärtnerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1984, S. 2218). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Badweg 3, Wildegg.

14. Februar 1989
Biodroga AG, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Rohwaren für die Reformhausindustrie usw. (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1988, S. 354). Gesellschaft durch Konkurs vom 31. 1. 1989 aufgelöst.

14. Februar 1989
Givagair AG, in Spreitenbach, Finanzierungen usw. (SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1988, S. 1562). Gesellschaft durch Konkurs vom 18. 1. 1989 aufgelöst.

14. Februar 1989
Kleintransporte & Kurierdienste Eberhard, in Windisch (SHAB Nr. 217 vom 18. 9. 1985, S. 3563). Über den Inhaber wurde am 5. 1. 1989 der Konkurs eröffnet.

14. Februar 1989
MH Catering Tony A. Hartl, in Mellingen, Waren aller Art (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1988, S. 530). Über den Inhaber wurde am 5. 1. 1989 der Konkurs eröffnet.

14. Februar 1989
Restaurant-Genossenschaft Gastro in Liquidation, in Oberwil-Lieli (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1986, S. 2659). Die Genossenschaft wird gemäss Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 6. 2. 1989 in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989
«Denner-Satellit» Othmar Meyer, in Beinwil am See, Zentralstrasse 121, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Othmar Meyer, von Aristau, in Reinach AG. Ferner führt Einzelunterschrift: Sonja Meyer, von Aristau, in Reinach AG. Handel mit Denner-Produkten sowie anderen Lebens- und Genussmitteln.

14. Februar 1989
Pravapan AG in Liquidation, in Brunnegg, Anlagen zur Erzeugung von Faserprodukten usw. (SHAB Nr. 276 vom 26. 11. 1985, S. 4441). Die Gesellschaft wird gemäss Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 6. 2. 1989 in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. Februar 1989
Art Coiffure Battista Carmine, in Aarau, Kirchgasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Carmine Battista, italienischer Staatsangehöriger, in Kütigen. Damen- und Herren-Coiffeursalon.

14. Februar 1989
Planungsbüro Sanitär Bossard, in Dietwil, Im Baumgarten 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Bossard, von Mennau, in Oberdittli. Ferner führt Einzelunterschrift: Therese Bossard, von Mennau, in Oberdittli. Planung und Kalkulation von sanitären Anlagen mittels EDV.

14. Februar 1989
Gasthof Adler AG, in Stein (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1988, S. 5072). Geschäftsadresse neu: Zürcherstrasse 1.

14. Februar 1989
Hemar AG, in Baden, Elektronikartikel (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1988, S. 2765). Prokura zu zweien neu: Beatrix Gasser, von Langnau im Emmental, in Prangins, und Ruth Hagenbach, von Aarburg, in Wettingen.

14. Februar 1989
Reuss-Garage Jenni + Dähler, in Mellingen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 27. 5. 1986, S. 2042). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

14. Februar 1989
Gartenbau Rolf Spühler, in Auenstein (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1985, S. 450). Geschäftsadresse neu: In den Reben 630.

14. Februar 1989
De Sede AG, in Klingnau, Möbel usw. (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1988, S. 4389). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Bernhard Schuler; Prokura demnach erloschen.

14. Februar 1989
Stroppel AG, in Untersiggenthal, Fabrikation von Faden usw. (SHAB Nr. 191 vom 20. 8. 1987, S. 3354). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Eduard Meier, dessen Prokura demnach erloschen ist.

14. Februar 1989
Ulrich Jünger, in Möhlin, Speiserestaurant Café Schenk usw. (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1978, S. 3561). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

14. Februar 1989
GAG AG in Liq., in Wettingen, elektrische Geräte usw. (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1988, S. 4389). Martin Balmer, Liquidator, wohnt nun in Widen. Liquidationsdomizil nun: bei Martin Balmer, Höckli 10, 8967 Widen.

14. Februar 1989
FTC Frei Trading, in Neuenhof, Ringstrasse 18, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Beat J. Frei, von und in Oberehrendingen. Ferner führt Einzelunterschrift: Pacita Frei, von und in Oberehrendingen. Import und Verkauf von Gartengeräten und Zubehör sowie Vertretungen in diesem Bereich.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Lausanne

10 février 1989
3 Dimensions, J.-P. Gasser & P. Jutzi, à Lausanne, société en nom collectif (FOSC du 14. 3. 1988, p. 1007). L'associé Pierre Jutzi s'étant retiré, la société est dissoute et radiée. L'associé Jean-Pierre Gasser, de Molens VS, à Pully, continue les affaires sous la raison individuelle **3 Dimensions**, J.-P. Gasser, conformément à l'art. 579 CO. Création, production et distribution de matériel et décors de vitrines, chemin de Verdonnet 9.

10 février 1989
Jean-Pierre Gasser, à Lausanne (FOSC du 3. 6. 1981, p. 1792). Nouveau genre d'affaires: commerce de prêts-à-porter et accessoires; salon de coiffure.

10 février 1989
Combaro trading S.A., à Lausanne, commerce de marchandises (FOSC du 12. 12. 1988, p. 5055). Statuts modifiés le 1er février 1989. Administration: cinq membres. La procuration de Jürgen Meschke est éteinte. L'administrateur Paul Braendli est nommé président et signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Joachim Dörnenburg, d'Allemagne, à St-Blaise, Jean-Pierre Lorrain, de France, à Paris (F), Gérard Limat,

de St-Barthélemy, à Meinier, et Olivier Stahel, de Winterthur, à Egg. Procuration collective à deux est conférée à Brian M. W. Clements, de Grande-Bretagne, à Ecublens VD.

10 février 1989
Jean-Paul Siegler, à Prilly, exploitation de drogueries-herboriseries (FOSC du 1. 8. 1984, p. 2762). Nouvelle adresse: route du Chasseur 4.

10 février 1989
Nicole et Mirianne Dällenbach, à Renens, société en nom collectif, exploitation d'un café-restaurant (FOSC du 24. 9. 1986, p. 3673). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

10 février 1989
Polychimie S. ar. l., à Lausanne, traitement des eaux (FOSC du 31. 12. 1986, p. 4982). La procuration du Raymond Vaucher est éteinte.

10 février 1989
Marcmet S.A. succursale du Mont-sur-Lausanne, au Mont-sur-Lausanne (FOSC du 20. 7. 1988, p. 3026), fabrication et commerce d'articles métalliques pour la construction, avec siège principal à Bioggio. La signature de Heinrich Richard Manfred Nyfeler est radiée. Procuration collective à deux, avec un administrateur est conférée à Hansjörg Mäder, de Schleithem, à Zurich.

10 février 1989
Spengler S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 12. 4. 1988, p. 1424), commerce et vente par correspondance de confection, avec siège principal à Münchenstein. Peter Lauber, actuellement à Mex VD, dont la procuration est éteinte, est nommé directeur avec signature collective à deux, limitée à la succursale.

10 février 1989
Sabag Lausanne S.A., à Lausanne, commerce d'appareils sanitaires (FOSC du 1. 8. 1985, p. 2954). Hans-Alfred Jordi n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Rudolf Jordi, de Berne, à Bienne, président avec signature individuelle; Kurt Jordi, de Berne, à Ipsach, et Paul Besson-Jordi, de France, à Genève, tous deux avec signature collective à deux.

10 février 1989
Société de gérance immobilière S.A. en liquidation, à Lausanne (FOSC du 29. 9. 1988, p. 3977). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

10 février 1989
Donald promotions S.A., à Lausanne (FOSC du 22. 11. 1988, p. 4746). Jacques-Michel Michel n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Bernard Vagnières, de Rueyres, à Lausanne.

10 février 1989
Résidences Homer S.A., à Cheseaux-sur-Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 4. 12. 1986, p. 4654). Dissolution: 26 septembre 1988. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Résidences Homer S.A. en liquidation** par Maurice Staub, de Romanel-sur-Lausanne, à Cheseaux-sur-Lausanne, nommé liquidateur avec signature individuelle. Willy Jung n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

10 février 1989
Delessert frères S.A., à Pully, Les Monts-de-Pully, Les Granges Communes, Nouvelle société anonyme. Statuts: 19 janvier 1989. But: exploitation d'un atelier de constructions métalliques, serrurerie; commerce de tout produit en relation avec cette exploitation. Reprise de biens envasés: actifs et passifs de la société en nom collectif «Delessert frères», à Lausanne pour fr. 450 000 au maximum. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Claude Delessert, de Savigny, à Pully, président, et Jean-Pierre Delessert, de Savigny, à Pully, secrétaire, tous deux avec signature individuelle.

Bureau de Morges

13 février 1989
Feral Mancini Frères, à Chavannes-près-Renens, société en nom collectif, ferronnerie et constructions métalliques (FOSC du 10. 10. 1988, p. 4113). Suite à la constitution de la société anonyme Feral, Mancini Frères S.A., cette raison sociale est radiée. La société en nom collectif est dissoute et liquidée.

13 février 1989
Satori S.A., à Morges, commerce de fruits et légumes et de tous autres produits (FOSC du 4. 12. 1986, p. 4654). Nouvelle adresse: chemin du Bief.

13 février 1989
S.I. Les Arêtes A.S.A., à Lully-sur-Morges, immeubles (FOSC du 6. 8. 1986, p. 3077). La raison sociale est radiée par suite du transfert du siège de la société à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 8. 2. 1989, p. 533).

13 février 1989
L'As de Carreau, Raymond Burgy, à L'onay, entreprise de pose et de vente de carrelage (FOSC du 23. 4. 1986, p. 1529). La raison est radiée par suite d'association du titulaire.

13 février 1989
L'As de Carreau S.A., à L'onay, Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 6 février 1989. But: Pose, importation, distribution et vente de carrelage, marbre, mosaïque et faïences. Raymond Burgy fait apport à la société de l'actif et du passif de la raison individuelle Raymond Burgy, l'As de Carreau, à L'onay, suivant bilan de reprise du 31. 12. 1988, qui présente un actif de fr. 1 227 394.30, et un passif de fr. 873 836.35, soit un actif net de fr. 353 557.95, apport accepté pour ce prix, dont fr. 100 000 imputés sur le capital. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 entièrement libérées. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Raymond Burgy, de Cordast, à L'onay. Publications: FOSC. Adresse: route de Denges.

13 février 1989
Schmidt & Bohren, à Morges, société en nom collectif, entreprise de menuiserie (FOSC du 5. 4. 1977, p. 1104). La société est dissoute depuis le décès de Edmond Schmidt le 15. 9. 1986. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau de Nyon

13 février 1989
BSS Boat Craft Ltd, à Tannay, commerce de bateaux (FOSC du 19. 12. 1988, p. 5158). Jacques Sarasin n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

13 février 1989
Digimed SA, à Nyon, commerce de systèmes d'imagerie médicale (FOSC du 5. 8. 1988, p. 3260). Nouveaux directeurs avec signature individuelle: Raymond Brigen, de et à Borex, et Patrick Regard, de Yens, à Crissier. Nouvelle adresse: route de St-Cergue 307.

13 février 1989
Jilkova et Scaler S.A., précédemment à Allaman, affaires immobilières (FOSC du 16. 8. 1983, p. 2858). Siège transféré à Nyon, rue de la Gare 36, sous la nouvelle raison sociale: **Architecture et Engi-**

neering Martin S.A. Nouveau but: exploitation d'un bureau d'architecture; exécution de tous mandats et toutes études dans le secteur de la construction et de l'ingénierie. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 au porteur entièrement libérées par apports en nature. Le capital est donc de fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur entièrement libérées. Apport par Michel Martin, à Mies, de deux véhicules automobiles, pour un montant de fr. 57 000, selon convention d'apport du 19 janvier 1989, apport fait et accepté pour ce prix, dont fr. 50 000 imputés sur le capital. Statuts originaux du 29. 11. 1957 modifiés en conséquence le 27 janvier 1989. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Alexis Bally n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Michel Martin, de Couvet, à Mies. Les procurations de Marcela Jilkova et Chantal Scaler sont radiées.

13 février 1989
Charly Aellen, à Crans-près-Céligny, entreprise de carrelage et revêtements (FOSC du 4. 7. 1983, p. 2319). Procuration individuelle est conférée à Danielle Aellen, de Saanen, à Crans-près-Céligny.

Bureau d'Orbe

13 février 1989
JBS Audio-Visuel S.A., à Orbe, place du Marché 14. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11 février 1989. But: acquisition, location, vente, importation, exportation et installation de matériel de sonorisation, d'éclairage, de vidéo et de tout matériel se rapportant au domaine audio visuel. Capital de fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Président: Michel Beauverd, de Chavornay, à Orbe; secrétaire: Alain Strehl, de Grandson, à Chavornay; administrateur: Yves Jordan, de Carrouge, à Orbe. Signature collective à deux du président avec un autre administrateur. Domicile légal: c/o Yves Jordan, place du Marché 14. Publication: FOSC.

Bureau de Vevey

13 février 1989
STI Holding and Management S.A., à Vevey (FOSC du 4. 7. 1986, p. 2611). Statuts primitifs du 14 juin 1984 modifiés le 10 novembre 1988. Siège transféré à Montreux, rue du Lac 26, Clarens. Nouvelle raison sociale: **STI Travel Service, Holding and Management SA**. But complémentaire: exploitation d'une agence de voyages. Les 50 actions au porteur de fr. 1000 sont converties en 50 actions nominatives de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. L'administrateur Daniel Eichenberger est nommé président; sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: Jean-Yves Dutoit, de Sainte-Croix, à Saint-Saphorin (Lavaux), secrétaire; Peter Hegi, de Roggwyl BE, à Las Palmas de Gran Canaria (E), membre. Statuts modifiés en outre sur un point non soumis à publication.

13 février 1989
Nestlé S.A., à Vevey, participations, etc. (FOSC du 20. 9. 1988, p. 3846). Le sous-directeur Karl Fleischacker est nommé directeur adjoint; sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Luigi Dusmet, des USA, à Lausanne, est nommé directeur avec signature individuelle. Thomas Schelling, de Saint-Gall, à Saint-Légier-La Chiésaz; Marcel Rubin, de Genève, à Jongny; Werner Nuber, de Bertschikon, à Hünenberg, sont nommés sous-directeur avec signature individuelle.

13 février 1989
Société des Produits Nestlé S.A., à Vevey (FOSC du 26. 8. 1988, p. 3528). Fabrication et vente de tous produits, principalement alimentaires, diététiques, pharmaceutiques et médicaux. Statuts modifiés le 27 janvier 1989. But complémentaire: fabrication et vente de produits cosmétiques et hygiéniques.

13 février 1989
Western Boots S.A., à Vevey, commerce de chaussures et de tous articles dans le domaine de l'habillement (FOSC du 23. 10. 1985, p. 3989). Statuts primitifs du 19 janvier 1979 modifiés le 19 janvier 1989. Siège transféré à Saint-Légier-La Chiésaz, Au Rio-Gredon. Gastone Galletto, d'Italie, à Corseaux, est directeur avec signature collective à deux avec l'administratrice. Solange Gallego est actuellement domiciliée à Vevey.

13 février 1989
Vittorio Rizzello, à Vevey (FOSC du 24. 8. 1987, p. 3395). Nouvelle raison de commerce: **Fintex, V. Rizzello**. Le titulaire ajoute à son but: électro-ménager, tabacs et journaux. Magasin: rue du Léman 2, Vevey.

13 février 1989
S.I. Les Cascades Glion-Montreux S.A. en liquidation, à Saint-Légier-La Chiésaz (FOSC du 27. 11. 1987, p. 4627). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

13 février 1989
Condorman S.A., à Montreux, articles de quincaillerie, etc. (FOSC du 13. 12. 1988, p. 5074). Le capital de fr. 50 000, jusqu'ici libéré à concurrence de fr. 20 000, est maintenant entièrement libéré. Statuts modifiés le 17 janvier 1989.

13 février 1989
Dealinter S.A. en liquidation, à Corseaux (FOSC du 3. 12. 1987, p. 4707). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

13 février 1989
S.I. Flandria A-Montreux S.A., à Montreux (FOSC du 2. 9. 1985, p. 3366). Jean Schmocker n'est plus président; sa signature est radiée. Nouveau président avec signature collective à deux: Jean Bel, de Payerne, à Montreux. Nouvelle adresse: avenue des Alpes 14, chez Progera S.A.

13 février 1989
Henry-Robert Coeytaux, à Blonay, affaires immobilières, etc. (FOSC du 10. 1. 1978, p. 76). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

13 février 1989
D'Appolonia S.A., à Vevey, participations, etc. (FOSC du 23. 8. 1988, p. 3482). L'administrateur Jacques Vodoz a démissionné; sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Valentino Ribi, d'Ermattingen, à La Tour-de-Peilz.

13 février 1989
Garage Central et Montreux-Excursions S.A., à Montreux (FOSC du 16. 12. 1987, p. 4886). Procuration avec signature collective à deux est conférée à Jean-Raymond Blatti, de Boltigen, à Aigle.

13 février 1989
Société de Banque Suisse, succursale de Vevey (FOSC du 1. 9. 1988, p. 3605), société anonyme avec siège principal à Bâle. **Société de Banque Suisse**, succursale de Montreux (FOSC du 1. 9. 1988, p. 3605), société anonyme avec siège principal à Bâle. **Société de Banque Suisse**, succursale de La Tour-de-Peilz (FOSC du 1. 9. 1988, p. 3605), société anonyme avec siège principal à Bâle. Maurice de Preux est maintenant domicilié à Pully, Alain Grundlehner à La Tour-de-Peilz et Michel Hanhardt à Savigny.

13 février 1989

A. Delafontaine Laboratoire dentaire, précédemment à Ville-neuve (FOSC du 30. 12. 1982, p. 4185). La titulaire Ariane Delafontaine, de Corsier-sur-Vecy, à Noville, a transféré le siège de son entreprise à Vevey, Ancienne Monneresse 2. Nouvelle raison: **Ariane Delafontaine Laboratoire dentaire**. Laboratoire dentaire.

13 février 1989

MVC - Montreux Video-Club S.A. en liquidation, à Montreux (FOSC du 1. 10. 1987, p. 3862). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

13 février 1989

Société immobilière Yvonand S.A., à Yvonand (FOSC du 22. 12. 1977, p. 5208). Clara Delay n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Paul-Edmond Delay qui n'est plus président demeure administrateur et signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Reinhardt Zeindler, de Zürich, à Ebmatingen, président, et Claude Berner, de Schaffisheim, à Fehraltorf. Procuration collective à deux est conférée à: Pierre-André Dupuis, de Sauraz, au Mont-sur-Lausanne.

13 février 1989

Sancha S.A., à Yverdon-les-Bains, rue de Neuchâtel 42. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2 février 1989. But: exploitation d'un bureau d'ingénieurs civils. Capital social, entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500. Publication: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Jesus Sancha, de et à Yverdon-les-Bains, président, et Henri Francini, de Kreuzlingen, à Montagny-près-Yverdon, secrétaire, avec signature collective à deux.

13 février 1989

Société de Laiterie de la Mauguettaz, à La Mauguettaz, commune d'Yvonand, société coopérative (FOSC du 29. 12. 1988, p. 5287). Gérard Christin ne fait plus partie du conseil; sa signature est radiée. Daniel Durussel, membre inscrit, de Seigneux, à La Mauguettaz, commune d'Yvonand, est nommé président avec signature collective à deux.

13 février 1989

Sport-Promotion, Alain Vuissoz, à Yverdon-les-Bains, rue St-Georges 42. Titulaire: Alain Vuissoz, de Zurich, à Yverdon-les-Bains. Promotion dans le domaine sportif.

Valais - Wallis - Vallee

Büro Brig

13. Februar 1989

Vitechnik-Video, Hans-Peter Mathieu, in Susten, Gemeinde Leuk (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1983, S. 3467). Neue Geschäftsadresse: Rhodenerstrasse, 3952 Susten.

13. Februar 1989

Hotel Glacier du Rhône, Alfred Loretan, in Gletsch, Gemeinde Oberwald (SHAB Nr. 204 vom 3. 9. 1986, S. 3416). Infolge Geschäftsaufgabe ist die Firma erloschen.

13. Februar 1989

Raiffeisenkasse Ulrichen, in Ulrichen, Genossenschaft (SHAB Nr. 148 vom 28. 6. 1984, S. 2326). Baptist Imsand, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Die Unterschriften von Hubert Imwinkelried, Verwalter, und Margrit Imsand, Verwalter-Stellvertreterin, sind erloschen. Neu wurden ernannt: Anita Thelleyer, Verwalterin, und Dominique Thelleyer, Verwalter-Stellvertreter, beide französische Staatsangehörige, in Ulrichen. Präsident, Vizepräsident, Aktuar, Verwalter oder Verwalter-Stellvertreter führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Bureau de St-Maurice

13 février 1989

Jean-Yves Chappot, à Charrat, achat et vente de produits liés à l'agriculture, etc. (FOSC du 28. 1. 1988, p. 356). Radiation de la signature du directeur Denis Coquillot.

13 février 1989

BH - Borgeaud Habitat SA, à Monthey, aménagement intérieur, etc. (FOSC du 1. 10. 1987, p. 3863). Radiation du président décédé Oswald Borgeaud et de sa signature. Jean-Claude Borgeaud, jusqu'ici administrateur-délégué, est président. Représentation: signature collective à deux du président avec l'une des administratrices (inscrites) Renée Zannidakis ou Marie-Noëlle Tollis.

13 février 1989

Agence immobilière de Saxon - Michel Baillifard, à Saxon. Titulaire: Michel Baillifard, de Fully, à Saxon. Toutes transactions commerciales et immobilières. Adresse: rue Gotteffrey, 1907 Saxon.

13 février 1989

Patrick Rohrer S.A., précédemment à Olignon (FOSC du 12. 4. 1988, p. 1423). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 3. 2. 1989, la société a décidé de transférer son siège au Bouveret. Les statuts originaires du 21. 3. 1988 ont été modifiés en conséquence. But: tous travaux de construction, d'entretien, de rénovation et de transformation de bâtiments. Selon convention du 21. 3. 1988, ont été apportés à la société divers biens pour un montant total de fr. 17 000, acceptés pour ce prix, imputés sur le capital. Capital social, entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Patrick Rohrer, de Bolligen, maintenant à Bouveret, président; Varinka Ratti, devenue par suite de mariage Varinka Rohrer, de La Chaux-de-Fonds et Bolligen, à Bouveret, secrétaire. Représentation: signature collective à deux des administrateurs. Domicile et adresse: La Petite Camargue No 35, 1897 Le Bouveret.

13 février 1989

Robert Copt S.A., à Orsières. Nouvelle société anonyme. Statuts et apports du 24. 1. 1989. But: exploitation d'un commerce de bois, de quelque nature que ce soit: charpente, menuiserie, scierie, construction de chalets clés en main, couverture, stockage du bois et des dérivés. Selon convention du 24. 1. 1989 et bilan arrêté au 31. 12. 1988, sont apportés à la société l'actif et le passif de la raison individuelle «Robert Copt» à Orsières. L'actif (valeurs disponibles, valeurs réalisables mobilières et immobilières y compris l'immeuble no 8392 d'Orsières) s'élevait à fr. 734 854.05 et le passif à l'égard des tiers (dettes à court et à long terme) s'élevait à fr. 420 164.55, l'actif net s'élevait à fr. 314 689.50. L'apport est accepté pour ce prix et payé, à due concurrence, par remise au pair à l'apporteur de 220 actions de fr. 1000 de la société. Capital social, entièrement libéré, fr. 220 000, divisé en 220 actions de fr. 1000, nominatives. Administration de 3 à 5 membres: Robert Copt, de et à Orsières, président; Jean-Marc Copt, de et à Orsières, vice-président; Marie-Hélène Copt, de et à Orsières, secrétaire; Colette Copt, de et à Orsières; Michel Copt, de et

à Orsières, membres. Représentation: signature individuelle de Robert Copt. Publications par la FOSC quand la loi l'exige, sinon par le Bulletin Officiel du Canton du Valais. Adresse: 1937 Issert s/Orsières.

13 février 1989

Parfam S.A., à Martigny. Nouvelle société anonyme. Statuts des 30. 11. 1988 et 7. 2. 1989. But: importation, commercialisation et vente des produits Berger soit tout produit de parfumerie. Capital social, libéré à concurrence de fr. 25 000, fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Administration d'un ou de plusieurs membres: Chantal Buser, née Ducey, de Hemmiken et Martigny, à Martigny, présidente; Pierre Buser, de Hemmiken et Martigny, à Martigny, secrétaire; Philippe Auvray, de France, à Eperville-en-Roumois (F), membre. Représentation: signature individuelle de la présidente. Publications par la FOSC. Adresse: Simplon 160, 1920 Martigny.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

13 février 1989

Bureau d'architecture Jaunin & Lambelet S.A., à Cortaillod, Jordis 29. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8 février 1989. But: la société a pour but l'exécution de tous travaux d'architecture ayant pour objet la conception, l'élaboration et la réalisation de projets et de plans relatifs à tous ouvrages et constructions. Elle peut acquérir ou vendre des immeubles. Capital de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 500 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par pli recommandé. Administration d'un ou de plusieurs membres: Charles-Henri Jaunin, de Villars-le-Grand, à Cortaillod, est président, et José Lambelet, de La Côte-aux-Fées, à Cortaillod, est secrétaire, tous deux avec signature collective à deux.

13 février 1989

Shamrock Technologies SA, à Colombier, fabrication, production, vente, importation, exportation de poudres, dres, etc. (FOSC du 7. 11. 1988, no 260, p. 4492). George Berthoud, administrateur, est maintenant domicilié à Colombier.

13 février 1989

Meseltron, société anonyme, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, construction, fabrication et commerce de machines et appareils mécaniques, etc. (FOSC du 11. 10. 1988, no 237, p. 4129). Rolf Schuler, n'est plus administrateur et directeur; sa signature est radiée. Alex L'Eplattenier, des Geneveys-sur-Coffrane, à Saint-Blaise, a été nommé directeur avec signature collective à deux.

13 février 1989

Wavre S.A., à Peseux, participation (FOSC du 5. 8. 1988, no 180, p. 3261). Jean-Pierre Wavre, n'est plus administrateur-délégué; sa signature est radiée. Fabio Ruaro, de nationalité italienne, à Neuchâtel, et Gérard Froidevaux, du Bémont, à Neuchâtel, ont été nommés fondateurs de pouvoir avec signature collective à deux.

13 février 1989

Castel Regie S.A., à Peseux, immeubles, etc. (FOSC du 1. 7. 1988, no 150, p. 2733). Jean-Pierre Wavre, président et administrateur-délégué, a démissionné; sa signature est radiée. Patrick-André Wavre, jusqu'ici secrétaire, devient administrateur unique, toujours avec signature individuelle.

Bureau du Locle

13 février 1989

Société de banque suisse, succursale au Locle (FOSC du 6. 7. 1988, no 154, p. 2811), société anonyme avec siège à Bâle. Les signatures collectives à deux pour l'ensemble de la société de Franz Lütolf et Francis Christe sont éteintes. Est habilité à signer collectivement à deux pour l'ensemble de la société: Kurt Martin, de Bâle, à Hofstetten SO. Procuration collective à deux a été conférée à: Marco Poretto, de Lugano, au Locle.

13 février 1989

Meseltron Succursale du Locle, succursale au Locle (FOSC du 10. 10. 1988, no 236, p. 4113), société anonyme avec siège principal à Corcelles NE. Construction, fabrication et commerce de machines, etc. La signature de Rolf Schuler, administrateur et directeur; René Robert, sous-directeur, et Jean-Maurice Endters, fondé de pouvoirs, est radiée. A été nommé directeur avec signature collective à deux, Alex L'Eplattenier, des Geneveys-sur-Coffrane, à Saint-Blaise.

13 février 1989

Comadur S.A., succursale au Locle. Fabrication et vente de produits microtechniques, etc. (FOSC du 10. 10. 1988, no 236, p. 4113), avec siège principal à La Chaux-de-Fonds. Armin Moser, jusqu'ici fondé de pouvoirs, est nommé directeur adjoint avec signature collective à deux. Mechthild Wennemer, jusqu'ici fondée de pouvoirs, est nommée sous-directeur avec signature collective à deux.

Bureau de Neuchâtel

13 février 1989

Milan-Grauwiler S.A. Succursale de Marin, à Marin, commune de Marin-Epagnier, exploiter d'un ou de plusieurs magasins d'horlogerie-bijouterie, notamment sous l'enseigne «Boutique Susan» (FOSC du 9. 4. 1981, no 82, p. 1115), avec siège principal précédemment à Lentigny. Nouveau siège principal: Marly. Nouveau but de la succursale: exploiter d'un ou de plusieurs magasins d'horlogerie-bijouterie, notamment sous la marque «Boutique Susan».

13 février 1989

Oscilloquartz S.A., à Neuchâtel, fabrication, commerce de composants, résonateurs, oscillateurs, etc. (FOSC du 13. 6. 1988, no 134, p. 2436). Sylvain Charles Skynazy, de Bienne, à La Tour-de-Peilz, est sous-directeur avec signature collective à deux.

13 février 1989

Maps MP S.A., à Hauterive, commerce de textiles (FOSC du 15. 7. 1988, no 162, p. 2951). Patricia Baur, présidente, a démissionné; sa signature est radiée. Jean-Philippe Jelmi, administrateur, devient président; par suite de changement d'état civil, Marie-Claire Stämpfli, administratrice secrétaire, porte le nom de Stämpfli Jelmi, et est de Berne, Neuchâtel et Rivera; tous deux dorénavant avec signature individuelle.

13 février 1989

Société coopérative Migros Neuchâtel-Fribourg, à Marin, commune de Marin-Epagnier (FOSC du 20. 10. 1988, no 245, p. 4254). Pierre Blanc, actuellement à Cornaux, dont la procuration est radiée, est sous-directeur avec signature collective à deux. Procuration collective à deux est conférée à Bruno Jakober, de Matt, à Marin, commune de Marin-Epagnier, et Marcel Moret, de Vuadens, à Hauterive. Jacques Meylan est actuellement à Gorgier.

13 février 1989

Vet Cuir S.A., à Marin, commune de Marin-Epagnier, articles en cuir (FOSC du 8. 12. 1987, no 285, p. 4767). Ralf Gisiger et Cédric Maire sont actuellement au Landeron.

13 février 1989

Arinfi S.A., à Saint-Blaise, fournir un support administratif et de gestion au groupe Arinfi (FOSC du 27. 5. 1988, no 120, p. 2178). Arral and Partners S.A., à Neuchâtel, gestion de fortune mobilière (FOSC du 15. 5. 1986, no 110, p. 1888).

DSG Dispo S.A., à Neuchâtel, commercialisation, production et recherche en matière de produits manufacturés en papier, etc. (FOSC du 8. 3. 1988, no 56, p. 920).

Efor SA, à Neuchâtel, acquisition et gestion de biens immobiliers à l'étranger (FOSC du 11. 7. 1988, no 158, p. 2872).

Evaco S.A., à Neuchâtel, commerce d'articles d'horlogerie mécanique, etc. (FOSC du 23. 12. 1987, no 298, p. 4989).

Fabusa Neuchâtel S.A., à Neuchâtel, fabrication, achat, vente de bijouterie, etc. (FOSC du 28. 9. 1988, no 226, p. 3962).

Green Development S.A., à Neuchâtel, importation et exportation de nouveaux systèmes pour la culture des plantes, etc. (FOSC du 14. 12. 1988, no 292, p. 5098).

Holtronic Technologies SA, à Saint-Blaise (FOSC du 13. 10. 1988, no 239, p. 4162).

Intercapital Securities S.A., à Saint-Blaise, conseils financiers, etc. (FOSC du 20. 7. 1988, no 166, p. 3027).

Internordic Business Development S.A., à Neuchâtel, conseils en matière d'entreprise en général, etc. (FOSC du 2. 11. 1988, no 256, p. 4434).

Lois Tycesa (Suisse) S.A., à Marin, commune de Marin-Epagnier, commerce de produits textiles, etc. (FOSC du 18. 9. 1987, no 216, p. 3704).

Microspace S.A., à Neuchâtel, recherche, développement et fabrication de composants microtechniques, etc. (FOSC du 1. 5. 1987, no 98, p. 1716).

Technologie d'Avant-Garde Neuchâtel S.A., à Neuchâtel, fabrication de résine et produits époxyques, produits chimiques, etc. (FOSC du 28. 9. 1988, no 226, p. 3962).

Duma S.A., à Neuchâtel, commerce de tous emballages, notamment pour l'industrie pharmaceutique, etc. (FOSC du 2. 7. 1987, no 149, p. 2669).

George Berthoud est actuellement à Colombier NE.

Genève - Genf - Ginevra

Rectification

Semaphore Tasman SA, à Dardagny (FOSC du 18. 1. 1988, p. 206). L'adresse exacte est: route de la Plaine 94 (La Plaine), (et non route de la Plaine 99).

10 février 1989

Anna Maria Baud-Berthier, à Genève, rue Liotard 54. Chef de la maison: Anna Maria Baud-Berthier, de Chamoson, à Genève. Café-restaurant à l'enseigne «Le Baracuda».

10 février 1989

Entreprise Bianchi SA, à Genève, entreprise générale du bâtiment, etc. (FOSC du 18. 5. 1982, p. 1614). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Entreprise Bianchi SA, en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur Louis Bedoni, jusqu'ici président, avec signature individuelle. Bernard Dubas n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

10 février 1989

Varitrac SA, en liquidation, à Genève, développement d'inventions (FOSC du 10. 2. 1988, p. 532). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

10 février 1989

Banque Paribas (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 20. 2. 1989, p. 694). La procuration de Nelly Nef et Marcel Pfister est radiée.

10 février 1989

Catal SA, à Genève, exportation de tous produits chimiques, etc. (FOSC du 24. 5. 1967, p. 1767). Henri Perrin (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Madeleine Wiedmer, jusqu'ici présidente, reste seule administratrice et signe désormais individuellement.

10 février 1989

Cogice SA, en liquidation, à Genève, exploitation d'un salon de coiffure, etc. (FOSC du 6. 12. 1988, p. 4966). La société a été déclarée en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 5. 12. 1988.

10 février 1989

Deutsche Bank (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 10. 10. 1988, p. 4114). Signature collective à deux a été conférée à Marco Durrer, de Kerns, à Coppet, sous-directeur. Procuration collective à deux a été conférée à Viktoria Aversano, de et à Genève; Pio Ballabio, de Morbio Inferiore, à Agno; Karl H. Erb, de Winterthur, à Seon; Federico Perlingieri, d'Eggersriet, à Morges; Heinz Schelling, d'Oberhofen, à Gland, et Andréas Willius, de RFA, à Versoix.

10 février 1989

SI Estrella, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 8. 1983, p. 2802). Paul Gilliland n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Reinhard, de Genève, à Satigny, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10 février 1989

Etablissement d'études et de recherches architecturales RA SA, en liquidation, à Genève (FOSC du 4. 5. 1988, p. 1804). La société est radiée d'office au sens de l'art. 89 ORC, sur décision de l'autorité cantonale de surveillance du 18. 1. 1989.

10 février 1989

Fidinar Fiduciaire SA, Genève, à Genève (FOSC du 26. 5. 1988, p. 2158). Christian Durussel, jusqu'ici sous-directeur, a été nommé directeur adjoint; il continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Michel Rossella, maintenant domicilié au Mont-sur-Lausanne, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée.

10 février 1989

Informatique, Systèmes & Softwares Isys SA, à Genève (FOSC du 21. 12. 1984, p. 4568). Les pouvoirs de Jean-Pierre Beaumenil sont radiés.

10 février 1989

Société pour la représentation Inter-Entreprises, SP Sprint SA, à Genève, vente d'articles de luxe, etc. (FOSC du 9. 1. 1989, p. 84). Adresse: rue Gevray 1, chez Fiduciaire Roland Rüegg.

10 février 1989

Mailing Service Barrelet SA, à Genève, diffusion d'imprimés, etc. (FOSC du 27. 9. 1988, p. 3942). Nicole Ferrero n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Valérie Barrelet, de Genève, à Versoix, présidente; Nicolas-Olivier Barrelet, secrétaire, et Anne-Marie Barrelet, jusqu'ici présidente, lesquels signent individuellement.

10 février 1989

Société Immobilière Rue Muller-Brun No 2, à Genève, société anonyme (FOSC du 14. 11. 1978, p. 3527). François Naef n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Alphonse Paratte, de Muriaux, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

10 février 1989

Restex SA, à Genève, gestion de fonds, etc. (FOSC du 18. 3. 1985, p. 1041). L'administrateur Luigi Blank est maintenant domicilié à Vernier.

10 février 1989

Sabigex SA, à Genève, exportation de produits, etc. (FOSC du 10. 7. 1986, p. 2696). Nouvelle adresse: rue Adrien-Lachenal 26.

10 février 1989

Sofid SA, à Genève, administration et direction de fonds de placement (FOSC du 19. 2. 1985, p. 653). Jean-Pierre Cottier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Procuration collective à deux a été conférée à Stella Chiappero, d'Argentine, à Meyrin.

10 février 1989

Stauffer Chemical (Europe) SA, à Carouge, vente de produits chimiques (FOSC du 20. 9. 1988, p. 3847). Les administrateurs Pierre Folliet, Arnold Widmer et Julian C. Francis signent désormais collectivement à deux sans autre restriction. Procuration collective à deux a été conférée à John Norris, des USA, à Chavannes-de-Bogis. L'administrateur Pierre Dunand est maintenant domicilié à Bardonnex.

10 février 1989

Stocoma Société coopérative pour le stockage de combustible liquide, à Lancy (FOSC du 29. 12. 1983, p. 4444). Fernand Zuber n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

10 février 1989

Suntrust Investment Company, à Genève, gestion de fortunes, etc., société anonyme (FOSC du 26. 8. 1988, p. 3529). Marcello Moscatello, jusqu'ici sous-directeur, a été nommé directeur adjoint; il continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à René Georges Brot, de Bussy, à Prangins, et Robert Knoepfler, de et à Genève, directeurs adjoints. Nouvelle adresse: rue de Jargonnant 2.

10 février 1989

3B Investments SA, à Genève, investissements financiers, etc. (FOSC du 3. 6. 1987, p. 2241). Derek Reginald Bloor et René Eigenheer ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Ruth Eigenheer, jusqu'ici vice-présidente, reste seule administratrice et signe désormais individuellement.

10 février 1989

Unigestion SA, à Genève, accorder des crédits, etc. (FOSC du 22. 2. 1989, p. 739). Nouvelle adresse: rue de Jargonnant 2.

10 février 1989

Unimon SA, à Genève, opérations financières, etc. (FOSC du 10. 1. 1989, p. 104). Nouvelle adresse: rue de Jargonnant 2, chez Unigestion SA.

10 février 1989

Uni-Tower Holding SA, à Genève (FOSC du 26. 9. 1988, p. 3922). Werner Schick, de Bâle, à Riehen, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: rue de Jargonnant 2, chez Unigestion SA.

10 février 1989

Wooding SA, à Genève, achat, vente de tous produits, etc. (FOSC du 20. 10. 1987, p. 4095). L'adresse boulevard des Philosophes 3, chez Claude André Quennoz est radiée. La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'art. 88bis ORC. Sa raison sociale devient: **Wooding SA, en liquidation**. Liquidateurs: les administrateurs Michel Burckhardt, maintenant domicilié à Niederhasli, président, et Philippe Waldner, lesquels signent désormais collectivement à deux. Domicile de liquidation: Niederhasli, Regensdorferstrasse 16, chez Michel Burckhardt.

10 février 1989

Cyril Humphris SA, à Genève (FOSC du 16. 11. 1988, p. 4666). Adjunction au but: activités commerciales, financières, de direction et de conseil. Statuts modifiés le 31. 1. 1989.

10 février 1989

Société Immobilière Coulouvrenière-Rhône, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 10. 1988, p. 4295). Nouveau but: posséder pour le compte de ses actionnaires l'ensemble des parts de copropriété par étages des immeubles sis à Genève, rue de la Coulouvrenière 19 / quai des Forces Motrices 4-6, et rue de la Coulouvrenière 21. Capital porté de fr. 100 000 à fr. 200 000, par l'émission de 1000 actions de fr. 100, nominatives. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 2000 actions de fr. 100, nominatives. Statuts modifiés le 7. 2. 1989.

10 février 1989

Crédit Lyonnais, Lyon, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 1. 7. 1988, p. 2734). Jean-Maxime Leveque n'est plus administrateur; ses pouvoirs de même que ceux de Jean-Jacques Roche sont radiés. Michel Albert, Michelle Gazet, Francisque Grangette, Jérôme Seydoux, Philippe Jurgensen, Olivier Marec et Jacques Piette ne sont plus administrateurs. Jean-Yves Haber, de France, à Paris (F), membre et président du conseil d'administration, signe individuellement. François David, à Paris (F), Bernard Darty, à Paris (F), Paul Dubrule, à Fontainebleau (F), Pierre Gisserot, à Paris (F), Marc Ladreit de Lacharrière, à Paris (F), Jean-François Saglio, à Paris (F), et Raymond Haim Levy, à Vaucluse (F), tous de France, sont membres du conseil d'administration. Signature individuelle a été conférée à Bernard Thiolon, de France, à Paris (F), directeur général. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Jean-Claude Olive, maintenant domicilié à Préveressin (F), Norbert Paul Wachter, maintenant originaire de Genève, et Xavier Cancer, nommés sous-directeurs adjoints de la succursale; leur procuration est radiée. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Pierre Alain Sigg, de La Tour-de-Peilz, à Prangins. L'administrateur André Tourniaire est maintenant domicilié à Lozanne (F), Pierre-Henri à Porta, à Versoix, et Alain Joly à Genève.

10 février 1989

Abaque 2000 SA, à Lancy, conseils en matière d'informatique, etc. (FOSC du 30. 5. 1988, p. 2206). Adelheid Dimoni et Claude Ketterer ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Philippe Girardelos, de La Chaux-de-Fonds, à Genève, et Luzius Grob, de Knonau, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10 février 1989

HM Hair-Mode SA, à Genève, commerce et représentation de produits et accessoires de coiffure (FOSC du 8. 10. 1985, p. 3795). Marcel-François Disch, Pierre-Jean Mercier et Willy Laube ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de Bernard-Henri Messieux, sont radiés. Michel Rittener, de Château-d'Oex, à Saint-Sulpice VD, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Miguel Romero, d'Espagne, à Chavannes-près-Rens, directeur. Nouvelle adresse: route des Acacias 47.

10 février 1989

Grolier Marketing et Diffusion SA, à Mies (FOSC du 27. 1. 1982, p. 286). Nouveau siège: Genève, rue Vallin 2, chez Grolier SA, Genève. Statuts originaires du 13. 8. 1980, modifiés en dernier lieu le 21. 12. 1988. But: promotion et marketing nécessaire à la diffusion d'imprimés et matériel pédagogique. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel Jaquière, de Vernier, à Chêne-Bougeries, administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux de Mario Cattaneo, d'Italie, à Tannay, directeur. Les pouvoirs d'Adolfo Fernandez sont radiés.

10 février 1989

St. Vent du Nord, à Peseux, société anonyme (FOSC du 19. 11. 1987, p. 4512). Nouveau siège: Perly-Certoux, route de Certoux 13, chez Jacques Bédert. Statuts originaires du 23. 4. 1968, modifiés en dernier lieu le 3. 2. 1989. But: location à ses propres actionnaires ou à des tiers des appartements, sis dans l'immeuble, à Genève, rue Henri-Christin 6; mise en propriété par étages et possession, pour le compte de ses actionnaires, de l'ensemble des parts de copropriété par étages dudit immeuble. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Richard Véricat (nouveau), de Genève, à Plan-les-Ouates, administrateur unique avec signature individuelle. Patrick-André Wavre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

10 février 1989

GCI Informatique SA, à Carouge, rue Roi-Victor-Amé 9. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 2. 1989. But: gestion commerciale informatique; installation et création de logiciels; vente d'ordinateurs. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Yvan Duperex, de Rougemont, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Procuration individuelle a été conférée à Georges Couasne, de France, à Annecy (F).

10 février 1989

Gexco SA, à Genève, rue Töpffer 11bis, chez Roland Burkhard, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 2. 1989. But: prise de participation et financement d'opérations immobilières et industrielles en France; conseils en matière d'investissements et de gestion de biens, notamment dans les secteurs industriel, commercial et financier. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roland Burkhard, de Genève, à Avully, président; Michel Lanier, de Choulex, à Puplinge, vice-président, et Patrick Anxionnaz, de France, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

10 février 1989

Horus Engineering SA, à Lancy, Petit-Lancy, avenue des Grandes-Communes 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 2. 1989. But: prestation dans les domaines de l'informatique et marché liés, notamment sur l'ingénierie informatique; conseil, formation, services et distribution de produits en rapport avec les méthodes, techniques et outils de développement de systèmes d'information (génie logiciel); expertise en méthodologie et gestion de projet, développement et assistance de projet. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Danièle Caron, de Saint-Martin VS, à Genève, administratrice unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Bernard Brusiex, de France, à Messery (F).

10 février 1989

Serviclim SA, à Vernier, avenue Henri-Golay 12A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2. 2. 1989. But: maintenance et montage en climatisation, ventilation et chauffage; commerce d'articles et produits s'y rapportant. Capital: fr. 51 000, entièrement libéré, divisé en 51 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Claire-Lise Pignat, de Vouvry, à Lancy, administratrice unique avec signature individuelle.

10 février 1989

Divico SA, à Onex, réalisation de travaux de construction, etc. (FOSC du 23. 2. 1988, p. 729). Kaspar Disch, Ivan Hegi et Gian-Carlo Tamburin ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Mario M. Miazzo, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

13 février 1989

Imier Chappuis SA, à Develier. Suivant acte authentique et statuts du 7 février 1989, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un atelier de décolletage. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 500 chacune, nominatives, entièrement libérées. Par contrat du 7 février 1989, il a été fait apport par Imier Chappuis, Develier, de matériel d'exploitation (machines, installations électriques, mobilier, outillage), d'une valeur de fr. 50 492, pour ce prix, dont fr. 50 000 sont imputés sur le capital social. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées par lettres recommandées. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Imier Chappuis, de et à Develier, est président, et Marlyse Chappuis-Ory, de et à Develier, membre. Signature individuelle des administrateurs. Adresse: rue des Tilleuls 18.

Bureau de Porrentruy

9 février 1989

Caisse Raiffeisen de Bonfol, à Bonfol, société coopérative (FOSC du 1. 6. 1988, n. 124, p. 2251). Joseph Jurg, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. Daniel Egloff, de Niederrohrdorf, à Beurnevésin, est nommé vice-président. La société est engagée par la signature, collective à deux du président, du vice-président, du gérant, du secrétaire.

9 février 1989

Friedrich Beyl, à Cornol. Le chef de la maison est Friedrich Beyl, d'Allemagne fédérale, à Cornol. Boulangerie et magasin d'alimentation.

10 février 1989

Betty Juillerat, à Porrentruy, exploitation de l'Hôtel de la Gare (FOSC du 24. 2. 1983, n. 46, p. 649). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

10 février 1989

Emilie Caburet, à Fahl, exploitation de l'Hôtel de la Croix d'Or (FOSC du 25. 7. 1984, n. 171, p. 2675). La raison est radiée par suite du décès de la titulaire.

10 février 1989

Jacques Joset, à Porrentruy. Le chef de la maison est Jacques Joset, de Courfaivre, à Porrentruy. Importation et vente de matériel d'expédition, nourriture lyophilisée, matériel de montagne.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 12 Uhr bzw. Mittwoch 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 12 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 12 di lunedì e mercoledì.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinslauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandverschicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden als Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codebitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (956)
 Gemeinschuldner: **Triantafyllidis Andreas**, geb. 26. Februar 1941, griechischer Staatsangehöriger, Verkäufer, in 8102 **Oberengstringen**, Rebbergstrasse 42.
 Datum der Konkurseröffnung: 10. Januar 1989.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 16. März 1989.
 8049 Zürich, 20. Februar 1989

Konkursamt Höngg-Zürich:
 W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Zürich (913)
 Gemeinschuldnerin: **MIP AG**, mit Sitz in Zürich, Kinkelstrasse 22, 8006 Zürich.
 Datum der Konkurseröffnung: 30. Januar 1989.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 16. März 1989.
 Die Grossistenerklärung Nr. 935 081 wird widerrufen.
 8042 Zürich, 20. Februar 1989

Konkursamt Unterstrass-Zürich
 Postfach, 8042 Zürich:
 U. Keller, Notar-Stellvertreter

Zürich (727)
 Gemeinschuldner: **Schuppli Daniel**, geb. 1963, von Gachnang TG, Schreiner, Archstrasse 27, 8610 Uster.
 Datum der Konkurseröffnung: 12. Januar 1989.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 7. März 1989.
 8610 Uster, 14. Februar 1989

Konkursamt Uster:
 R. Mathieu, Notar

Bern (881)
 Gemeinschuldnerin: **Firma Codia AG**, Handel und Vertrieb von Edelsteinen und Halbedelsteinen, Junkerngasse 5, 3011 Bern.
 Datum der Eröffnung: 8. Februar 1989.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 18. März 1989.
 3000 Bern, 20. Februar 1989

Konkursamt Bern

Luzern (917)
 Gemeinschuldner: **Bühler Anton**, geb. 10. Januar 1953, von Bannwil BE, Eisenleger, Stadthausstrasse 5, 6003 Luzern.
 Konkurseröffnung: 6. Januar 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 17. März 1989.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 20. Februar 1989

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (916)
 Gemeinschuldner: **Müller Peter**, geb. 27. Dezember 1953, von Luthern und Horw, Angestellter, Hochrütistrasse 14, 6005 Luzern.
 Konkurseröffnung: 17. Januar 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 17. März 1989.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 20. Februar 1989

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (915)
 Gemeinschuldner: **Dainan Hassan Mohamed**, geb. 1. Januar 1952, marokkanischer Staatsangehöriger, PTT-Angestellter, Voltastrasse 3, 6005 Luzern.
 Konkurseröffnung: 23. Januar 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 17. März 1989.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 20. Februar 1989

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (918)
 Gemeinschuldner: **Loosli Hans**, geb. 27. Dezember 1944, von Sumiswald BE, SBB-Angestellter, Eichwaldstrasse 23, 6005 Luzern.
 Konkurseröffnung: 1. Februar 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 17. März 1989.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 20. Februar 1989

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (914)
 Gemeinschuldnerin: **Seehofer Gisela**, geb. 28. Mai 1964, von Muelen, Kosmetikerin, Mähofstrasse 44, Luzern, gewesene Inhaberin der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Kosmetik Fleurimont, Gütschstrasse 2, Luzern.
 Konkurseröffnung: 23. Dezember 1988 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 17. März 1989.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 21. Februar 1989

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (919)
 Gemeinschuldner: **Rieder Rudolf**, geb. 25. August 1938, von Frutigen BE, Maurer, früher Unterwilrain 54, jetzt Luzernerstrasse 73, 6014 Littau.
 Konkurseröffnung: 17. Januar 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist bis 18. März 1989.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6000 Luzern, 20. Februar 1989

Konkursamt Luzern-Land

Uri (882)
 Gemeinschuldner: **Aschwanden Jürg**, von Schattdorf, geb. 12. Dezember 1963, ledig, wohnhaft Bauenstrasse, 6466 Bauen (Isleten).
 Konkurseröffnung: 10. Februar 1989, Entscheid Landgerichtspräsidium Uri.
 Eingabefrist: binnen einem Monat seit vorliegender Publikation.
 Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, 23. März 1989, 10 Uhr, Konkursamt II Uri, Birkenstrasse 3, 6460 Altdorf.
 6460 Altdorf, 20. Februar 1989

Konkursamt Uri II
 Birkenstrasse 3, 6460 Altdorf:
 lic. iur. Ruedi Herger

Schwyz (920)
 Gemeinschuldner: **Schnyder Reinhard**, geb. 4. Oktober 1952, von Näfels und Vorderthal, wohnhaft in 8852 **Altendorf**, Hinterfeld 4a.
 Konkurseröffnung: 31. Januar 1989.
 Summarisches Konkursverfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Frist zur Forderungseingabe: 16. März 1989.
 Die Forderungen oder Ansprüche sind unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem Konkursamt einzureichen. Allfällige Zinsen bis zur Konkurseröffnung sind auszurechnen, ansonsten Abweisung erfolgt. Ebenso sind die Kosten auszuweisen. Ebenso werden die Schuldner und Pfandgläubiger des Gemeinschuldners aufgefordert, sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, mit Strafandrohung für den Unterlassungsfall.
 8853 Lachen, 21. Februar 1989

Konkursamt March

Glarus (883)
 Gemeinschuldner: **Windegg-Treuhand, Inhaber Wittwer Robert**, geb. 1938, von Trub und Niederurnen, Altersheimstr. 13, 8867 **Niederurnen**.
 Datum der Konkurseröffnung: 26. Januar 1989.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 14. März 1989.
 8750 Glarus, 22. Februar 1989

Konkursamt des Kantons Glarus

St. Gallen (884)
 Gemeinschuldner: **Landenberger Ernst**, geb. 24. Januar 1947, von Bischofszell, Thurastrasse 60, 9642 **Ebnat-Kappel**, Inhaber der Einzelfirma «E. Landenberger, Unterlagsböden, Thurastrasse 60, 9642 Ebnat-Kappel».
 Konkurseröffnung: 24. Mai 1988.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG laut Verfügung vom 10. Februar 1989.
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 24. Mai 1988) bis 16. März 1989.
 9242 Oberuzwil, 20. Februar 1989

Konkursamt des Kantons St. Gallen,
 Zweigstelle Oberuzwil:
 F. Buchschacher

Graubünden (921)
 Gemeinschuldner: **Gianotti Alpino Reto**, geb. 30. Mai 1943, Architekt, Heroldstrasse 15, 7000 **Chur**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma A. R. Gianotti, Architekturbüro, Generalunternehmung, Handel mit Immobilien, Nordstrasse 1, in Chur.
 Datum der Konkurseröffnung: 2. Februar 1989 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist: bis 16. März 1989.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 7002 Chur, 24. Februar 1989

Konkursamt Chur

Graubünden (922)
 Gemeinschuldner: **WERNER Fabio**, Spenglerei, Hauptstrasse 55, 7074 **Malix**.
 Datum der Konkurseröffnung: 6. Februar 1989.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: Montag, 20. März 1989.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger für die Konkurskosten genügend Sicherheit leistet und einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.– innert 10 Tagen ein-sendet.
 7075 Churwalden, 18. Februar 1989

Konkursamt Churwalden:
 N. Crapp

Aargau (885)
 Gemeinschuldner: **Meier Josef A.**, 1938, von Unterehrendingen AG, Graphiker/Buchbinder, Baderstrasse 11, 5400 **Baden**.
 Datum der Konkurseröffnung: 6. Februar 1989 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 16. März 1989.
 Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis längstens 16. März 1989 schriftlich Einsprache beim Konkursamt Baden erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt. Den Gläubigern und allfälligen Drittinteressenten steht das Recht zu, innert derselben Frist schriftliche Kaufangebote einzureichen. Die Verrechnung des Kaufpreises mit der Konkursforderung ist ausgeschlossen.
 Die vom Gemeinschuldner unter der Nr. 108945 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 5400 Baden, 20. Februar 1989

Konkursamt Baden

Aargau (888)
 Gemeinschuldner: **Dugandzic Miodrag**, geb. 1947, Maschinenschlosser, jugoslawischer Staatsangehöriger, in **Brugg**, Sommerhal-denstrasse 13c.
 Datum der Konkurseröffnung: 2. Februar 1989 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 17. März 1989 (Wert 2. Februar 1989).
 5200 Brugg, 20. Februar 1989

Konkursamt Brugg

Aargau (889)
Vorläufige Konkursanzeige
 Mit Urteil vom 7. Februar 1989 hat der Präsident des Bezirksgerichtes Brugg den Konkurs über den **Verein Brugger Brockenhaus**, Vorstadt 2, in **Brugg**, mit Wirkung ab 3. Februar 1989 eröffnet. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

Mit Urteil vom 8. Februar 1989 hat der Präsident des Bezirksgerichtes Brugg den Konkurs über die **Strawimex AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in **Brugg**, Aarauserstrasse 36, eröffnet. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

5200 Brugg, 20. Februar 1989

Konkursamt Brugg

Aargau (886)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Liquidatin: **Dar-Hirschi Dominique**, geb. 1964, von Rüschegg BE, gewesene Betriebsangestellte, in 5015 **Erlinsbach** wohnhaft gewesen, gestorben am 7. Juni 1988.
 Datum der Liquidationsöffnung: 30. Januar 1989.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 17. März 1989.
 Die aufgrund des Rechnungsrufs zum öffentlichen Inventar bereits angemeldeten Gläubiger sind einer nochmaligen Eingabe enthoben.
 5036 Oberentfelden, 24. Februar 1989

Konkursamt des Bezirkes Aarau,
 5036 Oberentfelden

Aargau (887)
 Gemeinschuldnerin: **Werlog Logistiksysteme AG**, Mitteldorfstrasse 35, 5033 **Buchs**.
 Datum der Konkurseröffnung: 1. Februar 1989.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 17. März 1989.
 Sofern die Mehrheit der bekannten Konkursgläubiger nicht bis zum 17. März 1989 schriftlich beim Konkursamt Aarau Einspruch erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der freien beweglichen Aktiven ermächtigt. Gläubiger wie Drittinteressenten können schriftliche Kaufangebote einreichen. Die Verwertung erfolgt gegen Barzahlung; die Verrechnung des Kaufpreises mit der Konkursforderung ist ausgeschlossen.
 5036 Oberentfelden, 24. Februar 1989

Konkursamt des Bezirkes Aarau,
 5036 Oberentfelden

Ticino (923)
Avviso di fallimento
 La Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di appello, nella procedura fallimentare dipendente dall'istanza presentata il 14 novembre 1988 da Genoveso Giuseppe, Cadro, contro Les Epicures SA, Lugano, rende noto che ha così deciso:
 1. L'appello 14 dicembre 1988 di Les Epicures SA, Lugano, è respinto.
 1.1. Di conseguenza è dichiarato il fallimento della ditta **Les Epicures SA, Lugano**, a far tempo da lunedì 20 febbraio 1989, alle ore 16.
 2.3.4. (omissis).
 6900 Lugano, 20 febbraio 1989

Camera di esecuzione e fallimenti
 del Tribunale di appello
 Il presidente: Cometta

Vaud (891)
 Liquidation de la succession répudiée de **Fasswald Stanislav**, 1929, de nationalité yougoslave, q.v.: chemin de Malley 16, à **Lausanne**, décédé le 7 novembre 1988, inscrit au registre du commerce à l'enseigne de Metaphon Fasswald, à la même adresse.
 Date du prononcé: 24 janvier 1989.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Nouveau délai pour les productions: 16 mars 1989.
 (L'insertion dans la Feuille cantonale a paru le 3 février 1989.)
 1001 Lausanne, 20 février 1989

Office des faillites de Lausanne

Vaud (892)
 Faillite: **Indago Lausanne S.A.**, commerce de marchandises de toutes sortes, conseils dans le domaine du commerce international, financement et gestion, rue des Terreaux 18, à **Lausanne**.
 Date du prononcé: 2 février 1989.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 16 mars 1989.
 1001 Lausanne, 20 février 1989

Office des faillites de Lausanne

Vaud (870)
 Faillite: **Nordsud Consulting S.A.**, rue du Centre 1, **Montreux**.
 Date du prononcé: 15 février 1989.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 16 mars 1989.
 1820 Montreux, 24 février 1989

Office des faillites de Montreux:
 H. Rochat, préposé

Vaud (871)
 Failli: **Scardino Donato Antonio**, né le 23 octobre 1947, originaire d'Italie, restaurateur, anciennement domicilié rue des Remparts 18, 1400 **Yverdon-les-Bains**, actuellement Clos des Ecornaches 20, 1226 **Thônex GE**.
 Associé dans la société en nom collectif D. et C. Scardino à Yverdon-les-Bains.
 Date du prononcé: 15 novembre 1988, confirmé le 26 janvier 1989, ensuite d'arrêt rendu par la Cour des poursuites et faillites du Tribunal cantonal du canton de Vaud.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions de créances et autres droits: 16 mars 1989.
 1400 Yverdon-les-Bains, 16 février 1989

Office des faillites d'Yverdon:
 Chautems

Valais (893)
 Faillite: **Modula, Habitations modulaires S.A.**, route du Levant 143, 1920 **Martigny** (anciennement Hamos, Habitations modulaires S.A., Martigny).
 Date de l'ouverture de la faillite: 15 novembre 1988.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 20 jours.
 1920 Martigny, 20 février 1989

Office des faillites de Martigny:
 P. Troillet, préposé

Valais (872)
 Faillite: Succ. répudiée de feu **Salvoldi Dionisio**, de dernier domicile à 1870 **Monthey**, rue du Pont 2.
 Date de l'ouverture de la faillite: décision du Tribunal du district de Monthey du 30 janvier 1989, notifiée le 6 février 1989.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 20 jours dès la publication dans la Feuille officielle suisse du commerce.
 1870 Monthey, 16 février 1989

Office des faillites de Monthey:
 J.-P. Detormenté, préposé

Einstellung des Konkursverfahrens**Suspension de la liquidation****Sospensione della procedura**

(SchKG-LP-LEF 230)

Zürich

(873)

Über **Brauer-Hinnen Udo Felix Richard**, geb. 31. August 1942, deutscher Staatsangehöriger, Kaufmann, wohnhaft in 8156 Oberhasli, Birchstrasse 150, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 14. Dezember 1988 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 15. Februar 1989 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. März 1989 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8172-Niederglatt, 17. Februar 1989

Konkursamt Niederglatt
Kaisersuhlstrasse 26, 8172 Niederglatt

Zürich

(924)

Über **Baumann & Meier und Co., Spritzwerk Wagi**, Wagistrasse 13, 8952 Schlieren, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 31. Januar 1989 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 20. Februar 1989 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. März 1989 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8952 Schlieren, 21. Februar 1989

Konkursamt Schlieren
Zürcherstrasse 6, 8952 Schlieren

Luzern

(925)

Schuldnerin: **Profilab Luzern**, Mariahilfasse 3, 6004 Luzern. Konkursuröffnung: 23. November 1988 zufolge ordentlicher Konkursbetreibung.

Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 20. Februar 1989.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. März 1989 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Vorschuss von Fr. 5000.- für das summarische oder Fr. 6000.- für das ordentliche Konkursverfahren (Nachfordersrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6000 Luzern, 21. Februar 1989

Konkursamt Luzern-Stadt

Schwyz

(926)

Mit Verfügung des Einzelrichters der March vom 24. Januar 1989 wurde über die **Verwag AG**, mit Sitz in 8853 Lachen, der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung desselben Richters am 17. Februar 1989 mangels Aktiven wieder eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger der Gemeinschuldnerin binnen 10 Tagen ab dieser Veröffentlichung beim unterzeichneten Amt die Durchführung des Verfahrens anbegehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8853 Lachen, 21. Februar 1989

Konkursamt March

Zug

(927)

Gemeinschuldnerin: **ABT Service AG**, Landsgemeindeplatz 10, 6300 Zug, mit Reisebüro an der Weystrasse 26, in Luzern. Konkursuröffnung: 23. Januar 1989.

Konkurseinstellung mangels Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 17. Februar 1989.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 8. März 1989 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 5000.- (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6300 Zug, 20. Februar 1989

Konkursamt Zug

St. Gallen

(928)

Gemeinschuldnerin: **Yes Dear Mode AG**, Bahnhofstrasse 2, 9470 Buchs.

Konkursuröffnung: 12. Januar 1989.

Einstellungsverfügung: 15. Februar 1989.

Einsprachefrist: bis 8. März 1989.

Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert 10 Tagen, d. h. bis zum 8. März 1989 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 4000.- leistet (Nachfordersrecht vorbehalten).

9475 Sevelen, 24. Februar 1989

Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger

Aargau

(957)

Der Präsident des Bezirksgerichts Laufenburg eröffnete mit Urteil vom 19. Januar 1989 den Konkurs über **Gloor Franz**, geb. 1957, wohnhaft gewesen in Laufenburg, Winterthurerstrasse 408, nun unbekannten Aufenthaltes, stellte aber das Verfahren mit Urteil vom 16. Februar 1989 mangels Aktiven wieder ein.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 9. März 1989 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 1500.- (Nachfordersrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 21. Februar 1989

Konkursamt Laufenburg,
5200 Brugg

Aargau

(929)

Das Bezirksgericht Aarau eröffnete am 10. Januar 1989 über die **Gardobier Emanuel AG**, Vordere Vorstadt 27, 5000 Aarau, den Konkurs, stellte das Verfahren mit Beschluss vom 20. Februar 1989 mangels Aktiven wieder ein.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 7. März 1989 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (Nachfordersrecht vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

5036 Oberentfelden, 24. Februar 1989

Konkursamt des Bezirks Aarau,
5036 Oberentfelden

Vaud

(874)

La faillite ouverte le 2 février 1989 contre **Tinner Pierre**, né le 25 février 1945, passage Bocion 4, Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite. Si aucun créancier ne demande d'ici au 6 mars 1989 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 1500.-, cette faillite sera clôturée.

1001 Lausanne, 24 février 1989

Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé

Kollokationsplan**Etat de collocation - Graduatoria**

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich

(895)

Im Konkurs über die **Artu AG in Liquidation**, Zürich, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Unterstrass-Zürich, Schaffhauserstrasse 2, 8006 Zürich, sowie bei der ausseramtlichen Konkursverwaltung, Schweizerische Revisionsgesellschaft, Revisuisse, Zweigstelle Limmatquai 138, 8001 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen, für Gläubiger mit Wohnsitz im Ausland und ohne Zustellungsbevollmächtigten in der Schweiz innert 20 Tagen, seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 24. Februar 1989 durch Klagschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichts Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8035 Zürich, 21. Februar 1989

Die ausseramtliche Konkursverwaltung:
Schweizerische Revisionsgesellschaft
Stampfenbachstrasse 109, 8035 Zürich

Zürich

(930)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Winkler Walter**, geb. 23. Juli 1935, von Zürich, Scheuchzerstrasse 164, 8057 Zürich, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma **Walter Winkler**, Eichacherstrasse 25, 8904 Aesch bei Birmensdorf, Handel an gros mit Bijouterie-Artikeln, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Unterstrass-Zürich, Schaffhauserstrasse 2, 8006 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 24. Februar 1989 durch Klagschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichts Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke schriftlich einzureichen.

8042 Zürich, 21. Februar 1989

Konkursamt Unterstrass-Zürich

Postfach, 8042 Zürich:

H. Hugentobler, Notar

Zürich

(894)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Aydan Création AG**, mit Sitz in 8302 Kloten, Ruebisbachstrasse 72a, Geschäft: Textil- und Mode Center (TMC) Glatthrug, 8065 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bassersdorf, Plätzliweg 4, 8303 Bassersdorf, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 24. Februar 1989 durch Klagschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach, 8180 Bülach, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Bassersdorf schriftlich einzureichen:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.

8303 Bassersdorf, 20. Februar 1989

Konkursamt Bassersdorf
Plätzliweg 4, 8303 Bassersdorf

Zürich

(931)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Beiner Kurt**, geb. 14. November 1951, von Schöpfen BE, Steinmühlstrasse 36, 8953 Dietikon, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma **Kurt Beiner**, Computer-, Unternehmens- und Personalberatung, Steinmühlstrasse 36, 8953 Dietikon, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Dietikon, Zentralstrasse 19, 8953 Dietikon, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 24. Februar 1989 durch Klagschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke schriftlich einzureichen.

8953 Dietikon, 21. Februar 1989

Konkursamt Dietikon

Bern

(932)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: **Galerie zum Stadttor**, Vorstadt 4, 4705 Wangen an der Aare.

Anfechtungsfrist: 25. Februar bis 6. März 1989.

4705 Wangen an der Aare, 24. Februar 1989

Konkursamt Wangen an der Aare

Luzern

(934)

Kollokationsplan, Inventar und Abtretungsangebote gemäss**Art. 260 SchKG**

Im Konkurs über die konkursamtliche Nachlassliquidation der **Barbieri-Bannwart Elisabetha**, sel., geboren am 12. Mai 1946, gestorben am 18. Juli 1988, von Entlebuch, wohnhaft gewesen Kleinmattstrasse 13, Luzern, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt in Luzern, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Die Konkursverwaltung verzichtet aus Kostengründen auf die gerichtliche Anfechtung der Inventarposition Ziff. 2 (PW-Übernahme durch René Nussbaum, zurzeit wohnhaft in Birsfelden BL). Konkursgläubiger, die diesen Anfechtungsanspruch gemäss Art. 260 SchKG zur Abtretung verlangen, haben dies bis 8. März 1989 beim Konkursamt Luzern-Stadt schriftlich zu melden.

6000 Luzern, 21. Februar 1989

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern

(933)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **PFI Power Forge AG**, Beteiligungen, Kapellgasse 21, Luzern, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern-Stadt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt in Luzern, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 27. Februar bis 8. März 1989.

6000 Luzern, 21. Februar 1989

Konkursamt Luzern-Stadt

Nidwalden

(896)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Langenstein Karl**, geb. 5. Februar 1957, von Engelberg, Leuengrube, 6372 Ennetmoos (Vormund: Josef Christen, Amtsvormund, Stans), liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Der Zeitpunkt der Einsichtnahme ist telefonisch zu vereinbaren (041 95 24 10).

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, wird der Plan rechtskräftig.

6052 Hergiswil, 20. Februar 1989

Konkursamt Nidwalden
Buolerlistrasse 15, 6052 Hergiswil

Zug

(936)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Studer Josef**, geb. 25. Januar 1954, von Littau LU, Kaufmann, Inhaber der Einzelfirma «Studer Handel & Verkauf», Maihofstrasse 6, 6314 Unterägeri, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 24. Februar 1989 durch Klagschrift im Doppel beim Kantonsgerichtspräsident Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist an das Konkursamt Zug zu richten.

Allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken sind schriftlich im Doppel innert der gleichen Frist bei der Justizkommission des Kantons Zug einzureichen.

6300 Zug, 20. Februar 1989

Konkursamt Zug

Zug

(935)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die **Subra Trading AG in Liq.**, ohne Domizil, 6330 Cham, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 24. Februar 1989 durch Klagschrift im Doppel beim Kantonsgerichtspräsident Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

6300 Zug, 20. Februar 1989

Konkursamt Zug

Fribourg

(897)

Faillie: **Grize et Cie**, société en nom collectif, Grand'Rue 45, à Fribourg.

Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 10 jours dès la publication.

1700 Fribourg, 24 février 1989

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: D. Schouwey

St. Gallen

(937)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: **Unterhändler René**, Hauptstrasse 42, 9323 Steinach, Inhaber der Einzelfirma R. Unterhändler, Engalgasse 20, 9000 St. Gallen.

Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 8. März 1989.

9000 St. Gallen, 22. Februar 1989

Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Schlaepfer

St. Gallen

(939)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: **Huber Andreas**, 1961, von Savognin, Wiesstrasse 1027, 9464 Rüti SG.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 28. Februar bis 9. März 1989.

9475 Sevelen, 24. Februar 1989

Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger

St. Gallen

(938)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldnerin: **Raimann-Devich Irmgard**, Eugstisriet, 9466 Sennwald.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 28. Februar bis 9. März 1989.

9475 Sevelen, 24. Februar 1989

Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger

Aargau (898)
Im summarischen Verfahren des **Suter Heinz**, 1956, von Wetzikon ZH, Bankkaufmann, Schliffenweg 37, 8116 Würenlos, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden bezüglich des Inventars sind bis längstens 6. März 1989, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim Gerichtspräsidium Baden, 5400 Baden, einzureichen, andernfalls Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.
5400 Baden, 15. Februar 1989 Konkursamt Baden

Aargau (890)
Im summarischen Konkursverfahren des **Paradisi Viktor**, geb. 1951, Kaufmann, italienischer Staatsangehöriger, in Brugg, Schützenmatt 4, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Brugg zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 9. März 1989 beim Bezirksgericht Brugg bzw. beim Gerichtspräsidium Brugg anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5200 Brugg, 20. Februar 1989 Konkursamt Brugg

Aargau (899)
Im summarischen Konkursverfahren über **Bayard Roland J.**, Kaufmann, in Oftringen, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Bezirks Zofingen, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 9. März 1989 beim Bezirksgericht Zofingen bzw. beim Gerichtspräsidium Zofingen anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen im Sinne von Art. 260 SchKG sind bei Vermeidung des Ausschlusses innert der gleichen Frist schriftlich beim Konkursamt Zofingen zu stellen.
5036 Oberentfelden, 20. Februar 1989 Konkursamt Zofingen, 5036 Oberentfelden

Thurgau (940)
Im Konkursverfahren über die Firma **Abaro AG**, Girsberg, 8280 Kreuzlingen, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Betreibungsamt, 8280 Kreuzlingen, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Planes sind binnen 10 Tagen beim Freidensrichteramt, 8280 Kreuzlingen, anhängig zu machen, andernfalls der Plan als anerkannt gilt.
8280 Kreuzlingen, 20. Februar 1989
Für das Konkursamt Kreuzlingen:
Betreibungsamt Kreuzlingen

Vaud (900)
Faillite: **B.M.A. S.A.**, siège à Pully, bureau à la rue Etraz 14, Lausanne. L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour interacter action en opposition au 6 mars 1989, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
1001 Lausanne, 24 février 1989 Office des faillites de Lausanne: M. Vodoz, substitué A

Vaud (875)
Faillite: **Godoy Yolanda**, fille de Johan Wurisch et de Rosina Schlogel, née le 19 juillet 1967, originaire d'Autriche, mariée à Luis Francesco, domiciliée à 1022 Chavannes, Blancherie 18.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour interacter action en opposition: 6 mars 1989, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé (biens saisissables, art. 32 OOF).
1110 Morges, 24 février 1989 Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

Verteilungsliste und Schlussrechnung Tableau de distribution et compte final Stato di ripartizione e conto finale

(SchKG-LP-LEF 263)

Uri (941)
Im Konkursverfahren **Isin AG**, Boutique Piccolo, **Aldorf**, liegt ab Datum des 24. Februar 1989 die Verteilungsliste beim Konkursamt Uri II, Birkenstrasse 3, 6460 Aldorf, den beteiligten Gläubigern zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung der Verteilungsliste sind innert 10 Tagen seit Auflage beim Konkursgericht anzuheben, ansonsten die Verteilungsliste rechtskräftig wird.
Sämtliche dem Konkursamt Uri II bekannten Gläubiger erhalten die Verteilungsliste zugestellt.
Im übrigen wird auf SchKG Art. 261 ff. verwiesen.
6460 Aldorf, 20. Februar 1989 Konkursamt Uri II, Birkenstrasse 3, 6460 Aldorf: lic. iur. Ruedi Herger

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (958)
Das Konkursverfahren über **Leyer Stefan Hugo**, geb. 10. März 1946, von Zürich, dipl. Ing. Agr. ETH, Naglerwiesenstrasse 62, 8049 Zürich, nun Winerherde 22B, 8049 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht Zürich vom 17. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
8049 Zürich, 20. Februar 1989 Konkursamt Hönge-Zürich: W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Zürich (901)
Das Konkursverfahren über **Merki Hans**, geb. 24. August 1938, von Winterthur, Vertreter, wohnhaft in 8424 Embrach, Zürcherstrasse 59A, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 14. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
8424 Embrach, 20. Februar 1989 Konkursamt Embrach: R. Steiger, Notar-Stellvertreter

Zürich (942)
Das Konkursverfahren über die **Sweg Sea- & Food Company AG (Sweg Sea - & Food Company SA) (Sweg Sea- & Food Company Ltd)**, mit Sitz in Zumikon, Dorfplatz 14 (c/o Karl Schupp), 8126 Zumikon, mit Geschäftsräumlichkeiten an der Bahnstrasse 20, 8105 Regensdorf, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 10. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
8700 Küsnacht, 20. Februar 1989 Konkursamt Küsnacht: H. Stoll, Notar-Stellvertreter

Bern (876)
Gemeinschuldnerin: **Fischer Automobile AG**, Solothurnstrasse 126, 2504 Biel.
Datum des Schlusses: 16. Februar 1989.
2500 Biel, 20. Februar 1989 Konkursamt Biel

Bern (902)
Das Konkursverfahren über **Biedermann Ernst**, 1941, von Jens, seinerzeit Hofwilstrasse 122, 3053 Münchenbuchsee, dann Schafmattstrasse 17, 3123 Belp, nun Talgut-Zentrum 18, 3063 Ittigen, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Fraubrunnen vom 20. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
3312 Fraubrunnen, 20. Februar 1989 Konkursamt Fraubrunnen: Stalder

Bern (903)
Schuldnerin: **TN Transport AG**, Transporte, Länggasse 23, 3600 Thun.
Datum des Schlusses: 15. Februar 1989.
3601 Thun, 17. Februar 1989 Konkursamt Thun: Der Vorsteher: F. Hueber

Luzern (943)
Das Konkursverfahren über **Estermann Elisabeth**, geb. 24. Juni 1955, von Meggen und Obereg, früher Wirtin, jetzt Servierfrau, Neumattstrasse 31, **Horw**, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land vom 16. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
6000 Luzern, 21. Februar 1989 Konkursamt Luzern-Land

Glarus (944)
Das Konkursverfahren über **Trefimo AG**, Hauptstrasse 34, 8750 Glarus, ist durch Verfügung des Zivilgerichtspräsidenten des Kantons Glarus vom 14. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
8750 Glarus, 24. Februar 1989 Konkursamt des Kantons Glarus

Glarus (945)
Das Konkursverfahren über **Werru Näfels AG**, Bahnhofstrasse 31, 8752 Näfels, ist durch Verfügung des Zivilgerichtspräsidenten des Kantons Glarus vom 14. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
8750 Glarus, 24. Februar 1989 Konkursamt des Kantons Glarus

Fribourg (904)
Failli: **Bulliard Georges**, commerçant, précédemment à Bulle, actuellement domicilié à Mollie-Margot.
Date de la clôture: 16 février 1989.
1700 Fribourg, 24 février 1989 Office cantonal des faillites, Fribourg: Le préposé: D. Schouwey

St. Gallen (905)
Gemeinschuldner: **Hafner-Messmer Theodor Eugen**, geb. 4. Mai 1950, von Andwil und Waldkirch, Schweinehandel, Ahornstrasse 7, 9105 Wald-Schöngrund, jetzt Langelenstrasse 12, 9100 Herisau.
Schlussverfügung vom 15. Februar 1989.
9242 Oberuzwil, 20. Februar 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

Aargau (907)
Das Konkursverfahren über **Azzarito Nicola**, 1950, italienischer Staatsangehöriger, Betriebsarbeiter, Bahnhofstrasse 49, 8957 Spreitenbach, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 15. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
5400 Baden, 20. Februar 1989 Konkursamt Baden

Aargau (908)
Das Konkursverfahren über **Holzer Kay**, 1964, von Unterehrendingen AG, kaufmännischer Angestellter, Niklaussteige 1, 5400 Baden, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 15. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
5400 Baden, 20. Februar 1989 Konkursamt Baden

Aargau (909)
Das Konkursverfahren über **Oeztac-Kilic Kamil Süeyman**, 1953, türkischer Staatsangehöriger, Hilfsarbeiter, Shopping Center 13, 8957 Spreitenbach, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 15. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
5400 Baden, 20. Februar 1989 Konkursamt Baden

Aargau (906)
Das Konkursverfahren über **Tichy Rainer**, 1965, deutscher Staatsangehöriger, Büroangestellter, Baden, Postadresse: St. Antoniusstrasse 4, 5430 Wettingen, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 15. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.
5400 Baden, 20. Februar 1989 Konkursamt Baden

Aargau (959)
Der Präsident des Bezirksgerichts Rheinfelden hat mit Urteil vom 14. Februar 1989 die konkursamtliche Nachlassliquidation über **Weber Norbert**, geb. 1916, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in Rheinfelden, gestorben am 10. Juni 1988, als geschlossen erklärt.
5200 Brugg, 21. Februar 1989 Konkursamt Rheinfelden, 5200 Brugg

Aargau (960)
Der Präsident des Bezirksgerichts Laufenburg hat mit Urteil vom 16. Februar 1989 das ordentliche Konkursverfahren über die Firma **Jegge Hoch- und Tiefbau AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Sisseln, Rosenweg 145, als geschlossen erklärt.
5200 Brugg, 21. Februar 1989 Konkursamt Laufenburg, 5200 Brugg

Vaud (910)
Par décision du 10 février 1989, le président du Tribunal du district de Nyon a prononcé la clôture et la révocation de la faillite de **Hebeisen Raymond**, domicilié à Crassier, il a, en outre, prononcé la réintégration du failli dans la libre disposition de ses biens.
1260 Nyon, 17 février 1989 Office des faillites de Nyon: B. Rochat, substitué

Valais (946)
Faillite: Succession répudiée **Rausis Bernard**, de son vivant à Orsières. Par décision du 16 février 1989, le juge-instructeur du district d'Entremont prononçait de la liquidation de la faillite sus-mentionnée.
1931 Vollèges, 21 février 1989 Office des faillites d'Entremont: Cl. Monnet, préposé

Konkurssteigerung Vente aux enchères publiques après faillite Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Luzern (947)
Konkursrechtliche Grundstücksteigerung
Im Konkurs über die ausgeschlagene Verlassenschaft des **Van Solt Albertus J.A.**, geb. 7. März 1937, niederländischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in Horw, Villa Miraflores, Seestrasse 100, Kastanienbaum, gelangen folgende Grundstücke an einmalige öffentliche Steigerung.
Grundstück Nr. 635
im Grundbuch Horw, Plan 14, Seestrasse 100, 15 a 79 m², Wohnhaus Nr. 1106, vers. Fr. 1 900 000.-, Hofraum, Garten
Katasterschätzung: Fr. 756 000.- (1981)
konkursamtliche Schätzung: Fr. 2 265 000.-
Grundstück Nr. 1435
im Grundbuch Horw, Plan 14, Ortmat, 1 a 35 m²
Katasterschätzung: Fr. 15 500.- (1981)
konkursamtliche Schätzung: Fr. 135 000.-
Zeit und Ort der Steigerung: Dienstag, 18. April 1989, 10 Uhr, im Seehotel Sternen, Winkelstrasse 46, Horw.
Die Auflage der Steigerungsbedingungen mit den nachberechneten Lastenverzeichnissen erfolgt vom 27. Februar bis 8. März 1989.
Die beiden Grundstücke Nrn. 635 und 1435, GB Horw, werden gesamthaft versteigert. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder mit einem von einer Schweizer Bank ausgestellten Check zu leisten.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983, in Kraft seit dem 1. Januar 1985, sowie die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
6000 Luzern, 21. Februar 1989 Konkursamt Luzern-Land

Vaud (877)
Vente aux enchères - appartement 2 1/2 pièces en PPE
Le vendredi 14 avril 1989, à 14 h. 30, dans une salle du Palais de justice de Montbenon, allée Ansermet 2, à Lausanne, l'office des faillites de Lausanne procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles appartenant à **Steffen Alfred**, Montreux, à savoir chemin du Ruissel 5, à Pully
parcelle 4473, propriété par étages, soit 48/1000 de parcelle 1537 avec droit exclusif sur:
sous-sol sud: appartement de 49 m²
constituant le lot 3 du plan
Estimation fiscale (1984) fr. 99 000.-
Estimation de l'expert et de l'office des faillites fr. 159 000.-
Les conditions de vente, l'état des charges, la désignation cadastrale sont à la disposition des amateurs au bureau de l'office des faillites, place de la Gare 10, à Lausanne, dès le 14 mars 1989.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils seront rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.
Visites: les mardis 14, 21 mars et 11 avril 1989, à 16 h. sur place.
Renseignements: 021 23 16 16.
1001 Lausanne, 16 février 1989 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé

Neuchâtel (911)
Enchères publiques d'un immeuble locatif au Landeron
Le mercredi 12 avril 1989, 15 h., au Landeron, à l'Aula du Centre administratif, l'Office des faillites du district de Neuchâtel procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble ci-dessous désigné, dépendant de la masse en faillite de la société **Imaro S.A.**, ayant son siège au Landeron, savoir:
Cadastré du Landeron
Parcelle no 5388
Les Condemines, bâtiment, places-jardins de 1332 m²
Habitation, bureaux, garages, entrepôts 610 m²
Places-jardins 722 m²
Ce bâtiment locatif sis sur la parcelle 5388, d'un certain âge, a été transformé en 1962 et 1976. Il est situé à la rue de Soleure 43, au Landeron, en bordure nord de l'axe principal de circulation est-ouest de la localité, à proximité immédiate du centre réunissant les principaux commerces.

Description de l'immeuble: Le bâtiment est composé d'un corps principal et d'une aile arrière qui comprennent: une boutique, un salon de coiffure, un bureau commercial, 16 appartements (studios, 2 pièces, 3 pièces, 4 pièces et 4½ pièces), dépôts, 6 garages, 9 places de parc, caves et galetas. Taux d'occupation actuel: 100%. Chauffage au mazout avec production d'eau chaude. Une citerne intérieure de 7500 litres. Buanderie équipée d'une machine à laver et d'une essoreuse. Télévision par câble.

Estimation cadastrale (1979): fr. 1 068 000.-

Assurance incendie (1985): fr. 2 450 000.-

Estimation officielle (1989): fr. 2 150 000.-

Pour une désignation plus complète de l'immeuble, nous nous référons au registre foncier de Neuchâtel dont un extrait est déposé à notre office, ainsi qu'au rapport de l'expert et à l'état locatif, à la disposition des intéressés. Les conditions de vente et l'état des charges pourront être consultés à l'office soussigné dès le 16 mars 1989. La vente sera définitive et l'adjudication sera prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur.

Les enchérisseurs devront se munir d'une acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait du registre du commerce, ainsi que des sûretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus expressément attentifs sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger, ou par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante (éventuelle autorisation militaire réservée).

Le bâtiment pourra être visité les 30 mars et 5 avril 1989, de 14 h. à 16 h.

Renseignements: Office des faillites de Neuchâtel, rue des Beaux-Arts 13, tél. 038 22 32 41.

2001 Neuchâtel, 24 février 1989

Office des faillites
Le préposé: Y. Bloesch

Liegschaftsverwertung im Pfandungs- und Pfandverwertungsverfahren

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)
(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di proprietà (Art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

St. Gallen

(878)

Betriebsrechtliche Liegschaftsteigerung
Pfandverwertungsverfahren Art. 126, 138, 141 SchKG, Art. 29 + 73 ff. VZG.

Schuldner: Engi René, La Colline, 1820 Montreux.

Ganttag: Montag, 24. April 1989, 15 Uhr.

Gantlokal: Restaurant Bauhof, St. Gallerstrasse 55, 9302 Kronbühl.

Ende der Eingabefrist: 20. März 1989.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses ab 30. März 1989.

Grundpfand: Liegschaft Nr. 1174, Stockwerkeigentum 2½-Zimmer-Wohnung im 4. Obergeschoss mit Kellerabteil, Bruggwiesen 4, 9302 Kronbühl.

Verkehrsschätzung vom 6. Januar 1989 Fr. 120 000.-, 184/10 000 Miteigentum an der Liegschaft Nr. 982 44-Familienhaus als Stockwerkeigentum aufgeteilt mit 5487 m² Geländegrundfläche, Hofraum und Strasse, Bruggwiesen 4, 9302 Kronbühl. Verkehrsschätzung Fr. 6 539 000.- vom 6. Januar 1989.

Betriebsamtliche Schätzung vom 14. Januar 1989.

Stockwerkeigentum Nr. 1174 Fr. 153 000.-

Gesamtliegschaft Nr. 982 Fr. 6 539 000.-

Besichtigung der Eigentumswohnung: Mittwoch, 19. April 1989, 14-15 Uhr.

Im weitem wird auf Art. 133 bis 143 SchKG und die einschlägigen Bestimmungen der VZG verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte, die am Stockwerkeigentum aufgeteilten Grundstück als solche Ansprüche haben, werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte im kantonalen Amtsblatt Nr. 9 vom 27. Februar 1989 aufmerksam gemacht.

Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über die Bewilligung für den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland hingewiesen. Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin, Entschädigungsansprüche werden nicht berücksichtigt.

9303 Wittenbach, 20. Februar 1989 Betriebsamt Wittenbach

Thurgau

(948)

Grundstücksteigerung

Betriebsamt Neukirch an der Thur, Betr. Nr. 1694

Schuldner: Giger Peter, Toggenburgerstrasse 116, 9500 Wil.

Pfandgläubiger: Giger Peter, Toggenburgerstrasse 116, 9500 Wil.

Steigerungsfrist: Freitag, den 21. April 1989, 16 Uhr.

Steigerungsort: Gemeindsaal Hauptstrasse 11a, 9215 Schönenberg an der Thur.

Ende der Eingabefrist: 17. März 1989.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betriebsamt innert der Eingabefrist ihre Ansprüche am Stockwerkanteil und an dem zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Grundstück als Ganzem, insbesondere für Zinsen und Kosten detailliert, genau anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses auf dem Büro des Betriebsamtes Neukirch an der Thur, vom 4. bis 13. April 1989.

Grundpfand: Stockwerkeigentum

74/1000 Miteigentum an E.B.I. 8 Schönenberg mit Sonderrecht an 3½-Zimmer-Wohnung Nr. 6 im 2. Stock innen links, mit Estrich und Kellerabteil Nr. 6 als Nebenräume. Einstellplatz Nr. 6 in der Tiefgarage auf Parzelle Nr. 523/541.

Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 212 500.-

Beschreibung der zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Liegschaft Parzelle 140 Grundbuch Schönenberg:

12-Familienhaus Nr. 560 an der Weitenaustrasse 3/3a.

21 a 62 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.

Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 2 760 000.-

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 4. Rang.

Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis eine Anzahlung von Fr. 15 000.- in bar oder Bankcheck einer Gross- oder Kantonalbank zu leisten.

Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der VZG verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Im weiteren wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht. Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin, und es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9215 Schönenberg an der Thur, 20. Februar 1989

Betriebsamt Neukirch an der Thur, 9215 Schönenberg

Ticino

(8792)

Avviso d'incanto unico

Debitrice: società anonima Codeli Immobiliare S.A., Lugano.

Beni da realizzare: nel comune di Aranno (RFP).

Mappa Ubicazione Qualità dell'immobile Superficie

614 Lüscher Stalla 35

Rustico 29

Diroccato 26

Diroccato 8

Prato 6842

Selva 2548

Totale 9488

Valore di stima ufficiale: fr. 5 528.40

Valore di stima peritale: fr. 28 464.-

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (crediti ipotecari, servitù, diritti reali): 17 marzo 1989.

Data e luogo dell'incanto: 28 aprile 1989, dalle ore 15, in avanti, presso la sala incanti dello scrivente Ufficio, Lugano, Palazzo di giustizia (cortile interno).

Le condizioni d'asta: sono visibili presso lo scrivente Ufficio, a decorrere dal 14 aprile 1989 e per 10 giorni consecutivi.

6900 Lugano, 24 febbraio 1989

Ufficio esecuzione e fallimenti
Circondario 2, 6900 Lugano
Per l'Ufficio: A. Ceri, uff.

Nachlassverträge Concordats-Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire. Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Valais (949)

Les créanciers de la snc Audio TV Electronique Berclaz & Duebi, à Sierre, peuvent produire leurs créances dans le sursis concordataire Audio Electronique Service Josy Berclaz.

L'assemblée des créanciers est fixée au 16 mars 1989, à 15 h., à la salle annexe du restaurant le Bourgeois, avenue du Rothorn 2, à Sierre.

3960 Sierre, 21 février 1989

Le commissaire:
Jos. Lamon

Widerruf der Nachlass-Stundung

Révocation du sursis concordataire

Rivocazione della moratoria

(SchKG-LP-LEF 298, 309)

Vaud

(951)

Par prononcé du 1er février 1989, le président du Tribunal du district de Cossonay a révoqué le sursis concordataire accordé à l'Hôtel-Restaurant Jura Simphon SA, en liquidation, Penthaz, le 8 février 1988, tel qu'homologué par prononcé du 22 novembre 1988.

La faillite sera prononcée immédiatement par le juge compétent si un créancier en fait la demande dans les 10 jours suivant la présente parution (art. 309 LP).

1002 Lausanne, 21 février 1989

Le commissaire au sursis:
P. Stouder, aab

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation du concordat

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Vaud (950)

A vous tous tiers intéressés. D'office, vous êtes cités à comparaître à mon audience du mercredi 15 mars 1989, à 9 h. 15, en salle du Tribunal, Hôtel de Ville, à Grandson, pour voir statuer sur l'homologation du concordat-dividende présenté à ses créanciers par la société anonyme Matras Slab S.A., dont le siège est à Champagne.

Les créanciers qui entendent s'opposer à l'homologation doivent se présenter à l'audience ou se déterminer par écrit.

1422 Grandson, 20 février 1989

Le président du Tribunal du district de Grandson:
A. Tanner, v.p.

Jura (955)

Débiteur: Peiny Serge, restaurateur, à Porrentruy.

Jour, heure et lieu de l'audience: lundi 10 avril 1989 à 14 h. 30, au Château (Pavillon Princesse Christine) à Porrentruy.

Il est loisible aux créanciers de se présenter à ladite audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

2900 Porrentruy, 21 février 1989

Le président du Tribunal I

Bestätigung des Nachlassvertrages

Homologation du concordat

Omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 306, 308, 317)

Ticino

(912)

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, rende noto che con decreto 3 febbraio 1989, intimato in stessa data, ha omologato il concordato proposto ai propri creditori dal signor Kueng Giorgio, Paradiso.

I pagamenti saranno effettuati dal commissario del concordato Avv. Mariagrazia Will-Rossini, c/o s.leg. Avv. Stefano Will, via Lavizzari 3, Lugano.

6900 Lugano, 20 febbraio 1989

Il Pretore:
Avv. Paolo Ermotti

Ticino (952)

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, rende noto che con decisione 3 febbraio 1989, intimata in stessa data, è stato omologato il concordato ordinario proposto in sede di procedura fallimentare ai propri creditori dalla signora Scarvac Marzia, Ruvigliana.

I pagamenti ai creditori privilegiati e i pagamenti ai creditori chirografari di 5a classe, nella misura di un dividendo del 35%, saranno effettuati dall'Ufficio esecuzione e fallimenti, circondario 1, Lugano, quale amministrazione del fallimento facente funzione di commissario ex art. 317 cvp. 2 LEF.

6900 Lugano, 20 febbraio 1989

Il Pretore:
Avv. Paolo Ermotti

Verschiedenes-Divers-Diversi

SchKG-LP-LEF

Zürich

(953)

Dahinfallen der Nachlass-Stundung

Das Bezirksgericht Zürich, 7. Abteilung, hat mit Beschluss vom 2. Februar 1989 das Nachlass-Stundungsgesuch der Intervest Finanz AG, Uraniastrasse 16, 8001 Zürich, vertreten durch Rechtsanwalt Dr. F. Allemann, General Guisan-Quai 22, 8002 Zürich, als durch Rückzug erledigt abgeschrieben. Damit fallen die Wirkungen der Stundung dahin.

8004 Zürich, 21. Februar 1989

Bezirksgericht Zürich
7. Abteilung

Vaud (954)

Ajournement de faillite

Par décision du 3 février 1989, le président du Tribunal du district de Grandson a:

- ordonné l'ajournement de la déclaration de faillite de la société anonyme Fibrac S.A., à Ste-Croix, pour une durée de 3 mois;
- suspendu toute poursuite qui pourrait être en cours actuellement contre la société et interdit qu'il en soit introduit de nouvelles;
- désigné en qualité de curateur au sens des art. 725 al. 4 CO et 393 ch. 4 CC, Me Pierre Moreillon, avocat, rue Jean-Jacques Cart 8, à Lausanne;
- dit que la société anonyme Fibrac S.A. sera valablement engagée envers les tiers, sous réserve des actes nécessitant l'approbation de la Justice de paix, par la signature individuelle du curateur;

1422 Grandson, 20 février 1989

Le président:
A. Tanner, v.p.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufwurf - Sommation - Diffida

Es wird vermisst:

Schuldbrief über Fr. 12 000.-, vom 11. Mai 1951, Beleg II/7020, zugunsten des Fähr Hermann Josef, Koppigen, lastend in der 3. Pfandstelle auf der Liegenschaft Koppigen-Grundbuchblatt Nr. 295, Plan 1, Maximalzinsfuß 6%.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, vom erstmaligen Erscheinen dieses Aufwurfes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt II von Burgdorf vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (321³)

3400 Burgdorf, 21. Februar 1989

Der Gerichtspräsident II:
Urech

Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Ein Inhaberschuldbrief über Fr. 8000.-, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft ehemals Kat.-Nr. 615, Grundbuchblatt 177, Plan 20, im Goldi in Richterswil, verzinsbar seit dem 1. Januar 1930 zu 5½%, ausgestellt am 13. Januar 1930 zugunsten des Inhabers und lautend auf Karl Brenna, geb. 1867, von Rebbo (I), wohnhaft in der vorderen Breiten, in Richterswil, als Schuldner. Der Besitzer dieses Schuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an zu melden und den Schuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (316³)

8810 Horgen, 24. Februar 1989

Bezirksgericht Horgen
Im Auftrag des Einzelrichters
im summarischen Verfahren
Der Gerichtsschreiber:
lic. iur. Del Fabro

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Inhaberschuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird:

Inhaberschuldbrief vom 16. Juli 1959 über Fr. 16 000.-, lastend auf GB Starkrich-Wil Nr. 79, im 1. Rang, Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Schibler geborene Kiefer Rosa, 1894, in Olten. (317³)

4600 Olten, 21. Februar 1989

Der Amtsgerichtspräsident
von Olten-Gösgen

Es wird folgender Pfandtitel vermisst:

Schuldbrief vom 15. April 1980, für Fr. 175 000.-, haftend im 1. Rang auf Stockwerk-Einheit GB Stein am Rhein Nr. 1647; lautend auf Schweizerischer Bankverein, Kreuzlingen, als Gläubiger; Grundeigentümer zur je ½ Anteil und Solidarschuldner: Antonie Hennecke geborene Voss, Hamm (D), und Josef Hennecke, Werl (D). Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 28. Februar 1990 dem Bezirksrichter Stein vorzulegen, ansonsten der Titel kraftlos erklärt wird. (318³)

8201 Schaffhausen, 13. Februar 1989

Der Gerichtsschreiber:
D. Fink

Es werden vermisst:

1. Aktienzertifikat Nr. 11426 über 100 und Aktienzertifikate Nrn. 11427 und 11428 über je 50 Namenaktien der Landis & Gyr AG, Zug;
2. Inhaberaktie Nr. 156 der Zuger Bergbahn & Bus AG, Zug, im Nominalwert von Fr. 500.-, ohne Couponsbogen.

Der unbekannte Besitzer dieser Werttitel wird aufgefordert, diese bis 31. August 1989 dem Kantonsgerichtspräsident Zug vorzulegen, ansonst die Werttitel kraftlos erklärt werden. (320³)

6301 Zug, 20. Februar 1989

Kantonsgerichtspräsident Zug:
Dr. K. Weber

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus du titre suivant:

obligation de caisse de la Caisse Raiffeisen, La Sagne, no 1447 de fr. 5000.-, taux 5¼%, date d'échéance 26 décembre 1985, d'avoir à la produire dans le délai de 6 mois dès la première publication, au greffe du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (315³)

2300 La Chaux-de-Fonds, 20 février 1989

Le président du Tribunal II:
C. Bourquin

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel somme le détenteur inconnu du titre suivant:

un bon de caisse 5% de la Banque Cantonale Neuchâteloise, émis le 14 mai 1985, échéance le 14 mai 1990, no T 121458.02 avec coupons au 14 mai 1989 et suivants attachés, de produire ce titre au greffe du Tribunal du district de Neuchâtel dans un délai de six mois à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation juridique en sera prononcée. (96³)

2000 Neuchâtel, 18 janvier 1989

Le président du Tribunal:
J.-A. Guy

Le juge-instructeur du district de Sion, à la requête de la Société immobilière et commerciale de Sion SA (SICOSA), représentée par Me Antoine Zen Ruffinen, avocat à Sion, somme le ou les détenteurs inconnus des titres suivants de la société:

- action nominative no 3991
- actions au porteur nos 2680 et 2683,
- de les produire au greffe du Tribunal du district de Sion, Palais de justice, avenue Mathieu Schiner 1, à Sion, dans un délai de 6 mois dès la première publication, sous peine d'en voir prononcer leur annulation (art. 977 et 981 ss CO). (319³)

1950 Sion, 21 février 1989

Le juge-instructeur
du district de Sion

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Freigabe der Realkaution eines ausserbörslichen Vermittlers von Wertpapieren

Die Magestic Investment and Finance Corporation Ltd., Zürich, hat auf die ihr von der Direktion der Volkswirtschaft des Kantons Zürich erteilte Bewilligung für den gewerbmässigen Verkehr mit Wertpapieren verzichtet.

Wer Ansprüche aus Wertpapiergeschäften an die von dieser Gesellschaft geleistete Realkaution geltend machen will, wird eingeladen, sie innert Monatsfrist, vom Tag dieser Bekanntmachung an, beim Börsenkommissariat, Bleicherweg 5, 8001 Zürich, schriftlich anzumelden unter Beilage der erforderlichen Unterlagen. Nach unbefriedigtem Ablauf der Frist oder nach Erledigung der rechtzeitig geltend gemachten Ansprüche wird die Kaution zurückgegeben. (A 561)

8022 Zürich, 24. Februar 1989

Direktion der Volkswirtschaft
des Kantons Zürich

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations
du 14 décembre 1987 (RS 241.1)

Liquidation totale de la boutique «Snoopy», sise rue Centrale 11, 2740 Moutier, exploitée par Beuchat Josiane, domiciliée rue de Blanche-Terre 6, 2740 Moutier.

La police municipale de Moutier, conformément aux art. 18 et 20 de l'Ordonnance sur les liquidations et opérations analogues du 14 décembre 1987, interdit à Beuchat Josiane, surnommée, d'ouvrir en Suisse un commerce similaire à celui mentionné ci-dessus, pour une période de 5 ans. Cette restriction est entrée en vigueur au 1er janvier 1989. (A 563)

2740 Moutier, 4 février 1989

Commissariat de police

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Givanza S.A., Ayent

Première publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 27 janvier 1989, la société a décidé sa dissolution et ne subsiste plus que pour sa liquidation opérée sous la raison sociale de Givanza S.A. en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire, par écrit, leurs créances et toutes pièces justificatives, selon art. 742 CO dans le délai de 2 mois de la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, à M. Xavier Givaudan, c/o A. et G. Associés S.A., cours de Rive 4, 1204 Genève. (A 566³)

1204 Genève, 17 février 1989

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Comatel S.A., en liquidation, Carouge

Troisième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 25 janvier 1989, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur Me César Adès, avenue Juste-Olivier 21, 1006 Lausanne. (A 519³)

1006 Lausanne, 13 février 1989

Le liquidateur

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Lupencia S.A. Holding in liquidazione, Chiasso

Prima pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 16 febbraio 1989 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti alla liquidatrice Stefania Doninelli, corso S. Gottardo 12, 6830 Chiasso, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 567³)

6830 Chiasso, 24 febbraio 1989

La liquidatrice:

Stefania Doninelli

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Fibrapol AG, Freienbach

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Oktober 1988 hat die Fusion mit der Peyer-Thurnheer AG, Weinfelden, gemäss Art. 748 OR, beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven sind per 30. Juni 1988 auf die Peyer-Thurnheer AG übergegangen. Die Gläubiger der aufgelösten Fibrapol AG, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben schriftlich bei der Peyer-Thurnheer AG, Unterthurenstrasse 4, 8570 Weinfelden, anzumelden. (A 568³)

8570 Weinfelden, 24. Februar 1989

Peyer-Thurnheer AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Griesser Maschinen AG in Liquidation, Kleinandelfingen

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Dezember 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen, indem Aktiven und Passiven mit Stichtag per 31. Dezember 1987 auf die Agritac Griesser AG und die Griesser Elektro AG übertragen worden sind.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Griesser Maschinen AG in Liq., 8450 Kleinandelfingen, anzumelden. Die Agritac Griesser AG und die Griesser Elektro AG übernehmen alle Forderungsansprüche der Gesellschaft, welche nicht angemeldet werden und fällig sind. (A 569³)

8450 Kleinandelfingen, 21. Februar 1989

Die Liquidatoren:
Hans Griesser Edwin Griesser

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Exart S.A. en liquidation, Lausanne

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 16 janvier 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur: Sofico S.A., avenue de Béhusy 4, 1003 Lausanne. (A 550³)

1003 Lausanne, 16 février 1989

Le liquidateur

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Chempro SA in liquidazione, Lugano

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare dell'8 aprile 1987 la società ha deciso lo scioglimento e la sua liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore della società Avv. Marco Gambazzi, via Dogana Vecchia 2, 6901 Lugano. (A 564³)

6901 Lugano, 24 febbraio 1989

Il liquidatore:
Avv. Marco Gambazzi

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Warinvest S.A. in liquidazione, Lugano

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 25 febbraio 1988 la società ha deciso il suo scioglimento; essa non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Warinvest S.A. in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre per iscritto i loro crediti e relativi documenti giustificativi, secondo l'art. 742 CO, nel termine di un anno dalla terza pubblicazione del presente avviso sotto pena di perenzione, al liquidatore Josef Kraft, in Gentilino, via alle Cave 6. (A 570³)

6925 Gentilino, 20 febbraio 1989

Il liquidatore

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Planpartner Madulain AG, Madulain

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Februar 1989 hat die Fusion mit der Planpartner AG, Zürich, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven sind per 31. Dezember 1988 auf die Planpartner AG, Zürich, übergegangen.

Die Gläubiger der aufgelösten Planpartner Madulain AG, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben schriftlich bei der Planpartner AG, Klausstrasse 26, 8008 Zürich, anzumelden. (A 571³)

8008 Zürich, 10. Februar 1989

Planpartner Madulain AG

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

RTA Welding S.A., en liquidation, Montreux

Première publication

Selon décision de l'Assemblée générale extraordinaire du 17 février 1989, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, M. Otto Deggeller, avenue Général Guisan 36, 1009 Pully. (A 572³)

1009 Pully, 17 février 1989

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Swibeda S.A. en liquidation, Morges

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 1er février 1989 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur: Fiduciaire Morgienne S.A., rue de Couvaloup 24, 1110 Morges. (A 551³)

1110 Morges, 16 février 1989

Le liquidateur

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO Clubhôtel International A.G., Zoug

Première publication

Les actifs et passifs de Clubhôtel International A.G. ont été repris à titre universel suite de fusion par Nouvelle Société Victoria S.A., chemin des Charmettes 7, 1003 Lausanne, valeur 1er mai 1988.

Les créanciers de Clubhôtel International A.G. sont invités à produire leurs créances dans un délai de 30 jours après la troisième publication. Faute de production, ils seront réputés avoir renoncé à recevoir des sûretés. (A 565³)

1003 Lausanne, 20 février 1989

Nouvelle Société Victoria S.A.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 743 OR

Vareno AG, Zürich

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Vareno AG, Zürich, vom 5. Dezember 1988 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 400 000.- auf Fr. 50 000.- herabzusetzen, durch Reduktion des Nominalbetrages der 40 Aktien von Fr. 10 000.- auf Fr. 1250.- je Aktie. Der Herabsetzungsbetrag ist für die Rückzahlung von Fr. 350 000.- an die Aktionäre zu verwenden.

Den Gläubigern der Vareno AG, Zürich, wird im Sinne von Art. 733 OR und 734 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von 2 Monaten von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen beim Notariat Zürich-Alstadt, Talstrasse 25, 8001 Zürich, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 573³)

8001 Zürich, 21. Februar 1989

Vareno AG

Marken-Marques-Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 19. September 1988 **366717**
GAF Corporation, 1361 Alps Road, Wayne (New Jersey, USA)

ANTARON

Erneuerung der Marke Nr. 234361. Sitz verlegt. Schutzfrist ab 19. September 1988.

Ein flüssiges oder fein verteiltes festes organisches chemisches Reinigungsmittel mit oberflächenaktiven, netzenden und emulgierenden Eigenschaften, Chemikalien und Präparate davon, nämlich oberflächenaktive Mittel, Emulgiermittel, Netzmittel und Dispersiermittel mit reinigenden Eigenschaften.

Int. Kl. 1, 3

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. September 1988 **366718**
The Procter & Gamble Company, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (Ohio, USA)



Weichmacher für Wäschezwecke.

Int. Kl. 3

Fabrikation und Handel.

Die Marke wird rosa, gelb, blau, schwarz, weiss, ocker und hellbraun ausgeführt.

Hinterlegungsdatum: 20. September 1988 **366719**
Marc O'Polo AB, Riddargatan 30, Stockholm (Schweden)

Marc O'Polo

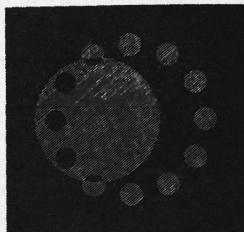
Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 239808. Schutzfrist ab 20. September 1988.

Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren (soweit in Klasse 14 enthalten); Juwelierewaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente; Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus (soweit in Klasse 18 enthalten); Häute und Felle; Reise- und Handkoffer; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen; Pferdegeschirre und Sattlerwaren; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.

Int. Kl. 14, 18, 25

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. September 1988 **366720**
La Foret Engineering & Information Service, Inc., Toranomon 3-5-1, Minato-ku, Tokio (Japan)



Wissenschaftliche, Schiffahrts-, Vermessungs-, elektrische (soweit in Klasse 9 enthalten), fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -in-

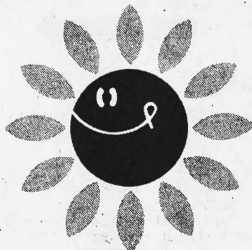
strumente, insbesondere Apparate und Instrumente, welche Sonnenstrahlen sammeln und übertragen sowie solche zur Nutzung von Sonnenstrahlen, einschliesslich für die Wachstumsförderung lebender Organismen; chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, insbesondere Instrumente und Apparate, welche Sonnenstrahlen sammeln und übertragen sowie solche zur Nutzung von Sonnenstrahlen, einschliesslich für die Behandlung von Arthritis, Neuralgien, Rheumatismus, Knochenbrüchen und Narben; Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen, insbesondere Instrumente und Apparate, welche Sonnenstrahlen sammeln und übertragen sowie solche zur Nutzung von Sonnenstrahlen zu Beleuchtungszwecken.

Int. Kl. 9, 10, 11

Fabrikation und Handel.

Die Marke wird rot und blau ausgeführt.

Hinterlegungsdatum: 20. September 1988 **366721**
La Foret Engineering & Information Service, Inc., Toranomon 3-5-1, Minato-ku, Tokio (Japan)



Wissenschaftliche, Schiffahrts-, Vermessungs-, elektrische (soweit in Klasse 9 enthalten), fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente, insbesondere Apparate und Instrumente, welche Sonnenstrahlen sammeln und übertragen sowie solche zur Nutzung von Sonnenstrahlen, einschliesslich für die Wachstumsförderung lebender Organismen; chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, insbesondere Instrumente und Apparate, welche Sonnenstrahlen sammeln und übertragen sowie solche zur Nutzung von Sonnenstrahlen, einschliesslich für die Behandlung von Arthritis, Neuralgien, Rheumatismus, Knochenbrüchen und Narben; Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen; insbesondere Instrumente und Apparate, welche Sonnenstrahlen sammeln und übertragen sowie solche zur Nutzung von Sonnenstrahlen zu Beleuchtungszwecken.

Int. Kl. 9, 10, 11

Fabrikation und Handel.

Die Marke wird orange, rot und weiss ausgeführt.

Hinterlegungsdatum: 20. September 1988 **366722**
ICI Americas Inc., New Murphy Road and Concord Pike, Wilmington (Delaware, USA)

ATLAS

Erneuerung der Marke Nr. 234363. Schutzfrist ab 20. September 1988.

Derivate von Alkoholen mit sechs Hydroxylgruppen und deren innere Äther.

Int. Kl. 1

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 21. September 1988 **366723**
Remag Aktiengesellschaft, Mittelholzerstrasse 8, 3006 Bern

Remag

Wissenschaftliche, Schiffahrts-, Vermessungs-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, elektrische Kontroll- und Steuergeräte und -instrumente, insbesondere Durchflussmesser, Druckregler, Temperaturregler, Regelanlagen für Heizungen, Regel- und Steueranlagen, programmierbare Steuerungen, Schalttafeln.

Int. Kl. 9

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 21. September 1988 **366724**
Joseph Wohlwend, Städtle 11, Vaduz (Liechtenstein)

**BAU-HAUS ZEITUNG**

Periodika.

Int. Kl. 16

Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. September 1988 **366725**
Oy Lagerholm Marketing Ab, Purokatu 4, Lovisa (Finnland)

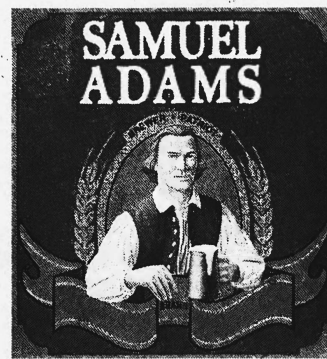


Wärmeventilatoren und Wärmeaggregate finnischer Herkunft.

Int. Kl. 11

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. September 1988 **366726**
Gambrinus-Brauerei Walter Burkhardt, Freudenstädter Strasse 15-23, Nagold (Bundesrepublik Deutschland)



Biere.

Int. Kl. 32

Fabrikation und Handel.

Prioritätsanspruch: Bundesrepublik Deutschland, 26. März 1988.

Hinterlegungsdatum: 21. September 1988 **366727**
Inter-Pela AG, Moosbachweg 11, 6300 Zug



Werkzeuge und Kreissägeblätter für die maschinelle Bearbeitung von Holz und Kunststoff.

Int. Kl. 7, 8

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 26. Juli 1988
Elektro-Bosshard AG, Wartstrasse 242,
8408 Winterthur

366728

GOBO

Schmuckwaren aus Edelmetall.
Int. Kl. 14
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4860.

Hinterlegungsdatum: 9. August 1988
Hans-Peter Kohler, Scheyenholzstrasse 9,
3075 Rüfenacht BE



Schmuckwaren aus Edelmetallen.
Int. Kl. 14
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4861.

Hinterlegungsdatum: 22. August 1988
Georg Wagner, Burgunderstrasse 31, 4051 Basel



Schmuckwaren in Edelmetallen und Medaillen in
Gold und Silber.
Int. Kl. 14
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4864.

Hinterlegungsdatum: 24. August 1988
Brigitta Wüthrich, Konstanzerstrasse 42A,
8280 Kreuzlingen



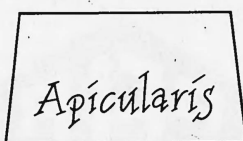
Schmuckwaren aus Edelmetallen.
Int. Kl. 14
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4857.

Hinterlegungsdatum: 26. August 1988
Berger, Meyer AG, Schaffhauserstrasse 117,
8152 Glattbrugg



Schmuck aus Edelmetallen.
Int. Kl. 14
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4859.

Hinterlegungsdatum: 20. September 1988
Peter Romano, Bergstrasse 156, 8032 Zürich



Arzneimittel, chemische Erzeugnisse für Heil-
zwecke und Gesundheitspflege.
Int. Kl. 5
Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 22 septembre 1988
Helge Reistad SA, c/o Helge Reistad, 13, chemin
de Planta, 1223 Cologny

366734



Poisson et fruits de mer.
Cl. int. 29
Commerce.

Date de dépôt: 22 septembre 1988
Sodimag R. L. Roeder und Sohn, Weingarten 49,
3257 Ammerzwil BE

366735



SODIMAG R. L. ROEDER

Systèmes de traitement d'eau potable.
Cl. int. 11
Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 22 septembre 1988
Diversified International Products, Inc.,
1500 Brown & Williamson Tower, Louisville Gal-
leria, Louisville (Kentucky, USA)

366736



LUCKY EXPLORER

Motocyclettes; brochures de voyage et magazines
touristiques.
Cl. int. 12, 16
Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 22 septembre 1988
Diversified International Products, Inc.,
1500 Brown & Williamson Tower, Louisville Gal-
leria, Louisville (Kentucky, USA)

366737



Motocyclettes; brochures de voyage et magazines
touristiques.
Cl. int. 12, 16
Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 23 September 1988
Pact Business Promotion AG, Zürcherstrasse 202,
9014 St. Gallen

366738



Waren aus Leder und Etuis (soweit in Klasse 18 en-
thalten), Handtaschen, Aktenkoffer; Bekleidungs-
stücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
Int. Kl. 18, 25
Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. September 1988
i. c. møller a/s, Treldevej 191, Fredericia
(Dänemark)

366739



Wärmeisolierte Rohre und Rohrelemente aus
Metall, wie Schenkelrohre, Winkelstücke, Absperr-
ventile, flexible Rohre, T-Rohrelemente und Aus-
dehnungsverbindungen, alle vorzugsweise für den
unterirdischen Gebrauch in Fernheizungssystemen;
Fernheizungsheizrohrsysteme und -teile und Zube-
hörteile dafür (soweit in Klasse 6 und 11 enthalten).
Int. Kl. 6, 11
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. September 1988
i. c. møller a/s, Treldevej 191, Fredericia
(Dänemark)

366740

i.c.møller

Wärmeisolierte Rohre und Rohrelemente aus
Metall, wie Schenkelrohre, Winkelstücke, Absperr-
ventile, flexible Rohre, T-Rohrelemente und Aus-
dehnungsverbindungen, alle vorzugsweise für den
unterirdischen Gebrauch in Fernheizungssystemen;
Fernheizungsheizrohrsysteme und -teile und Zube-
hörteile dafür (soweit in Klasse 6 und 11 enthalten).
Int. Kl. 6, 11
Fabrikation und Handel.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park
Avenue, New York (New York, USA)

366741

BALTIMORE ORIOLES

Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16
enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderarti-
kel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für
Papier- und Schreibwaren oder für Haushalts-
zwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreib-
maschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel);
Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Appa-
rate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit
in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern;
Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren,
Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und
Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christ-
baumschmuck; alle vorgenannten Waren aus den
Vereinigten Staaten von Amerika stammend.
Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Jyske Bank (Schweiz)

Bilanz per 31. Dezember 1988
(nach Gewinnverwendung)

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	2 857 451.49	Bankenkreditoren auf Sicht	19 489 047.37
Bankendebitoren auf Sicht	81 343 755.46	Bankenkreditoren auf Zeit	641 304 242.12
Bankendebitoren auf Zeit	92 940 555.25	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	495 675 856.22
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	74 184 278.40	Kreditoren auf Sicht	9 538 875.10
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	722 321.02	Kreditoren auf Zeit	27 391 076.56
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	245 830 216.09	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	16 450 904.17
– davon mit hypothekarischer Deckung	3 682 533.37	Depositen- und Anlagehefte	35 616 071.70
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	3 594 878.61	Sonstige Passiven	57 500 472.80
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	177 228 939.57	Aktienkapital	60 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	28 130 116.96	Gesetzliche Reserven	7 000 000.—
Wertschriften	252 717 402.15	Andere Reserven	15 500 000.—
– davon mit Rangrücktritt	18 901 692.50	Vortrag auf neue Rechnung	358 006.69
Sonstige Aktiven	16 462 272.70		
Total	873 697 792.34	Total	873 697 792.34
Wertschriften (Gliederung nach Art. 24 Verordnung zum Bankengesetz)		Ergänzende Angaben zur Jahresbilanz 1988	
	Fr.		Fr.
Schweizerische Obligationen:		Verpflichtungen aus Garantien und Bürgschaften	14 173 044.—
Bund	1 234 848.55	Forderungen aus festen Termingeschäften	
Kanton und Gemeinde	845 375.—	in Wertpapieren und in Edelmetallen	267 275.85
Banken	22 398 687.05	Verpflichtungen aus festen Termingeschäften	
Finanzgesellschaften	1 004 432.55	in Wertpapieren und in Edelmetallen	266 847.85
Industrielle Unternehmen	534 162.45		
Andere	1 839 917.—		
Inländische Pfandbriefe	245 000.—		
Schweizerische Aktien:			
Banken	70 405.50		
Finanzgesellschaften	—		
Industrielle Unternehmen	32 156.80		
Andere	1 539 189.80		
Ausländische Obligationen:			
Öffentlich-rechtliche Körperschaften	41 178 525.50		
Andere	172 321 017.80		
Ausländische Aktien	9 473 684.15		
Anteilscheine von Anlagefonds	—		
Total	252 717 402.15		
Gesamtbetrag der Auslandaktiven			
	Fr.		
– davon Bankendebitoren	752 384 421.79		
mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	122 999 815.04		
– davon Anteil Dänemark (26,542% der Bilanzsumme)	231 902 058.15		
Aufwand		Gewinn- und Verlustrechnung 1988	
	Fr.		Fr.
Passivzinsen	39 651 070.09	Aktivzinsen	32 759 577.08
Kommissionsaufwand	67 195.99	Kommissionsertrag	3 827 052.91
Bankbehörden und Personal	4 317 916.80	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	1 630 282.76
Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen	208 044.—	Wertschriftenertrag	15 744 836.24
Geschäfts- und Bürokosten	3 639 967.59	Verschiedenes	88 744.54
Steuern	769 238.35		
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	1 939 162.14		
Reingewinn	3 457 898.57		
Total	54 050 493.53	Total	54 050 493.53
Gewinnverwendung			
	Fr.		
Reingewinn 1988	3 457 898.57		
Vortrag vom Vorjahr	400 108.12		
Gewinnsaldo	3 858 006.69		
Vorschlag des Verwaltungsrates zur Verwendung des Gewinnsaldos:			
Zuweisung an die gesetzlichen Reserven	500 000.—		
Zuweisung an die anderen Reserven	3 000 000.—		
Vortrag auf neue Rechnung	358 006.69		
Zusammensetzung des Eigenkapitals:			
Aktienkapital, voll einbezahlt	60 000 000.—		
Gesetzliche Reserven	7 000 000.—		
Andere Reserven	15 500 000.—		
Vortrag auf neue Rechnung	358 006.69		
Total	82 858 006.69		

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen
über das öffentliche Beschaffungswesen

Die Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale beabsichtigt folgende Beschaffung, nach dem selektiven Verfahren des GATT-Übereinkommens, einzuleiten für das Projekt:

AutoCar der ETH Lausanne

Das Projekt AutoCar (Automatisierung der Kontrolle und des Ladens von magnetischen Cartridges ab dem Cray-2 Computer) soll:

- einen automatischen Zugang an die magnetischen Cartridges ermöglichen (automatisches Laden und Entladen);
- die Datenbank der über den automatischen Zugang erhältlichen Cartridges verwalten.

Die Betriebsabteilung (SE) des Zentralen Informatik Dienstes (SIC) betreibt folgende EDV-Konfiguration:

- eine Einheit Cray-2/2-256 unter dem Betriebssystem Unicos (Unix);
- zwei Frontalcomputer CDC Cyber 180-855 und VAX 11/780.

Das ganze ist an einem Übertragungsnetz Typ ETHERNET (gemäss Protokoll TCP/IP) angeschlossen, was den Zugang über andere EDP-Einheiten ermöglicht.

Die Cray-2 ist mit zwei Cartridges-Einheiten (Mod. StorageTek 4480 und einem Kontrollor) ausgerüstet. Das Laden der Cartridges wird manuell getätigt.

Das Projekt besteht aus einer Automatisierung des Ladens und Entladens der Cartridges, unter der Kontrolle des Cray-2, und einer Erweiterung der Anzahl Leseeinheiten.

Die zweite Phase des Projektes muss ein Fileserversystem mit Archivierung ermöglichen, das von anderen Anlagen als Cray zugänglich ist. Die robotisierte Lösung dieses Projektes soll die zweite Phase leicht ermöglichen.

Vorbehalten bleibt die Beschaffungsreife des Projektes sowie die Verfügbarkeit der Kredite.

Für die allfällige Berücksichtigung im Wettbewerb sind insbesondere folgende Bedingungen zu erfüllen:

- Niederlassung oder Vertretung inkl. Unterhaltsdienst in der Schweiz;
- Geschäftsabwicklung gemäss Rahmenverträgen des Bundes.

Mit der Einladung zur Offertstellung erhalten die interessierten Firmen ein Pflichtenheft.

Der Schriftverkehr hat in deutscher oder französischer Sprache zu erfolgen.

Leistungsfähige Firmen, die sich für die Lieferung der obgenannten Anlage interessieren, können sich bis 40 Tage nach dieser Veröffentlichung unter Angabe des Projektkennwortes schriftlich melden bei der

Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale
Dienst EDV, Büromatik
3000 Bern

Appel d'offres selon l'accord du GATT relatif aux
marchés publics

L'Office central fédéral des imprimés et du matériel envisage les préparatifs d'achat, selon la procédure sélective de l'accord du GATT, pour le projet:

AutoCar de l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne (EPFL)

Le projet AutoCar (automatisation du contrôle et du chargement de cartouches magnétiques à partir d'un Cray 2) a pour but:

- d'automatiser l'accès à des unités de cartouches magnétiques (montage/démontage automatique);
- de gérer la base de données des cartouches accessibles au système automatique.

La configuration informatique gérée par la Section exploitation du Service informatique central de l'EPFL est constituée par une unité Cray 2/2-256, sous le système d'exploitation Unicos (Unix) et par des machines frontales CDC Cyber 180-855 et DEC Vax 11/780.

Le tout est connecté à un réseau Ethernet, selon le protocole TCP/IP, ce qui ouvre l'accès depuis d'autres installations informatiques. Le Cray 2 est équipé de 2 unités à cartouches magnétiques de marque StorageTek, modèle 4480 et d'un contrôleur. Le montage des cartouches est manuel.

Le projet consiste à automatiser le montage des cartouches, sous contrôle du Cray, avec extension du nombre d'unités.

Une deuxième phase du projet doit déboucher sur un système de serveur de fichiers, avec archivage, et accessible depuis d'autres installations que le Cray. La solution robotique au présent projet doit permettre l'extension aisée vers la deuxième phase.

L'achat se fera sous réserve de l'état d'avancement du projet et de la disponibilité des crédits.

Il importe de remplir notamment les conditions ci-après pour être retenu comme fournisseur éventuel:

- implantation ou représentation, y compris la maintenance, en Suisse;
- déroulement des affaires selon contrats-cadres de la Confédération.

Avec l'appel d'offre, les entreprises intéressées recevront un cahier des charges.

Echange de correspondance en français ou en allemand.

Les entreprises capables s'intéressant à la fourniture susmentionnée, sont priées de s'annoncer par écrit, dans un délai de 40 jours à partir de la parution de cette annonce, en indiquant le titre du projet, à

L'Office central fédéral des imprimés et du matériel

Servicé TED, Bureau technique

3000 Berne

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Abteilung Hochbau

Wabern bei Bern; Eidg. Amt für Messwesen, Lindenweg 50

Es werden folgende Arbeiten ausgeschrieben:

BKP	Arbeitsgattung	Abgabe der Unterlagen	Ausführung
222	Spenglerarbeiten (Flachdachrand) ca. 500 m ²	März/April 1989	1989
224	Flachdacharbeiten in PVC, ca. 2500 m ²	März/April 1989	1989
215.5	Fassadenverkleidungen (Betonstirnen) ca. 400 m ²	März/April 1989	1989

Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis 10. März 1989 dem Amt für Bundesbauten, Abteilung Hochbau, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, unter Angabe von BKP-Nr. und Arbeitsgattung schriftlich zu melden. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen. Der Versand der Offertunterlagen erfolgt im oben erwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 117)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Abteilung Hochbau

Bern-Bümpliz; Eidg. Druck- und Materialzentrale (6-geschossiges Lager- und Bürogebäude)

Es werden folgende Arbeiten ausgeschrieben:

BKP	Arbeitsgattung	Abgabe der Unterlagen	Ausführung
221.1	Holzfenster - Reparaturen an Fensterflügel - teilweise IV-Verglasung ersetzen - Falzdichtungen einbauen, total ca. 5500 m ² - Aussere Versiegelung von IV-Glas, total ca. 5500 m ²	März/April 1989	1. Etappe 1989 2. Etappe 1990
227.1	Aussere Malerarbeiten - Holzfenster, total ca. 900 m ² - Betonfassaden, total ca. 4500 m ²	März/April 1989	1. Etappe 1989 2. Etappe 1990
285.1	Innere Malerarbeiten - Holzfenster, total ca. 1000 m ² - Holzfensterbänke, ca. 1300 m ² - Vorhangbretter, ca. 600 m ²	März/April 1989	1. Etappe 1989 2. Etappe 1990

Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis 10. März 1989 dem Amt für Bundesbauten, Abteilung Hochbau, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, unter Angabe der BKP-Nr. und Arbeitsgattung schriftlich zu melden. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen. Der Versand der Offertunterlagen erfolgt im oben erwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 118)

Es entsetzt mich zu denken, dass die Gegenwart, die wir heute leben, der Spiegel sein wird, in dem wir uns später wiedererkennen werden; und dass wir aus dem, was wir gewesen sind, erkennen, wer wir sind. André Gide

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Kreisdirektion III

Strecke: Uerikon-Feldbach; SUE Rütigasse, Feldbach

Baumaterialarbeiten	
Hauptvorausmasse:	
Abbrucharbeiten	250 m ³
Erdarbeiten	3 700 m ³
Beton	230 m ³
Schalung	750 m ²
Armierung	26 000 kg
Vorspannung	320 m ²
Bruchsteinpflasterungen	180 m ²
Beläge	220 t

Abgabe der Pläne gegen Bezahlung von Fr. 30.-. Der Betrag wird nicht zurückerstattet. Die Zusendung der Unterlagen per Post ist nur gegen Voreinzahlung des Betrages an die Abgabestelle der Eingabeformulare möglich.

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab Montag, 27. Februar 1989, bei der Sektion Brückenbau, Bahnhof Zürich Enge, Bederstrasse 1, 2. Stock, Büro 5, 8002 Zürich. Eingabeformulare sind dort erhältlich.

Eine Begehung findet am 1. März 1989, um 14.30 Uhr (Treffpunkt: Station Feldbach, Warteraum) statt.

Angebote mit der Aufschrift «SUE Rütigasse, Feldbach» sind den SBB, Kreisdirektion III, Postfach, 8021 Zürich, bis am 17. März 1989 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis Ende 1989 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Dienstag, 21. März 1989, 11.15 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 97, 2. Stock, Zimmer 201. Hierzu haben die beteiligten Unternehmungen und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt. (M 120)

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Bauabteilung Kreis III

Zürcher S-Bahn, Teilprojekt Museumstrasse, Halle Museumstrasse

Arbeit: BKP 25 Sanitäranlagen

Auflage der Pläne beim Ing.-büro Synerga AG für technische Planungen, Kleinstrasse 16, 8008 Zürich, Telefon 01 252 73 75. Eingabeformulare sind dort gegen Voranmeldung bis 1. März 1989 erhältlich. Abholbereit 3. März 1989, von 10 bis 12 Uhr und von 14 bis 16 Uhr.

Abgabe der Pläne: Keine.

Gemeinsame Begehung: Keine.

Angebote mit der Aufschrift «ZSB, TP 2, BKP 25 Sanitäranlagen» sind der Bauabteilung Kreis III der SBB, 8021 Zürich, bis 17. März 1989 verschlossen einzureichen.

Öffnung der Angebote: 21. März 1989, 10.15 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 97, 2. Stock, Zimmer 201. Hierzu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt. (M 119)

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

DENNISON MANUFACTURING COMPANY Framingham/USA

5½% Anleihe mit Optionen 1985-97 von SFr. 100 000 000 nom.
VN 873.071 (cum Optionen)

Die Dennison Manufacturing Company unterbreitet den Inhabern der obigen Titel das Angebot, bis max. SFr. 30 000 000.- nom. Obligationen, mit Optionen, für den Inhaber spesenfrei, zurückzukaufen, und zwar zu

98¼% plus Jahreszins per 21. März 1989

(d.h. total SFr. 5168.75 pro Obligation à SFr. 5000.- mit 10 Optionsscheinen, berechtigend zum Bezug von je 5 Aktien).

Inhaber von Obligationen mit Optionen, welche von diesem Angebot Gebrauch machen wollen, sind gebeten, ihre Obligationen, versehen mit den Coupons per 21. März 1989 und ff. und den dazugehörigen Optionen

bis spätestens 8. März 1989

bei einer Geschäftsstelle der Schweizerischen Bankgesellschaft einzureichen. Die Vergütung des Gegenwertes für die zurückgekauften Titel erfolgt mit Valuta 21. März 1989. Eventuell anfallende Steuern und Abgaben werden von der Gesellschaft übernommen.

Sollten bis zum 8. März 1989 mehr Titel zum Rückkauf angemeldet werden, als die Gesellschaft bereit ist zurückzukaufen, erfolgt die Übernahme auf einer Pro-rata-Basis, wobei Anmeldungen von SFr. 5000.- nom. Obligationen plus 10 Optionen nach Möglichkeit voll berücksichtigt werden.

Zürich, im Februar 1989

Aus Auftrag
Schweizerische Bankgesellschaft

(Diese Offerte ist nicht gültig für Einwohner und Bürger der Vereinigten Staaten von Amerika und deren Territorien.)

Nisshin Steel Co., Ltd., Japan

4¼% (2% min) garantierte Anleihe mit variablem
Zinssatz 1984-1991 von SFr. 100 Millionen

(Valoren-Nummer 759 712)

Die Schuldnerin macht von ihrem Recht zur vorzeitigen Rückzahlung des Anleihebetrages gemäss Ziffer 4b der Anleihebedingungen Gebrauch und wird den Gesamtbetrag per 12. April 1989 zu 100.0% des Nennwertes vollständig zurückzahlen.

Die Titel dieser Anleihe, versehen mit dem Coupon per 12. April 1989, können vom 12. April 1989 an, bei den auf den Titeln erwähnten Banken zur Rückzahlung vorgewiesen werden.

Zürich, im Februar 1989

Aus Auftrag:
Citicorp Investment Bank (Switzerland)

Sparbank Triengen

Einladung zur
87. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, 11. März 1989, 15.30 Uhr, in der Mehrzweckhalle in Nebikon.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle pro 1988.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Gewinnverwendung.
4. Kapitalerhöhung von Fr. 1 500 000.- auf neu Fr. 6 500 000.- durch Ausgabe von 7500 Inhaberaktien à nom Fr. 200.-; Feststellung der Zeichnung und Volleinzahlung der Kapitalerhöhung.
5. Änderung von Art. 5 der Statuten.
6. Umwandlung sämtlicher ausstehender 30 000 Inhaberaktien in Namenaktien mit gleichem Nennwert.
7. Teilrevision der Statuten (Art. 5, 6, 9, 15 und 40).
8. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, die Anträge über die Gewinnverteilung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 27. Februar 1989 in den Banklokalen in Triengen, Nebikon und Büron zur Einsicht auf.

Für die Teilnahme an der Generalversammlung ist eine Eintrittskarte erforderlich. Diese kann bis zum 10. März 1989 gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei den Niederlassungen Triengen, Nebikon und Büron bezogen werden. Gemäss Statuten können sich die Aktionäre durch Personen vertreten lassen, die ebenfalls Aktionäre sind.

Triengen, 20. Februar 1989

Sparbank Triengen
Der Verwaltungsrat

Insertate im SHAB haben Erfolg!



Volksbank Neuenkirch-Reiden

Sempach-Station – Reiden – Neuenkirch – Hellbühl – Rain

Einladung zur 70. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 11. März 1989, 16.30 Uhr, im Pfarreiheim «Sonneweid», Neuenkirch.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung 1988, Bericht der Kontrollstelle, Entlastung der Verwaltungsorgane.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Wahl der Kontrollstelle.
4. Kapitalerhöhung:
 - a. Feststellung der Zeichnung und Einzahlung von Fr. 1 000 000.– neuem Kapital;
 - b. Beschlussfassung über das Bezugsrechtsverhältnis der bisherigen Aktionäre.
5. Änderung von Art. 2 und 4 der Statuten.
6. Verschiedenes.

Rechnung und Geschäftsbericht liegen den Aktionären vom 24. Februar 1989 an zur Einsicht auf. Die Besitzer von Inhaberaktien, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich an dieser vertreten lassen wollen, haben sich bis und mit Mittwoch, 8. März 1989, über ihren Aktienbesitz an den Kassen der Volksbank Neuenkirch-Reiden auszuweisen, wogegen ihnen die Zutrittskarten ausgehändigt werden.

Die Stellvertretung kann nur von Personen, die bereits Aktionäre sind, ausgeübt werden.

Der Verwaltungsrat

Abaper Holding SA

Convocation

Assemblée générale extraordinaire des actionnaires

qui se tiendra le vendredi 10 mars 1989, à 10 h., dans les bureaux de Probus Compagnie SA, quai du Seujet 30, 1201 Genève.

Ordre du jour:

Démission de l'administrateur en exercice et nomination d'un nouvel administrateur.

Finance Interinvest SA

Convocation

Assemblée générale extraordinaire des actionnaires

qui se tiendra le vendredi 10 mars 1989, à 10 h., dans les bureaux de Probus Compagnie SA, quai du Seujet 30, 1201 Genève.

Ordre du jour:

Démission de l'administrateur en exercice et nomination d'un nouvel administrateur.

Petroleum Holding SA

Convocation

Assemblée générale extraordinaire des actionnaires

qui se tiendra le vendredi 10 mars 1989, à 10 h., dans les bureaux de Probus Compagnie SA, quai du Seujet 30, 1201 Genève.

Ordre du jour:

Démission de l'administrateur en exercice et nomination d'un nouvel administrateur.

Logitip SA, Lausanne

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mardi 7 mars 1989, à 14 h., dans les bureaux de la FIDAM Fiduciaire des Arts et Métiers SA, avenue Haldimand 8, 1400 Yverdon-les-Bains.

Ordre du jour:

1. Opérations statutaires.
2. Modification des statuts.

Le bilan, le compte de pertes et profits et le rapport de l'organe de contrôle seront à disposition des actionnaires à la Fiduciaire FIDAM, à Yverdon-les-Bains, de même que les propositions concernant la modification des statuts.

Yverdon, 22 février 1989

L'organe de contrôle: FIDAM

AIC SA

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires

qui aura lieu le vendredi 10 mars 1989, à 10 h., à l'étude de Me Jean-Daniel Poncet, notaire, rue de Candolle 6, à Genève.

Ordre du jour:

- Dissolution et mise en liquidation de la société.
- Nomination d'un liquidateur.

Le conseil d'administration

Omnium Genève SA, Genève

Mesdames et Messieurs les actionnaires de la société Omnium Genève SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 9 mars 1989, à 11 h. 30, à l'Hôtel Métropole, quai Général-Guisan 34, à Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1988.
2. Rapport de l'organe de contrôle sur l'exercice 1988.
3. Votations sur les conclusions de ces rapports.
4. Répartition du bénéfice au 31 décembre 1988.
5. Décharge au conseil d'administration.
6. Elections et votes statutaires.
7. Divers.

Le rapport du conseil d'administration, le bilan, le compte de pertes et profits et le rapport de l'organe de contrôle seront tenus à la disposition des actionnaires au siège social, rue du Cendrier 22, à Genève, dès le 28 février 1989.

Pour pouvoir prendre part à cette assemblée, Mesdames et Messieurs les actionnaires doivent déposer au siège de la société, jusqu'au mardi 7 mars 1989, à 12 h. au plus tard, soit leurs actions, soit des récépissés de dépôt de banques ayant leur siège en Suisse.

Genève, 17 février 1989

Le conseil d'administration

Omnium Genève SA, Genève

Mesdames et Messieurs les actionnaires de la Société Omnium Genève S.A. sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le jeudi 9 mars 1989, à 11 h. 45, à l'Hôtel Métropole, quai Général-Guisan 34, à Genève.

Ordre du jour: Modifications statutaires concernant les art. 6 et 9.

Le texte des modifications proposées est à la disposition des actionnaires au siège de la société, rue du Cendrier 22, à Genève, dès le 28 février 1989.

Genève, 17 février 1989

Le conseil d'administration

Detruivite SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le 10 mars 1989, à 17 h., à l'Hôtel la Réserve, à Genève.

Ordre du jour: Liquidation de la société.

L'administration

Cephar Holding SA, Fribourg

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires

le mardi 7 mars 1989, à 14 h. 30, à Fribourg, boulevard de Pérolles 7, c/o Hartmann & Dreyer, avec

l'ordre du jour:

1. Augmentation du capital-social.
2. Modification des statuts.
3. Divers/propositions individuelles.

Les documents statutairement requis sont à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Le conseil d'administration

Les Fontaines de Saxon SA

Convocation

L'assemblée générale ordinaire

de la société est convoquée pour le 6 mars 1989, à 17 h., dans les locaux de la fiduciaire Dorsaz, avenue de l'Europe 68, 1870 Monthey.

Ordre du jour:

1. Statutaire.
2. Modifications des statuts.

Les comptes, le rapport de gestion et la modification des statuts sont à disposition des actionnaires dans les bureaux de la société.

Le conseil d'administration

Ticiver SA, Porza

L'assemblea generale degli azionisti

è convocata, per la terza volta martedì, 7 marzo 1989, alle ore 14, presso l'ufficio dell'Avv. John Nosedà, via Luganetto 3, 6962 Viganella.

Ordine del giorno:

1. Messa in liquidazione della società.
2. Nomina del liquidatore.
3. Recapito della società in liquidazione.
4. Eventuali.

L'amministratore unico

Vertex Holdings AG, Luzern

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

am Dienstag, 21. März 1989, 11.45 Uhr, Dufourstrasse 56, 2. Stock, 8008 Zürich.

Traktanden:

1. Vorlage der Bilanz, der Erfolgsrechnung und des Geschäftsberichtes 1988.
2. Kontrollstellbericht.
3. Beschlussfassung über die Bilanz, die Erfolgsrechnung und den Geschäftsbericht 1988.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahlen.
6. Verschiedenes.

Die Bilanz, die Erfolgsrechnung, der Geschäftsbericht und der Kontrollstellbericht liegen ab 10. März 1989 am Sitz der Gesellschaft in Luzern zur Einsicht der Aktionäre auf.

Luzern, 24. Februar 1989

Der Verwaltungsrat

Lassen Sie Ihre Firmeneintragung, Handelsnamen und Marken professionell überwachen

PPS Polyvalent Patent Service AG
5400 Baden Tel. 056 22 88 12

Rauchen Sie?



Reinluftgeräte

Honeywell halten die Luft sauber. Für Wartezimmer, Büros, Sitzungszimmer. 220 V, 60 W. Aufstellbar oder Deckenmontage.

Ab Fr. 1380.-

Fragen Sie uns an!
ANSON AG 01/4614444
8033 Zürich, Friesenbergstr. 108

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft - Inserieren Sie!

Schoggitaler und -münzen

aus unserem reichhaltigen Sortiment oder speziell hergestellt für Ihr Jubiläum, Ihren besonderen Anlass, für Ihre Kunden.



Verlangen Sie unsere neue Dokumentation und Muster.

choco moneta

Postfach 6300 Zug 1

Telefon 042-41 65 68 / Telefax 042-41 58 50 / Telex 865 492

Novelan

Buchserstr. 31, 8108 Dällikon ZH, Tel. 01/844 29 19

Klimatechnik

Haustechnik

Constructa

SKA-Kommerz-Service plus®

K A D E R V O R S O R G E

Personalkosten

1. VOSKA-Lösung

- Gewinn

Kosten

2. Säule bei VOSKA

Aufwand

1. 1. 1990

Halten Sie es für möglich, dass eine Kadervorsorge allein aus Einsparungen finanziert werden kann? VOSKA

Nutzen Sie jetzt das neueste VOSKA-Konzept zu Ihrem Vorteil! Wählen Sie eine einfache, rasche und benutzerfreundliche Dienstleistung und **sparen Sie überdies Kosten ein!** Dabei verbleiben Ihnen Mittel, die Sie zum Beispiel in eine Vorsorgelösung für Ihre vom Gesetz her ungenügend versicherten Kadermitarbeiterinnen und -mitarbeiter investieren können.

Mit der massgeschneiderten Kadervorsorge der VOSKA verschaffen Sie sich **Vorteile auf dem Personalmarkt, motivieren Ihre leitenden Angestellten und sparen erst noch Steuern und Sozialabgaben** ein. Je schneller Sie sich

entscheiden, desto günstiger kommt Sie Ihre Kadervorsorge zu stehen.

Rufen Sie uns an, damit wir die **Kosteneinsparung für Ihren Betrieb** ermitteln können, oder bestellen Sie unseren kostenlosen «1-Minuten-Test».

☎ 046/05 03 09

Übrigens: Diese ungewöhnliche Telefon-Nummer ist eine «Grüne Nummer». Sie ermöglicht Ihnen, für nur 5 Rp. pro Minute mit uns zu telefonieren - egal, wo Sie in der Schweiz gerade sind.



**SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SKA**

BESONDERS GROSS FÜR KLEIN- UND MITTELBETRIEBE

Superangebot



**NEU AUCH
IN LUZERN**

Fr. 495.-

(ab 5 Stück
Fr. 450.-)

Hängeregistratorschrank für Format DIN A4

Ausführung: Zentralverschluss, Auszugssperre, Ausfallsicherung
Farben: Creme, Braun-Creme, Grau, Weiss ab Lager.

NIVOBÜRO AG

Dufourstrasse 90, 8008 Zürich, Tel. 01 69 22 42
Hinterbergstr. 30, 8330 Cham ZG, Tel. 042 41 40 75
Tribenstr. 64, 8005 Luzern, Tel. 041 44 15 66
Blumenrain 20, 4051 Basel, Tel. 061 25 20 29

Öffnungszeiten: Mo-Fr 8.30-12.00, 13.00-17.30 Uhr

45 Sprachen

für Wissenschaft und Technik, Industrie und Handel, Recht und Wirtschaft bietet Ihnen



Dr. h.c. Jean-Paul Rochat
Übersetzungen
Dolmetscherdienste

Seestrasse 231 CH-8700 Kusnacht
Tel. 01-910 58 41 Natel C: 077 61 05 25
Telefax 01-910 10 39 Telex 82 57 17

Inserate im SHAB haben Erfolg



Herausgegeben durch das Eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement

Bitte senden Sie mir die neu konzipierte Volkswirtschaft

- ☐ unverbindlich zur Probe
- ☐ im Abonnement (Inland Fr. 100.-; Ausland Fr. 113.-)
- ☐ Ihre Redaktionsvorschau mit Insertionspreisen.

Name

Vorname

Strasse

PLZ/Ort

Bitte ausschneiden und einsenden an:

Fischer Druck AG
Administration Volkswirtschaft
3110 Münsingen-Bern, Telefon 031 92 22 11